

Odpady,  
nawiezione  
do Bystrzycy,  
trzeba usunąć

s.8

# powiatowa

GAZETA POWIATOWA - WIADOMOŚCI OŁAWSKIE

20 lutego 2014  
nr 8 (1084)  
rok XXIV  
cena 2,90 zł 8% VAT  
www.gazeta.olawa.pl  
Index 324280  
ISSN 1509-0809



## Pierwszy krok Eli

- Świat na stojąco  
wygląda super!  
- powiedziała  
niedawno  
piętnastoletnia Ela  
Wyskiel z Oławy,  
gdy po raz pierwszy  
w życiu stanęła na  
nogi.

Były łyzy wzruszenia  
i radość, że to, co  
niemożliwe, właśnie  
się wydarzyło.  
Ktoś napisał, że to  
cud i nie ma w tym  
przesady

s.13

Ela Wyskiel z rodzicami Anną i Grzegorzem

Monika Galszka-Sucharska

Swojków  
zatrzymał  
wiatraki



Na spełnienie życzeń  
Kredyt Gotówkowy



RRSO dla przykładu reprezentatywnego przy całkowitej kwocie kredytu 5 000 zł dla 24 miesięcznych spłat z prowizją i opłatą przygotowawczą 4,50 % kwoty kredytu (łącznie 225,00 zł), z oprocentowaniem 9,90 % dla posiadaczy ROR w Banku wynosi 21,33 %. RRSO uwzględnia pełny pakiet ubezpieczeń kredytu (łącznie koszt - 224,40 zł). Rata miesięczna kredytu wynosi 230,48 zł, a całkowita kwota do zapłaty - 5 981,72 zł. Ostateczne warunki kredytowania uzależnione są od wyniku oceny wiarygodności i zdolności kredytowej klienta, daty wypłaty kredytu oraz terminu regulowania zobowiązania kredytowego. Powyższa kalkulacja została sporządzona na dzień 18.12.2013 r. przy założeniu wypłaty kredytu w dniu 18.12.2013 r. Szczegóły oferty, w tym opłaty i prowizje są dostępne na www.bs.olawa.pl i w placówkach Banku.

s.14

s.11

**IMPRESJA - PYSZNE JEDZENIE!**  
zobacz na [www.facebook.com/olawaimpresja](http://www.facebook.com/olawaimpresja)

**W PIĄTKI OD 20.00 - KARAOKE,  
DEGUSTACJA LANGOSZA, SWOJSKIE HAMBURGERY**

Oława, ul. Chrobrego 19  
tel. 609 606 923

REKLAMA





# połącz mądrze swoje kredyty

w jeden kredyt konsolidacyjny  
z jedną niską ratą

Zapraszamy do placówki  
eurobanku: Oława,  
Rynek 2

zadzwoń  
19 000 [www.eurobank.pl](http://www.eurobank.pl)

Koszt połączenia wg stawki operatora.

9% jest minimalną wysokością oprocentowania kredytu, dostępną dla Klientów nie posiadających dotychczas zobowiązań kredytowych w Banku, zaciągających kredyt w wysokości co najmniej 30 000 zł netto, korzystających z ubezpieczenia kredytu w wariantcie rozszerzonym. Ostateczne oprocentowanie kredytu uzależnione jest od indywidualnej oceny wnioskodawcy oraz od wyniku badania jego zdolności kredytowej. RRSO dla przykładowego reprezentatywnego na dzień 06.12.2013 r. przy całkowitej kwocie kredytu 22 800 zł dla 68 miesięcy spłat z prowizją i opłatą przygotowawczą łącznie w kwocie 1 397,84 zł, z oprocentowaniem 15,10% wynosi 26,07%. RRSO uwzględnia ubezpieczenie kredytu na wypadek śmierci / trwałego inwalidztwa (łącznie koszt: 3 482,14 zł). Rata miesięczna kredytu wynosi 608,16 zł a całkowita kwota do zapłaty: 41 354,63 zł. Szczegóły oferty, w tym opłaty i prowizje, zakres ubezpieczeń oraz ograniczenia i wyłączenia odpowiedzialności Towarzystwa Ubezpieczeniowych są dostępne na [www.eurobank.pl](http://www.eurobank.pl) i w placówkach Banku.  
Stan na dzień 01.01.2014 r.



oprocentowanie

już od  
**9%**



Sąd Rejonowy w Oławie  
informuje,

że ogłoszenie opublikowane w numerze 7/2014  
dotyczy

**Mariusza Banacha,**  
syna Wojciecha, ur. 25.05.1975 r.  
w Zielonej Górze.

## Wciąż poszukiwany

GAJ OŁAWSKI  
Tragedia

Do tej pory nie ustalono,  
kto śmiertelnie potrafił  
77-letnią kobietę

Do zdarzenia doszło 10 lutego w Gaju Oławskim, tuż przed godziną 19.00. Kierowca, który doprowadził do tragedii, uciekł z miejsca wypadku. Z informacji, które

mają policja i prokuratura wynika, że auto prawdopodobnie było koloru białego, z zielonymi elementami na karoserii. Jeżeli byłś świadkiem tego dramatu, lub masz informacje, mogące pomóc w ustaleniu sprawcy - dzwoń na policję. Wydział kryminalny: 71-381-72-17 lub 997. Gwarantowana anonimowość.

(AH)

## OŁAWA Niebezpiecznie

O tym miejscu pisaliśmy wiele razy. Tam zawsze działo się coś złego. Przez okolicznych mieszkańców zwany jest „Domem cudów”. 12 lutego po godzinie 21.00 przyjechało tam pięć wozów strażackich

W budynku socjalnym na parterze wybuchł pożar. Na szczęście nikt nie ucierpiał. Ewakuowano 10 osób. Strażacy szybko ugasiли ogień, przewietrzyli pomieszczenia i sprawdzili miejsce detektorem gazu.

Na Dąbrowskiego często interweniują policja, straż miejska i straż pożarna. Mieszkańcy pobliskich domów mają kłopot z budynku socjalnego, nr 39. Jeden z mężczyzn wiele razy pokazywał, co potrafi. Groził już, że wszystkich pozabija, a dom wysadzi w powietrze.

(AH)

# Pożar na Dąbrowskiego



To miejsce jest dobrze znane policji i straży pożarnej. 12 lutego funkcjonariusze obu służb znowu musieli tam interweniować...

arch. GP-WO

KANCELARIA PRAWNA  
mgr Wojciech Pawłowski

**ODSZKODOWANIA** komunikacyjne  
medyczne

**OBŚLUGA PRAWNA FIRM** windykacja  
BHP, ppoż.

Oława, ul. 3 Maja 8b/3  
tel. 731 97 97 97

REKLAMA

**HOTEL MARTA W OŁAWIE  
ZAPRASZA SERDECZNIE NA:  
DZIEŃ KOBIET  
W DNIU 8 MARCA 2014 O GODZ. 20.00  
ZABAWĘ PROWADZI DJ JAREK TYSA  
NA PANIE W TYM DNIU CZEKA WIELE ATRAKCJI!  
Więcej informacji i rezerwacja miejsc  
pod nr tel. 71-313-40-23**

REKLAMA

**APTEKA OŁAWSKA**  
Oława, ul. 3 Maja 8u/4  
(przy skrzyżowaniu na J-L)  
Czynne: pon. - pt.: 8.00 - 20.00, sob.: 8.00 - 15.00

REKLAMA

## Strażacy w akcji

W ciągu kilku dni interweniowano około 20 razy przy pożarach traw na nieużytkach. W działania zaangażowanych było 113 strażaków, do akcji użyto 34 samochody gaśnicze. Trawy płonęły na terenie całego powiatu, najczęściej razy w gminie Jelcz-Laskowice

\* 11 lutego po godz. 11.00 daewoo lanos wjechał do rowu i dachował. Kierowca i pasażer wyszli z auta o własnych siłach, nie odnosząc widocznych obrażeń. Do działań ratowniczych zadysponowano dwa samochody gaśnicze z JRG Oława. Strażacy zabezpieczyli miejsce oraz wspierali psychicznie poszkodowanych, do czasu przyjazdu pogotowia.

\* 12 lutego po godzinie 16.00 strażacy z JRG Jelcz-Laskowice usuwali plamę oleju na drodze nr 455, na wysokości Łęgu. Ruch odbywał się wahadłowo.

\* 12 lutego około godz. 18.30 zapaliła się sęta słomy. Znajdowała się w dużej odległości od zabudowań, dlatego strażacy nie gasili ognia, a jedynie pilnowali, aby się nie rozprzestrzeniła. Zagrożona była druga sęta, która leżała 15 metrów dalej. Działania trwały 8 godzin. Do zdarzenia doszło w Mościsku.

\* 14 lutego po godzinie 21.00 na torach zginął 16-latek z Jelcza-Laskowic. Potrafił go pociąg przejeżdżający przez Miłoszyce. Ciało skierowano do zakładu medycyny sądowej. Strażacy pomagali w działaniach pogotowia i policji. Oświetlali miejsce tragedii.

(Opracowano na podstawie informacji od st. kpt. Marka Strugacza)  
(AH)

## Jakie prawa ma pokrzywdzony?

OŁAWA  
Dla chętnych

Ministerstwo Sprawiedliwości organizuje „Tydzień Pomocy Ofiarom Przepięststw”, do akcji włączyła się oławska prokuratura i policja

Mieszkańcy skorzystają z bezpłatnych porad prawnych. Prokuratorzy będą pełnić dyżury w prokuraturze przy ulicy 1 Maja 41, od 24 do 28 lutego, od godz. 9.00 do 14.00. Szczegółowych informacji udziela kierownik sekretariatu, pokój nr 13 lub pod numerem telefonu 71-313-40-11 oraz 71-313-40-12.

Do akcji włącza się również oławska policja. - Zasadniczym celem jest zwrócenie uwagi na potrzeby i prawa osób pokrzywdzonych, które są ofiarami przestępstw - mówi sierż. sztabowa Wioletta Polerowicz.

Od 24 lutego do 1 marca w godzinach od 10.00 do 18.00 w Komendzie Powiatowej Policji w Oławie dyżury pełnić będą funkcjonariusze wydziału dochodzeniowo-śledczego, rewiru dzielnicowych oraz zespołu ds. wykroczeń.

(AH)

**TWOJE WNUKI  
TEŻ DOCENIĄ  
NASZE  
DRZWI**

www.art-tom.pl  
Błota 64, Szydłowice  
tel. 77 411-80-50

**ART-TOM**  
Drzwi drewnonieprowadopodobne

REKLAMA

**Agencje Opłat  
EXPERT**

Oława ul. Kutrowskiego 29c (w Intermarc) | Jelcz-Laskowice ul. Oławska 21 (w Stokrotce)

**POŻYCZKI** DO 1000 ZŁ  
NA 30 DNI  
BEZ BIK

**NAJTAŃSZE OPŁATY!**

REKLAMA

Jak mawiał Napoleon Bonaparte:  
"PIĘKNA KOBIETA PODOBA SIĘ OCZOM, DOBRA KOBIETA SERCU.  
PIERWSZA JEST KLEJNOTEM, DRUGA SKARBEM"

**OŁAWIAN HOTEL ZAPRASZA wszystkie Panie 8 MARCA 2014  
na niezapomniany, elegancki wieczór w blasku świateł,  
przy dobrej muzyce oraz wykwintnej kuchni**

**HOTEL**  
\*\*\*\*

**OŁAWIAN**  
HOTEL

www.olawianhotel.pl

W programie zapewniamy:  
• Kulinarne doznania zapewni nam Szef kuchni w formie bufetu szwedzkiego • występ akordeonisty Zbigniewa Korpowskiego  
• oprawa muzyczna DJ Bartek • **Niespodziankę dla naszych Pań.**  
A jeśli Dżentelmeni wyrażą chęć towarzyszenia swoim Damom...  
Zapraszamy, nasze drzwi dla Państwa otwieramy!

**Cena 50 zł/os, startujemy o godz. 19.00**  
**Rezerwacja telefoniczna - 71 301 43 71**



REKLAMA



## JELCZ-LASKOWICE

## Ku przestrodze

Pani Halina spacerowała z 2,5-letnim wnuczkim, gdy pies wybiegł z posesji przez niezamkniętą bramę i ugryzł ją w nogę.

**- Szybko chwyciłam dziecko na ręce, żeby nic się mu nie stało. Wtedy ugryzł mnie drugi raz...**

Do zdarzenia doszło w poniedziałek 17 lutego, około godziny 11.00. Pani Halina wyszła z wnuczkim na spacer ulicą Leśną wzdłuż wałów przeciwpowodziowych. - *Poszliśmy w kierunku osiedla - opowiada. - Gdy przechodził obok tej posesji, pies stał za bramą i jak zawsze strasznie ujadł. Szybko go mineliśmy. W drodze powrotnej pies znów zaczął mocno ujadać. Wtedy zobaczyłam, że brama wjazdowa na posesję jest niezabezpieczona. Kłódka leżała na ziemi. W tym momencie pies wybiegł przez tę bramę. Skoczył do mnie i ugryzł w łydkę. Szybko wzięłam na ręce wnuczka i zaczęłam wołać:*

# Pogryzł ją pies sąsiada, który od dawna sieje postrach

*- Pomocy! Gdy schyliłam się po dziecko, pies ugryzł mnie po raz drugi.*

Pani Halina wiedziała, że w pobliżu jest grupa mężczyzn, remontujących wały. Nie chciała jednak zbyt mocno krzyczeć i panikować, żeby nie przestraszyć wnuczka, który i tak już bardzo płakał. Robotnicy podbiegli na miejsce zdarzenia. Jeden zabrał dziecko, drugi zaczął mocno tupać, żeby wystraszyć psa. Udało się. Po chwili przyszedł mieszkający w pobliżu leśniczy. Zdezynfekował ranę, zanim przyjechało pogotowie i pojawiła się policja. Kobieta trafiła do szpitala, ponieważ rany trzeba było pozszywać. Na razie nie wiadomo, jak zakończy się leczenie.

W chwili zdarzenia nie było w domu właściciela psa. Kilka godzin później policjanci ustalili, że zwierzę od sześciu lat nie było szczepione

przeciw wściekliznie. Nie ma jednak pewności, że jest chore. - *Właściciel psa ma go oddać na obserwację - mówi Krzysztof Żelem, zastępca komendanta Komisariatu Policji w Jelczu-Laskowicach. - Za brak aktualnych szczepień nie można jednak nikogo ukarać. Mężczyzna dostał mandat, w wysokości 400 zł, zazymanie psa bez nakazanych środków ostrożności.*

Pani Halina jest wstrząśnięta tym, co się stało. Mówi, że zwierzę nieraz włóczyło się po osiedlu i wielu się go bało, ale „nie chcieli donosić na sąsiada”. Kobieta nawet nie chce myśleć, co mogłoby się stać, gdyby pies zaatakował 2,5-letniego wnuczka. - *Sąsiad był u mnie i przepraszał za to, co się stało. Obiecał, że zapłaci za leczenie, ale co mi po tym - mówi poszkodowana. - Dziecko jest przestraszone, ja mam pogryzioną nogę,*

*a można było tego wszystkiego uniknąć. Nic by się nie stało, gdyby dobrze pilnował psa i reagował na to, co mówili mu ludzie. To nie pierwszy przypadek, gdy zwierzę nie jest odpowiednio pilnowane. Po osiedlu biega dużo czworonogów i chciałabym, żeby ludzie zainteresowali się swoimi zwierzętami. Wzięli za nie odpowiedzialność. Mówię o tym dla przestrogi, bo nawet nie chcę myśleć, co by było, gdyby na moim miejscu znalazło się dziecko.*

Sprawą zajmuje się policja. Jeżeli okaże się, że pies ma wściekliznę, panią Halinę czeka długie leczenie i seria bolesnych zastrzyków.

**WIOLETTA KAMIŃSKA**  
wkaminska@gazeta.olawa.pl

Panią Halinę zaatakował i pogryzł pies sąsiada. Udało jej się ochronić wnuczka



Wioletta Kamińska

Bez prądu



\* **Milocice, 27 lutego**, godz. 8.00 - 11.00: ul. Leśna, Poczłowa, Polna, Boczna, Cicha, Wiśniowa, Oleśnicka, Główna od numeru 1 do 13 nieparzyste, od 2 do 20 parzyste i przyległe;

\* **Stary Śleszów, 24 lutego**, godz. 10.00 - 15.00, działki 114/11, 114/15, 114/12;

\* **Swojków, 25 lutego**, godz. 8.00 - 18.00: cała miejscowość;

\* **Swojków, 26 lutego**, godz. 8.00 - 18.00: numery 16, 17, 18, 19, 19a, 20, 21, 21a, 22, 23.

(www.tauron-pe.pl)  
(MON)



Franciszek Październik

**W liście opublikowanym w numerze 7 „GP-WO”, rodzice uczniów szkoły specjalnej apelują do wszystkich i do nikogo. Władze powiatu powinny po prostu zrobić, co do nich należy. Finansowanie budowy szkoły specjalnej mają przecież zapewnione...**

## Echa naszych publikacji

### Burmistrz o szkole specjalnej

W porozumieniu z Zarządzeniem Powiatu, w sprawie współfinansowania, z 8 stycznia 2013, jest jasno napisane: połowę pieniędzy wyklada miasto Olawa, połowę powiat. Podpisali to starosta, członek Zarządu Powiatu i skarbnik powiatu oraz burmistrz i skarbnik miasta Olawa. To jest dokument, uprawniający starostę do uruchomienia procedury, wyłonienia inwestora zastępczego i wykonawcy. Wyłonienie wykonawcy pokaże kwotę inwestycji

i wtedy możemy rozmawiać, podpisać umowę i realizować zadanie.

Na ostatniej sesji RM starosta powiedział, że czeka na aneks do pozwolenia na budowę, ale aneksu nie ma. Nie złożono wniosku o dofinansowanie tej budowy. Jak można mówić: - *Powoli, nie denerwujmy się, rozmawiajmy. Niczego innego nie robimy, przecież się nie bijemy. Jestem zdeterminowany i uważam, że taki obiekt powinien w powiecie powstać. Ja i miejscy radni zdecydowa-*

liśmy się na 50-procentowe dofinansowanie, bo czujemy taką potrzebę. Od tamtej sesji, na której starosta zapraszał na rozmowy, nic się nie wydarzyło, nikt do mnie nie zadzwonił. Mam wątpliwości, kto powinien mobilizować władze powiatu.

Jest wola, chęć i możemy wybudować tę szkołę. Z moich wyliczeń wynika, że powiat może wybudować tę szkołę, dając ze swojego budżetu 3 mln zł (gdy budowa będzie trwała trzy lata, po milionie rocznie) -

przy wsparciu samorządów i środkach zewnętrznych. Pytanie zasadnicze: - *Czy pan starosta chce budować, czy nie? Proszę mieszkańcom odpowiedzieć!*

- *Czy będzie lepsza okazja i sytuacja, żeby wybudować ten obiekt? Apeluje do wszystkich, którzy mają wpływ na organ prowadzący tę inwestycję, aby zmotywować go działania!*

**FRANCISZEK PAŹDZIERNIK**  
burmistrz Olawy

## OŁAWA

## Pożar

We wtorek 18 lutego, około godziny 20.00, wybuchł pożar w budynku wielorodzinnym przy ulicy Młyńskiej 9

Na miejsce przybyły dwa zastępy strażackie - jeden z Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej w Oławie, wraz z podnośnikiem hydraulicznym, oraz drugi z OSP Siedlce. W akcji brało udział 11 strażaków. Paliła się sadza w kominie. Pożar ugaszono, wysypując do komina piach z kosza, umieszczonego na szczycie podnośnika.

## Pałała się sadza w kominie

Nikt z mieszkańców w budynku nie ucierpiał. Nie było też potrzebny ewakuowania ludzi. Zdaniem kominiarzy, którzy na zlecenie zarządcy opiekują się przewodami spalinowymi w budynku, pożar spowodowany był niewłaściwym materiałem, używanym przez jednego z mieszkańców do palenia w piecu kaflowym. Strażacy wyciągnęli z jego pieca duże kawałki sklejki...



(KAT)  
Fot.: Krzysztof Trybulski

W akcji gaszenia pożaru na Młyńskiej uczestniczyły 2 zastępy straży pożarnej



Prawdopodobnie te sklejki, z dużą ilością farby i innych materiałów chemicznych, mieszkańiec także przygotował do spalenia w piecu kaflowym



## Bezpieczeństwo i skarga na burmistrza

OŁAWA  
Obradują

Kolejna sesja Rady Miejskiej odbędzie się 27 lutego, w sali konferencyjnej, na I piętrze ratusza

Początek o godz. 13.00. Jednym z punktów porządku obrad jest przedstawienie informacji o stanie bezpieczeństwa publicznego w mieście. Radni wysłuchają sprawozdania burmistrza Franciszka Października o działaniach między sesjami RM oraz rozpatrzą skargę na jego działalność.

Sesję zakończą wolne wnioski oraz interpelacje i zapytania radnych.

(MON)

OŁAWA  
Pomóżmy!

Ma raka, ale chce żyć. Obiecał to żonie i synkowi. Tak można najkrócej opisać sytuację Mariusza Jambora. 35-letni olawianin potrzebuje ponad 350 tysięcy złotych na terapię. Pod koniec minionego tygodnia miał już 62.989, więc brakuje jeszcze 290.011 zł

Problemy Mariusza rozpoczęły się 29 listopada 2012, gdy przeszedł zabieg usunięcia pieprzyka, który miał od dziecka. Okazało się, że w pieprzyku był czerniak złośliwy. - Nasz świat się zawalił - mówi Mariusz. - Była chwila płaczu, ale szybko postanowiłem, że ruszę do walki i podjąłem leczenie w Dolnośląskim Centrum Onkologii we Wrocławiu.

W styczniu 2013 zaczął mieć ataki, podobne do padaczki. Raz wyszedł z rodziną na spacer i z niego nie wrócił. To był dłuższy atak i mocniejszy niż zwykle. Tomografia głowy wykazała guz mózgu,

# Mariusz wciąż walczy o życie

prawie trzycentymetrowy. Lekarze zdecydowali się go usunąć. Mariusz przez długi czas był sparaliżowany, ale w końcu udało mu się wrócić do sprawności. Po profilaktycznej radioterapii i tomografii głowy okazało się, że w mózgu ma kolejny przerzut. Przeszedł dwa zabiegi w warszawskiej klinice Gamma Knife, a potem zakwalifikował się na leczenie wemurafenibem, w warszawskim Centrum Onkologii. Gdy wydawało się, że wszystko jest już OK, rezonans magnetyczny pokazał kolejne przerzuty. Było ich tak dużo, że lekarze nie mogli ich policzyć. Jedyną nadzieją jest kosztowna terapia nier refundowanym lekiem ipilimumab.

OBIECAŁEM SYNKOWI,  
ŻE BĘDĘ  
ŻYŁ.  
POMÓŻ MI  
DOTRZYMAĆ  
SŁOWA.

facebook.com/zyciedlamariusza

Aktualnie Mariusz przebywa w szpitalu. W niedzielę 16 lutego jego żona napisała na facebooku: - Wczoraj Mariusz bardzo źle się czuł, jego stan pogarszał się z godziny na godzinę. Lekarka mówiła, że leki przestały działać. Wieczorem dowiedziałam się, że od dwóch dni ich nie dostaje. Otrzymał je po mojej interwencji i dziś jest już lepiej. Poprosiłam lekarkę, żeby zleciła rezonans magnetyczny, który jest potrzebny przy kwalifikowaniu do operacji. Odpowiedziała, że nie może, bo po konsultacji z neurochirurgiem zdecydowano, że Mariusz nie kwalifikuje się do operacji.

Chciałam im nawet za to badanie zapłacić, ale oni nie mogli przyjąć ode mnie pieniędzy, bo Mariusz jest na oddziale. Paranoja! Pokazałam badania neurochirurgowi z innego szpitala i dziwił się, że nie robią operacji, bo guz pod czaszką jest łatwy do wycięcia. Chciał jednak być lojalny wobec kolegów ze szpitala, w którym leży Mariusz, dlatego osobiście nie podejmie się operacji. Obecnie szukamy neurochirurga, który wytnie guza Mariuszowi, żeby dać mu szansę na powrót do zdrowia.

Sytuacja olawianina jest bardzo trudna. Doskonale

rozumie to Justyna Piotrowska, która wraca do zdrowia po przeszczepie płuc: - Z Mariuszem chodziłam do „Jedynki”. Jesteśmy normalnymi, młodymi ludźmi. Nasze życie niemal w tym samym czasie zawisło na włosku. Mamy dla kogo żyć i jeszcze wiele przed nami do zrobienia. Gdybyśmy żyli w innym kraju, pomoc by nam się po prostu należała. Nasza Ojczyzna żyje

teraz sukcesami Kamila Stocha i Justyny Kowalczyk. Olawa przez chwilę żyła sukcesem „swojej” Justyny - wygrała dla mnie życie. Teraz los znów postawił przed olawianami trudne zadanie. Polska sobie z nim nie poradziła, ale my damy radę! Robię włóczkowe serduszkę, które chętnie oddam do zakładów pracy, gdzie trwają zbiórki dla Mariusza.

Aktualne informacje o stanie zdrowia oraz o tym, jak można pomóc, znajdują się na stronie [www.facebook.com/zyciedlamariusza](http://www.facebook.com/zyciedlamariusza).

KAMIL TYSA  
ktysa@gazeta.olawa.pl

nawet do  
**500 zł**  
w prezencie



www.bph.pl

 **Bank BPH** Po prostu fair  
grupa GE Capital

Szybki i bezpieczny kredyt gotówkowy to szybka wstępna decyzja kredytowa, aż 21 dni na odstąpienie od umowy bez kosztów, ubezpieczenie od zdarzeń, które mogą uniemożliwić spłatę, oraz najważniejsze warunki kredytu dodatkowo na jednej stronie. Promocja „Gotówka z Nagrodą” jest dostępna dla Umowy kredytu gotówkowego w wysokości co najmniej 5000 zł brutto (tj. z prowizją i ewentualnym kosztem ubezpieczenia) na podstawie wniosku złożonego w okresie 1.01-28.02.2014 r. Wysokość nagrody zależy od kwoty kredytu brutto. Regulamin Promocji oraz Taryfa Opłat i Prowizji są dostępne w Oddziałach i Placówkach Partnerskich Banku oraz na [www.bph.pl](http://www.bph.pl). Bank uzależnia przyznanie kredytu i jego wysokość od zdolności kredytowej Kredytobiorcy.

Bank BPH Spółka Akcyjna z siedzibą przy ul. ptk. Jana Pałubickiego 2, 80-175 Gdańsk.

Pośrednik kredytowy jest upoważniony do zawierania w imieniu Banku BPH SA umów o kredyt konsumencki oferowany przez Bank BPH SA oraz umów niezbędnych do ustanowienia prawnego zabezpieczenia, a także do dokonywania czynności faktycznych związanych z zawarciem tych umów. W powyższym zakresie pośrednik kredytowy jest upoważniony do udzielania dalszych pełnomocnictw osobom pozostającym z nim w stosunku pracy oraz innym osobom z nim współpracującym w ramach zlecenia lub innego podobnego stosunku.

Zapraszamy do Placówki Partnerskiej Banku BPH:  
Oława, ul. Rynek 11, tel. 71 301 59 65, 512 770 715

(koszt połączenia wg taryfy operatora)

PUB • RESTAURACJA  
**Piwnica Wrocławska**  
przy ul. Wrocławskiej 10 w Oławie

## DANCINGI

**KARNAWAŁ - 21 i 22 lutego** **Wiek 30+**  
**OSTATKI - 28 lutego i 1 marca**

Czynne  
pon.-czw. 10.00 - 22.00  
pt.- sob. 10.00 - 1.00  
niedz. 12.00 - 22.00

REZERWACJE

TEL. 602 331 651

Bilet  
10 zł

**NOWY SALON  
ODZIEŻOWY  
W RYNKU**

końcówki serii  
odzież firmowa, perfumy

-30% -50% -70%  
BRAND

Oława, ul. Wrocławska 10 (obok dawnej Apteki)



Nowo otwarty  
**SKUP ZŁOMU**  
oraz  
**sprzętu RTV i AGD**  
Oława, 3 Maja 26A  
(naprzeciwko ZNTK)  
**ATRAKCYJNE CENY**  
tel. 505 045 414  
tel. 509 582 251

# FARBY TAPETY

PHU WALCZAK, Oława, ul. 3 Maja 8u/16 (za kinem ODRA), tel. 881-401-221

150  
WZORÓW





# Szczęśliwej drogi!



**Edward Bykowski**

ebykowski@gazeta.olawa.pl

Mieć szczęście - to wieloznaczne pojęcie. Nie da się dokładnie określić ani wyliczyć, jak dwa razy dwa. Czasem to drobniaczek, przynoszący zadowolenie, a niekiedy wielka sprawa, decydująca o życiu. Niestety, szczęście nie ma nóg i samo nie przychodzi. Trzeba mu pomóc, żeby je osiągnąć i nim się cieszyć. Jednak przede wszystkim nie szukać nieszczęścia. A jeśli się zdarzy coś złego, nie należy opuszczać rąk.

Pisaliśmy niedawno o takim zdarzeniu, zakończonym szczęśliwym finałem. Pod Starym Górnikiem nie utonąła kobieta, którą rzuciło do przydrożnego stawu, gdy jechała śliską drogą, na szczęście

sama w samochodzie. Auto zanurzało się przodem, a ona wybiła tylną szybę, wydostała się przez to okno, skoczyła do wody i dopłynęła do brzegu. To coś więcej niż szczęście w nieszczęściu. Niektórzy twierdzą, że cud.

Na trasie z Janikowa do Starego Górnika i Oławy jest parę takich stawów z kilkumetrową głębią. Prawie wszystkie przeżyły tragiczną historię, już w powojennych latach. I to nie tylko zimą, gdy było ślisko. Starsi mieszkańcy do dziś pamiętają, że w jednym ze stawów utonąły oławianki, wracające do Oławy z grzybobraniem w podbystrzyckich lasach. Litościwie zabrał je na przyczepę życzliwy trak-

torzysta. Przy jednym mostku zarzuciło przyczepę na drewniane barierki. Nie wytrzymały, woda pochłonięła ofiary. To był największy dramat na tej trasie, choć wciąż powtarzały się podobne zdarzenia, że ktoś łądował samochodem w rejonie kilkumetrowych topieli, a nie wszyscy mieli szczęście uratować życie. Nawet metalowe barierki nie zawsze chroniły przed runięciem w bezlitosną wodę.

- Jeśli nawet niektórzy kierowcy nie uwzględniali warunków na drodze i spotykała ich za to „kara Boska”, to jednak powtarzalność takich zdarzeń jest sygnałem alarmowym. Powinien skłonić władze drogowe i administracyjne do



Jerzy Kamiński

Przy wjeździe na pole są takie barierki, a przy mostach, gdzie byłyby bardziej potrzebne, nie ma

skuteczniejszego działania, żeby było bezpieczniej - to sedno wypowiedzi naszych czytelników, którzy komentowali ostatni przypadek (oby był ostatni!).

Proponowano różne rozwiązania, ale od tego są władze i fachowcy, odpowiedzialni za drogi w naszym powiecie. Że ci specje chyba zbyt mocno obarczeni obowiązkami,

lub może mają kłopoty ze wzrokiem, bo nie rzuciły im się w oczy te przerdzewiałe balustrady przy niektórych stawach, zagrożone nawet mocniejszym podmuchem wiatru.

Jeden z naszych rozmówców zaprosił redakcję, żeby zrobić zdjęcie ochrony wjazdu na pole. To bardzo blisko mostka nad stawem, tuż obok

Górnika. Na to pole nikt nie wjeżdża od lat, a przestawienie tych barierek o kilka metrów mogłoby uchronić pechowych kierowców przed wpadnięciem do wody. Najwyżej trafią na pobocze.

Co dalej z bezpieczeństwem na malowniczej trasie? Najkrócej mówiąc - szczęśliwej drogi, Panowie Fachowcy!

## MINUS (-)

### No to jak jest?

OŁAWA  
Zagadka

Oto dwa zdjęcia, zrobione w „Termach Jakuba”, w tym samym czasie

Wobec takich informacji, korzystający z basenu może się czuć zagubiony. Chyba przydałoby się więcej precyzji...

(CK)  
Fot.: Jerzy Kamiński



## MINUS (-)

### Chaos przy śmietnikach



OŁAWA  
Bałagan trwa

I znów wraca temat segregacji śmieci...

- Myślę, że powinno to Państwa zainteresować - pisze Kamil Szydłowski, który nadesłał nam te zdjęcia. - Ponownie wraca temat segregacji śmieci i kompletnego chaosu (mówiąc delikatnie) przy śmietnikach... Tym razem przy ul. Kasprowicza, naprzeciw ZUS.

(CK)  
Fot.: archiwum Czytelnika

## Macie nową drogę, to z niej korzystajcie!

Echa naszych publikacji

Dwa tygodnie temu pisaliśmy o nowej pięknej drodze przez środek podolańskiego lasu

Przypominamy, że ta droga nie jest dostępna dla ruchu samochodowego, z wyjątkiem pojazdów nadleśnictwa. Parę dni po

publikacji naszego artykułu pojawił się zresztą stosowny znak zakazu ruchu.

Zadzwoił do nas czytelnik z Kopaliny, aby zwrócić uwagę, że owszem, droga jest piękna, ale samochody z drewnem - jak jeździły ul. Leśną w Kopalinie, tak nadal jeżdżą. A przecież teraz mogłyby korzystać z tej nowej, by oszczędzić mieszkańcom kłopotów: - Jadą ulicą Leśną, zawsze stają przed leśniczówką. To ciężkie transporty, niszczą nam drogę. Skoro jest teraz taka piękna nowa, auta mogłyby tamtędy jeździć do drogi wojewódzkiej, a potem gdzie chcą. Tymczasem krócej jest przez Kopalinę. Ulica Leśna to droga gruntowa, dziurawa, nie ma ograniczenia tonażowego, jest rozjeżdżana. Na dodatek jest ograniczenie prędkości do 30 km na godzinę, czego kierowcy tych wielkich aut nie przestrzegają.

(CK)



Raj dla grzybiarzy i rowerzystów

300 tys. kosztów

## PRENUMERATA

### e-wydanie już w sprzedaży

Wersja elektroniczna gazety dostępna w prenumeracie na [www.e-gazety.pl](http://www.e-gazety.pl)



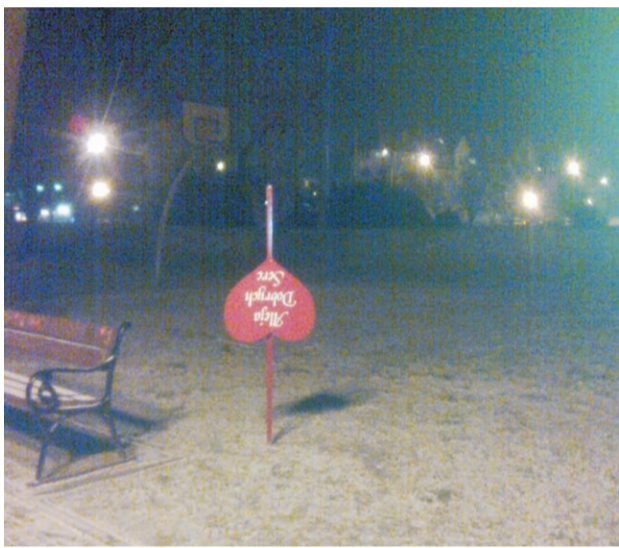
**powiatowa**  
GAZETA POWIATOWA - WIADOMOŚCI OŁAWSKIE

**eGazety.pl**  
prasa bez granic



## MINUS (-)

## Trzeba naprawić



OŁAWA

Ktoś zepsuł

Aleja Dobrych Serc to inicjatywa organizatorów oławskiego finału WOŚP - ustawiane są tam ławeczki z nazwą firmy bądź nazwiskiem, co wylicytowano podczas finału

- Przesyłam fotki ze znakiem, na którym znajdowało się serce z napisem „Aleja Dobrych Serc” - informuje nas Anita. - Na pierwszej fotce widać, jak znak wyglądał tydzień po Wielkiej Orkiestrze Świątecznej Pomocy. Na następnym zdjęciu, zrobionym po kolejnym tygodniu, już serca brak. Do tej chwili tego nie naprawiono...

(CK)

Fot.: archiwum Czytelniczki

ORGANIZATOR:  
GMINA OŁAWA

GDZIE: ŚWIETLICA W OWCZARACH  
KIEDY: 26.02.2014r. O GODZINIE 17<sup>00</sup>

GDZIE: ŚWIETLICA W NIEMILU  
KIEDY: 27.02.2014r. O GODZINIE 17<sup>00</sup>

GDZIE: HALA SPORTOWA W DZEMILIKOWICACH  
KIEDY: 28.02.2014r. O GODZINIE 17<sup>00</sup>

ZAPRASZAMY NA  
**BALE KARNAWAŁOWE**  
DLA NAJMŁODSZYCH

Serdecznie zapraszamy!

W PROGRAMIE:  
GAY, ZABAWY, WSPÓLNE TAŃCE  
WYBÓR KRÓLOWEJ I KRÓLA BALU  
MIŁE WIDZIANE STROJE KARNAWAŁOWE

WSTĘP WOLNY!

## Kamienica II

Siechnice, centrum – Rynek, ul. Piłsudskiego 10, 12, 14



cena mieszkań  
od 3990  
do 4390  
zł brutto / m<sup>2</sup>

Mieszkania  
w programie MDM

Inwestycja zakończona  
– akty notarialne

Mieszkania o pow.  
od 37,1 m<sup>2</sup> do 55,5 m<sup>2</sup>

Winda w każdej  
klatce schodowej

Plac zabaw  
dla dzieci, parkingi

## Willa Mieszczańska

Siechnice, ul. Włociańska

etap 2



cena mieszkań  
od 4350  
zł brutto / m<sup>2</sup>

5 budynków 1-piętrowych,  
10-mieszkaniowych z przynależnymi  
pomieszczeniami gospodarczymi

Do mieszkań na parterze przylegają  
ogródki, na piętrze balkony

Powierzchnia mieszkań  
2-, 3-pokojowych  
od 35,30 m<sup>2</sup> do 65,60 m<sup>2</sup>

Zakończenie inwestycji  
– październik 2014 r.



ATOM sp. z o.o.  
Wrocław, ul. Grabiszyńska 208  
tel. 71 733 05 15, 783 803 200, 691 240 400

sprzedaz@atom.wroclaw.pl  
www.atom.wroclaw.pl



## BYSTRZYCA

Po kontroli

To odpad paleniskowy, a nie kruszywo - tak uznał Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska i chce, by wywieziono materiał, który trafił na stare wyrobisko piasku

O sprawie zrobiło się głośno na początku października 2013, gdy mieszkańcy zablokowali gminne drogi. Nie chcieli, aby ogromne ciężarówki jeździły między ich domami i rozjeżdżały zniszczone ulice. Pojawił się też drugi problem - nie wiedzieli, co wożą ciężarówki na stare wyrobisko piasku przy lesie. Pisaliśmy o tym w artykule „Bystrzyca tego nie chce”, (nr 40 „GP-WO”). W liście do redakcji Rolf Michałowski, prezes Stanowicko-Marcinkowickiego Stowarzyszenie Mieszkańców, sugerował, że są to trujące odpady z siechnickiej hałdy. Kategoriecznie zaprzeczył temu przedstawiciel firmy, która zajęła się rekultywacją działki po piaskowni. Tłumaczył, że jest to kruszywo geotechniczne GEO2, czyli mieszanka popiołowo-żużlowa, powstająca ze spalania węgla w elektrociepłowni i może być wykorzystywana do rekultywacji. Na potwierdzenie dostarczył mieszkańcom atesty kruszywa i wyniki badań oraz inne dokumenty, świadczące o składzie mieszanki i jej zastosowaniu.

O sprawie powiadomiono Artura Batóra, inspektora do spraw ochrony środowiska i gospodarki wodnej Urzędu Gminy Oława, a także Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska. Urzędnik gmin-

# Odpady, nawiezione do Bystrzycy, trzeba usunąć



Mieszkańcy blokują drogi. Nie zgadzają się, by rozjeżdżały je ogromne ciężarówki. Obawiają się też o swoje zdrowie i chcą wiedzieć, co dokładnie wysypuje się na działkę po dawnej piaskowni i kto na to pozwolił

ny, po zapoznaniu się z dokumentami, dostarczonymi przez właściciela kruszywa, uznał, że nie ma podstaw do zakazu przewożenia mieszanki na wyrobisko.

Postępowanie w sprawie wszczął WIOŚ. 21 października przeprowadzono kontrolę. Jak powiedziała nam Maria Siwiak z wydziału inspekcji WIOŚ we Wrocławiu, po oględzinach zdecydowano się pobrać i zbadać próbki złożonego tam materiału. Na wynik trzeba było czekać prawie cztery miesiące. Kontrola zakończyła się na początku lutego 2014.

- *Kruszywo „Geotechniczne GEO 2” stosuje się zgodnie z określoną normą do robót ziemnych związanych z budową, przebudową i utrzymaniem dróg samochodowych, ulic placów, parkingów i lotnisk - tłumaczy Zbigniew Morawski z WIOŚ. - Decyzja marszałka województwa w tej sprawie nie dopuszcza przetwarzania odpadów paleniskowych celem wytwarzania produktu do wypełniania wyrobisk pokopalnianych. W związku z powyższym materiał, który trafił na wyrobisko w Bystrzycy, należy traktować jako odpad*

paleniskowy, a nie kruszywo „GEO2”.

Ponadto kontrola wykazała, że odpady zawierają w swoim składzie chrom, który nie jest obojętny dla środowiska i musi być składowany w odpowiednich warunkach oraz w miejscu do tego przeznaczonym. Wszelkie zalecenia pokontrolne dotyczą właściciela odpadu, czyli firmy, która prowadziła rekultywację terenu i - jak nam powiedział pracownik WIOŚ - zapewniła właściciela wyrobiska, że ten produkt może być wykorzystany do rekultywacji terenu, a tak nie jest.

Inspektorzy wystąpili do marszałka województwa dolnośląskiego z wnioskiem o wszczęcie postępowania administracyjnego, o „cofnięcie decyzji zezwalającej firmie na przetwarzanie odpadów paleniskowych w celu uzyskania produktów budowlanych”. W wyniku postępowania administracyjnego firmie naliczane mają być także podwyższone opłaty środowiskowe za składowanie 1736,1 ton odpadów w miejscu do tego nieprzeznaczonym. Wysokość opłaty będzie zależała od tego, jak szybko odpady zostaną usu-

nięte. Opłata naliczana jest za każdą dobę. Pieniądze mają trafić na konto Urzędu Marszałkowskiego we Wrocławiu. Zgodnie z zaleceniem WIOŚ, postępowanie administracyjne nakazujące firmie usunięcie odpadów, powinien wszcząć także wójt gminy Oława. Artur Batór zapewnia nas, że postępowanie się rozpocznie. Na razie jednak nie wiadomo kiedy i jak sprawa się rozstrzygnie, ponieważ jest bardzo świeża. Przypomina, że WIOŚ prowadził kontrolę ponad trzy miesiące.

W rozmowie z nami pracownik WIOŚ tłumaczy, że taki rodzaj materiału ostatecznie można zastosować na wyrobisku. Wcześniej jednak należałoby wykonać badania hydrogeologiczne, które dałyby pewność, że pod wyrobiskiem nie ma wód gruntowych, albo są one dobrze odizolowane. Dodaje, że po kontroli właściciel działki został poinformowany, jakimi materiałami można zasypać wyrobisko i że powinno się to zrobić jak najszybciej, by nie kusiło mieszkańców, którym często bliżej tam niż do PSZOK-u.

Morawski dodaje, że właściciel odpadów ma atest higieniczny, który może sugerować, że materiał nadaje się do użycia w wyrobiskach, bo takie „nieszczęśliwe” określenie się tam pojawia i może wprowadzać w błąd. Aby do takich sytuacji więcej nie dochodziło, inspektorzy WIOŚ zwrócili się do wydających certyfikat, o bardziej precyzyjny zapis. Zdaniem Morawskiego atest nie jest jednak dokumentem wymaganym i nie ma mocy prawnej ani sprawczej, dlatego w tej sprawie nie grał kluczowej roli.

WIOLETTA KAMIŃSKA  
wkaminska@gazeta.olawa.pl

## Żyj smacznie i zdrowo

OŁAWA

Akcja

**Gimnazjum nr 1 im. Polskich Olimpijczyków, Gimnazjum nr 2 im. Orłąt Lwowskich, oraz Gimnazjum nr 3 im. Polskich Noblistów - tam w naszym powiecie przeprowadzono lekcje o zdrowym odżywianiu, w ramach IV edycji programu „Żyj smacznie i zdrowo”**

W tym ogólnopolskim programie edukacyjnym bierze udział już ponad 86 tysięcy gimnazjalistów z całej Polski. To kolejna edycja programu, którego celem jest zmniejszenie problemu nadwagi i otyłości wśród młodzieży. Nauczyciele, którzy zgłoszą się do programu, poprzez wypełnienie formularza na stronie [www.zyjsmaczeniezdrowo.pl](http://www.zyjsmaczeniezdrowo.pl), otrzymują bezpłatny zestaw materiałów dydaktycznych, opracowany przez specjalistów żywieniowych i metodyków.

Następnym krokiem jest przeprowadzenie lekcji, na podstawie co najmniej jednego z 12 scenariuszy, otrzymanych w zestawie. Kolejnym etapem jest konkurs, na który gimnazjaliści mogą przygotować do trzech prac w wybranym formacie: plakat, film lub wydarzenie społeczne. Szkoły mogą wygrać 30 tablic multimedialnych wraz z rzutnikami oraz 30 laptopów.

(CK)

Serdeczne podziękowania dr. Hospicjum Domowego Adamowi Dziadurze oraz pielęgniarkę pani Ani Piotrowskiej za troskliwą opiekę nad moim mężem

**śp. Kazimierzem Kaziukiem**  
składa żona Józefa Kaziuk

Rodzinie, przyjaciółom, sąsiadom, znajomym, kolegom i koleżankom oraz wszystkim, którzy uczestniczyli w ostatniej drodze życia

**śp. Kazimierza Kaziuka**

serdeczne podziękowania składają żona i córki z rodziną

W kościele parafialnym pw. Św. Apostołów Piotra i Pawła w dniu 22.02.2014 r o godz. 18.00

odbędzie się msza żałobna w 12. rocznicę śmierci

**śp. prof. Janiny Filipowskiej**

o czym zawiadamiają i zapraszają mąż, syn i córka

Serdeczne podziękowania i szczerą Bóg zapłać księdzu Pawłowi Cembrowiczowi, proboszczowi parafii NMP Matki Pocieszenia oraz ks. Marianowi Kozinie za ostatnią posługę kapłańską i odprowadzenie na miejsce wiecznego spoczynku

**śp. Kazimierza Kaziuka**

składają żona i córki z rodziną

ODESZLI

OŁAWA

† 8 II	- Marianna Szeliga	- ur. 1930
† 10 II	- Janina Suhecka	- ur. 1937
† 12 II	- Emilia Kucharska	- ur. 1922
† 13 II	- Karolina Chodorowska	- ur. 1932
† 14 II	- Elżbieta Podawca	- ur. 1952
† 16 II	- Anna Kamiekiewicz	- ur. 1930
† 16 II	- Stanisław Momut	- ur. 1941
† 16 II	- Stanisław Kondracki	- ur. 1939

DOMANIÓW

† 16 II	- Maria Janik	- ur. 1965
---------	---------------	------------

GODNIE SOLIDNIE TANIO

USŁUGI POGRZEBOWE

HENRYK FIGIEL

Teraz możesz wybrać

Oława, ul. Kutrowskiego 8  
tel./fax.: 71 303 27 21  
od 8:00 do 16:00,  
po 16:00 - tel. 71 316 52 24  
całodobowo - 605 964 664

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH

Stanisław Jaśnikowski

Oława, ul. Zwierzyniecka 5 (przy starym Cmentarzu)

Filia w Jelczu-Laskowicach, ul. Witosa 19, tel. 71 318-33-21

Filia w Siechnicach, ul. Prawocińska (CMENTARZ), tel. 601 735 671

Teraz możesz wybrać! Tradycja 20-letnia na Ziemi Oławskiej

CAŁODOBOWA BEZPŁATNA INFOLINIA: 800-501-616

71 313 27 66, 71 313 20 28, 71 313 94 99, kom. 601 735 671, 692 432 354

e-mail: [biuro@jasnikowski.com.pl](mailto:biuro@jasnikowski.com.pl) [www.jasnikowski.com.pl](http://www.jasnikowski.com.pl)

Kompleksowa usługa pogrzebowa już od 1100 zł wraz z trumną



ARCHON

ZAKŁAD POGRZEBOWY

całodobowy tel. 71 318 29 08  
Jelcz Laskowice, ul. Witosa 43kompleksowa organizacja pogrzebów  
na cm. parafialnych i komunalnych[www.zaklad-pogrzebowy.com.pl](http://www.zaklad-pogrzebowy.com.pl)



## POWIAT

Oświadczenia  
majątkowe 2012Sprawdzamy zarobki  
i majątek skarbników  
w urzędach gmin  
i powiatu

Burmistrzowie Kazimierz Putyra i Franciszek Październik często mówią, że to oni oraz skarbnicy odpowiadają za budżety swoich miast - Jelcza-Laskowice i Oławy. Podkreślają rolę skarbników, czasem niedocenianą przez radnych. Czy doceniają ich także finansowo?

# Liczą pieniądze samorządowe. Ile zarabiają?

Skarbnik gminy Jelcz-Laskowice, Stanisława Kapłon-Hutniczak, zarobiła w 2012 roku 150.962 zł \*. Oszczędności - 105 tys. zł. Ma mieszkanie o powierzchni 65 m kw., wartość - 160 tys. zł. Jeździ samochodem skoda octavia z 2011 roku, o wartości 35 tys. zł.

Danuta Rybarczyk jest zatrudniona na stanowisku skarbnika w oławskim Urzędzie Miejskim, pobiera także emeryturę. W 2012 roku zarobiła w magistracie 229.789 zł plus 57.258 zł emerytury. Jest

współwłaścicielką mieszkania o pow. 40 m kw., wartość 160 tys. zł. W oświadczeniu majątkowym nie zadeklarowała oszczędności, ani kredytów.

Oszczędności nie ma także skarbnik gminy Domaniów, Małgorzata Wesołowska. W deklaracji majątkowej podała dom o wartości 350 tys. zł, tytuł prawny - użyczenie. W Urzędzie Gminy Domaniów zarobiła w 2012 roku 90.830 zł. Razem z synem jest współwłaścicielką samochodu peugeot 307, rocznik 2005.

Roczne wynagrodzenie Danuty Król, skarbnika gminy Oława, to 116.538 zł. Zarobiła także z tytułu umów o pracę na pół etatu w spółkach: „Zona” - 55.579 zł i „Flores” - 48.347 zł. Na koniec 2012 roku miała 2.225 zł oszczędności. Majątek należy do wspólnoty małżeńskiej. W jego skład wchodzi dom o powierzchni 183 m kw., wartość - 650 tys. zł oraz mieszkanie - 47,50 m kw., wartość 199 tys. zł i 18-metrowy garaż o wartości 15 tys. zł. Danuta Król ma też 771 akcji spółki „Polmózby”

Jelcz, o wartości nominalnej - po 10 zł każda. Jako majątek powyżej 10 tys. zł, zadeklarowała samochód volkswagen polo z 2003 roku. Ma dwa kredyty - hipoteczny na zakup domu i konsumpcyjny, oba zaciągnięte w BZ WBK Oddział Oława.

Roczne pobory skarbnik powiatu Beaty Koziańskiej wynoszą 100.394 zł. W 2012 roku uzyskała także 404 zł z innych źródeł, zaoszczędziła 243 zł. Razem z mężem są właścicielami mieszkania o powierzchni 56,24 m kw.

o wartości 200 tys. zł oraz garażu i komórki. Do odrębnego majątku Beaty Koziańskiej należy część działki budowlanej oraz ogrodowej. W oświadczeniu podała dwa samochody - toyota corolla z 2003 roku oraz toyota avensis z 2009 roku. Koziańscy mają kredyt hipoteczny na kupno mieszkania.

\* zarobki są kwotami brutto

MONIKA GAŁUSZKA-SUCHARSKA  
msucharaska@gazeta.olawa.pl

## OŁAWA

## Promocja

Miasto z niskim bezrobociem, prężnie rozwijającym się budownictwem mieszkaniowym, dużym potencjałem i innowacyjnością - tak będzie przedstawiał Oławę dwuminutowy spot, który wyemituje stacja Polsat News

Kręciła go firma „Cinevision Film Production” z Rzeszowa. Miasto zapłaciło 3900 złotych netto. Samorząd jest właścicielem autorskich praw majątkowych filmu, więc będzie mógł go dowolnie wykorzystywać. W Polsacie News najprawdopodobniej zobaczymy go pod koniec marca.

Zdjęcia odbywały się 12 stycznia. Rozpoczęły się w ratuszu. - Na początku burmistrz Franciszek Październik powiedział kilka słów o Oławie - relacjonuje naczelnik Wydziału Promocji i Współpracy Europejskiej, Paulina Maksymiak. - Weszliśmy na wieżę, gdzie najpierw zegar-

## Film nakręcono. Efekty w marcu



Paulina Maksymiak nie przejmie się krytyką. Zapowiada, że swoje pomysły będzie wdrażać konsekwentnie

mistrz prezentował działanie całego mechanizmu ratuszowego zegara, a potem na jej galerię, by nakręcić piękną panoramę miasta. Sfilmowaliśmy też okolice ronda, przy drodze w kierunku Wrocławia,

powstające place zabaw, krytą pływalnię, która jest wizytówką miasta, strefę ekonomiczną oraz przystań na Odrze.

Spot ma nawiązywać do ogólnej koncepcji promocji miasta nowej naczelnik, która

widzi Oławę przede wszystkim jako miejsce idealne dla przedsiębiorców: - W filmie pokażemy nasze tereny inwestycyjne i ilu inwestorów przyciągnęliśmy do strefy ekonomicznej. Lektor wszyst-



Panorama miasta także będzie w filmie

ko dokładnie wyjaśnia i mamy nadzieję, że zachęcimy kolejnych przedsiębiorców, by podejmowali działania w naszym mieście. Zwracamy też uwagę na bezrobocie, które w przeciwieństwie do województwa dolnośląskiego czy powiatu, ma tendencję zniżkową. To ważne, zwłaszcza dla młodych mieszkańców, którzy szukają zatrudnienia.

Paulina Maksymiak kieruje Wydziałem Promocji i Współpracy Europejskiej od trzech tygodni. To wystarczyło, by jej działania stały się przedmiotem krytyki. Także te o filmie promocyjnym. Naczelnik przyznaje jednak, że

nie przejmie się tym i będzie robić swoje: - To straszne, bo wcześniej ludzie narzekali, że miasto nie jest promowane. Teraz, gdy zaczynamy działania, robi się o nas głośno, będziemy w ogólnopolskiej telewizji, pytają, po co się promujemy, skoro nie mamy czego pokazywać? Kontrast ludzkiego podejścia jest okropny, ale nie zamierzam się tym przejmować. Mam milion pomysłów na minutę i powoli będą je konsekwentnie realizowała.

KAMIL TYSA  
ktysa@gazeta.olawa.pl  
Fot.: archiwum UM Oława

## JELCZ-LASKOWICE

## Badania

## przesiewowe

Bezpłatną mammografię w mammbusie można będzie wykonać 1 marca, w godzinach 9.00 - 17.00, przy Przychodni Rejonowo-Specjalistycznej, ul. Bożka 13

- Podczas styczniowych badań, wykonywanych w ramach Populacyjnego Programu Wczesnego Wykrywania Raka Piersi w Jelczu-Laskowicach, przebadaliśmy 127 pań - mówi Agata Jabłonowska z firmy LUX MED Diagnostyka Sp. z o.o. - Kolejna okazja do wykonania badań w mammbusie będzie już 1 marca. Szczególnie zachęcamy panie z rocznika 1964, ponieważ w tym roku wchodzi do programu i w związku z tym po raz pierwszy mogą się bezpłatnie przebadac.

## Zrób bezpłatną mammografię



W styczniowych badaniach w mammbusie przebadano 127 kobiet z Jelcza-Laskowic

Mammografia to najważniejsze badanie diagnostyczne w kierunku wykrycia raka piersi. Ponieważ jest to najczęściej występujący nowotwór złośliwy u kobiet dojrzałych, po 50. roku życia, można powiedzieć, że mammografia to najważniejsze badanie, któremu świadoma

kobieta powinna się regularnie poddawać. Niektóre nie zdają sobie sprawy z tego, jak istotna jest regularna kontrola i profilaktyka, która umożliwia wczesne wykrycie zmian nowotworowych i pozwala na niemal 100-procentowe wyleczenie. W ramach Programu Wczesnego Wykrywania Raka

kobieta może się przebadac co 2 lata, a więc w okresie wzmożonego ryzyka zachorowania, przysługuje jej 10 badań. Badanie trwa kilka minut i polega na zrobieniu czterech zdjęć rentgenowskich - dwóch projekcji każdej piersi. Mammografii nie należy się obawiać, ponieważ

emitowane promieniowanie jest nie większe niż przy RTG zęba. Pozwala na rozpoznanie i wykrycie tzw. zmian bezobjawowych (guzków oraz innych nieprawidłowości piersi) w bardzo wczesnym etapie rozwoju - kiedy nie są one wyczuwalne przez kobietę lub lekarza.

Bezpłatne badanie przysługuje kobietom w wieku 50-69 lat (liczy się rocznik, a nie miesiąc urodzenia). Pozostałe panie (mające powyżej 35 lat) mogą wykonać badanie odpłatnie, ponieważ nie jest ono refundowane przez Narodowy Fundusz Zdrowia.

Konieczna jest wcześniejsza rejestracja telefoniczna - codziennie pod numerem 586-662-444, albo 801-080-007, lub poprzez stronę www.fado.pl.

Trzeba zabrać ze sobą zdjęcia z poprzednich badań mammograficznych, które pomogą w postawieniu skutecznej diagnozy.

Populacyjny Program Wczesnego Wykrywania Raka Piersi skierowany jest do kobiet zdrowych, które nie chorowały wcześniej na raka piersi. Ma na celu objęcie swoim zasięgiem jak największą liczbę kobiet w populacji 50-69 lat, czyli najbardziej narażonej na zachorowanie.

Otrzymywany wynik badania skryningowego (przesiewowego) nie jest w formie pełnego opisu diagnostycznego. To ocenione przez dwóch lekarzy specjalistów zdjęcia rentgenowskie piersi, z krótką adnotacją - czy wynik jest zmianowy bądź bezzmianowy. W razie konieczności dalszej diagnostyki, list zawiera wytyczne na temat sposobu postępowania.

(CK)



# STAROSTWO POWIATOWE W OŁAWIE

ul. 3 Maja 1  
www.starostwo.olawa.pl  
www.bip.starostwo.olawa.pl



Kontakt:  
tel. 71-301-15-22, fax 71-301-15-62  
e-mail: info@starostwo.olawa.pl

Pracujemy w Systemie  
Zarządzania Jakością  
PN-EN ISO 9001:2009



Strona dofinansowana z budżetu powiatu olawskiego

**Powiatowy Rzecznik Konsumentów wykonuje zadania samorządu powiatowego w zakresie ochrony konsumentów, a prawną podstawę jego działania stanowią przepisy ustawy o ochronie konkurencji i konsumentów (DzU z 2007, nr 50 poz. 331 ze zm.). Rzecznik udziela pomocy w relacjach (spornych sprawach), w których stronami są konsument i przedsiębiorca. Rzecznik służy pomocą wyłącznie konsumentom**

Do Powiatowego Rzecznika Konsumentów w Oławie mogą zgłaszać się wyłącznie konsumenci, zamieszkujący w powiecie olawskim. Osoby mieszkające w innych powiatach, proszone są o korzystanie z pomocy rzeczników, właściwych dla nich terytorialnie - ich adresy znajdują się na stronie: [www.uokik.gov.pl/rzeczniczy\\_konsumentow.php](http://www.uokik.gov.pl/rzeczniczy_konsumentow.php). Podstawowym zadaniem rzecznika jest zapewnienie konsumentom bezpłatnego poradnictwa i informacji prawnej w zakresie ich ochrony prawnej. Każdy konsument, czyli osoba dokonująca czynności prawnej, np. zakupu towaru lub usługi, która nie robi tego w związku z prowadzoną działalnością, może zgłosić swoje pytanie osobiście, telefonicznie lub mailem - do biura rzecznika. Konsument może bezpłatnie zasięgnąć porady rzecznika także w przypadku trudności ze zrozumieniem umowy bądź

## Jak skorzystać z pomocy Powiatowego Rzecznika Konsumentów?

wątpliwości, czy sprzedawca (usługodawca) działa zgodnie z prawem.

Na stronie internetowej starostwa jest do pobrania druk zgłoszenia sprawy - wnioszek konsumenta. Rzecznik udziela odpowiedzi na korespondencję otrzymywaną elektronicznie, która zawiera co najmniej informacje: imię i nazwisko konsumenta, adres zamieszkania tej osoby i przedmiot sprawy, której dotyczy. Warto podać także numer telefonu. Pytania anonimowe pozostaną bez rozpoznania i odpowiedzi.

Zgłoszenie problemu konsumenckiego może nastąpić również w formie pisemnej. Do pisemnego wniosku należy załączyć kserokopie posiadanych dokumentów np. zgłoszenie reklamacyjne, umowę zawartą z przedsiębiorcą, korespondencję pomiędzy konsumentem a przedsiębiorcą, opinię rzeczoznawcy i inne dokumenty dotyczące danej sprawy.

Zgłaszając się do rzecznika osobiście należy przynieść ze sobą wszystkie dokumenty istotne dla sprawy (np. paragon, fakturę, zamówienie, umowę, wszelkiego rodzaju regulaminy, złożone reklama-

cje, ewentualnie prowadzoną z przedsiębiorcą korespondencję, itp.). Analiza dokumentacji w znaczący sposób ułatwi rozpoznanie problemu, umożliwi udzielenie prawidłowej informacji i wskazanie skutecznej drogi dochodzenia roszczeń konsumenckich.

### W jakich sprawach?

Interwencje Powiatowego Rzecznika Konsumentów w Oławie w stosunku do przedsiębiorców podejmowane są po wyczerpaniu przez konsumenta toku postępowania reklamacyjnego, nałożonego przez ustawę lub wynikającego z umowy zawartej z przedsiębiorcą. Rzecznik nie dysponuje środkami, za pomocą których mógłby wymusić na przedsiębiorcy spełnienie roszczeń konsumenta. Rzecznik nie ma również kompetencji do przeprowadzenia postępowania dowodowego (brak uprawnień kontrolnych oraz brak możliwości powołania rzeczoznawcy).

Rzecznik pomaga w sprawach konsumenckich, a więc takich, których stroną jest konsument.

Do najważniejszych spraw konsumenckich zaliczymy:

- \* umowy sprzedaży (np. zakup obuwia i odzieży, artykułów spożywczych, sprzętu RTV i AGD, wyposażenia mieszkania, sprzętu komputerowego), w tym sprzedaży dokonywanej przy wykorzystaniu środków porozumiewania się na odległość (np. internet, telefon) oraz poza lokalem przedsiębiorstwa (w tym zawarcie umowy podczas odwiedzin przedsiębiorcy lub osoby działającej w jego imieniu, w miejscu pracy konsumenta, w jego mieszkaniu albo innym miejscu jego prywatnego pobytu). Jednak, aby rzecznik był właściwym podmiotem w danej sprawie, sprzedającym musi być przedsiębiorca. Jeśli kupujący nabył rzecz od innej osoby fizycznej, nie prowadzącej działalności gospodarczej, nie mamy w ogóle do czynienia ze sprzedażą konsumencką, a obrotem powszechnym;

- \* umowy o świadczenie usług telekomunikacyjnych, remontowo-budowlanych, turystycznych, finansowych, ubezpieczeniowych, pralniczych, pocztowych, a także w sprawie dostawy energii, gazu, ciepła, wody, wywozu nieczystości, itp.

Rzecznik udziela bezpłatnych porad i pomocy prawnej w mediacjach między konsumentem a przedsiębiorstwem, może dyscyplinować nieuczciwe firmy. Sygnały o firmach nieuczciwych przekazuje do Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumenta (UOKiK). W sprawach indywidualnych bezpłatną pomoc prawną można również uzyskać od Federacji Konsumentów lub Stowarzyszenia Konsumentów Polskich.

### Nie z każdą sprawą do rzecznika!

W Polsce działa wiele instytucji, powołanych do udzielania pomocy osobom, które znajdują się w specyficznej sytuacji. Rzecznik konsumentów nie będzie zatem właściwy w razie zgłoszenia zastrzeżenia dot. ochrony danych osobowych (właściwy jest GIODO) czy ochrony dóbr osobistych (w części spraw właściwe będzie poradnictwo oferowane przez Biuro Rzecznika Praw Obywatelskich). W sprawach o naruszenie praw pacjenta można zgłaszać się do Rzecznika Praw Pacjenta przy Narodowym Funduszu Zdrowia. Inspekcja Handlowa natomiast realizuje swoje zadania na kilka sposobów: m.in. poprzez kontrolę, mediację, poradnictwo konsumenckie. Ułatwia też konsumentom dochodzenie swoich praw poprzez organizowanie stałych polubownych sądów

### Dyżury Powiatowego Rzecznika Konsumentów



Powiatowy Rzecznik Konsumentów Barbara Wojtasik przyjmuje interesantów w Starostwie Powiatowym w Oławie w pokoju nr 108 (I piętro), tel. 71-301-15-08:

\* w poniedziałki: od godz. 9.00 do 15.30;

\* we wtorki (drugi, czwarty i piąty w miesiącu): od godz. 9.00 do 15.30;

\* w środy: od godz. 9.30 do 17.00;

\* w piątki: od godz. 9.00 do 14.00.

**Rzecznik pełni także dyżury:**  
\* w każdy pierwszy i trzeci wtorek miesiąca w siedzibie Powiatowego Urzędu Pracy w Jelczu-Laskowicach, przy ulicy Witosa 46, w godz. od 8.15 do 15.00; tel. 71-318-43-76.

Z rzecznikiem kontaktować się także za pośrednictwem poczty elektronicznej: [barbara.wojtasik@starostwo.olawa.pl](mailto:barbara.wojtasik@starostwo.olawa.pl)

konsumentów. Do UOKiK należy zwrócić się w przypadku naruszenia zbiorowych interesów konsumentów (mamy z nimi do czynienia wówczas, gdy bezprawna praktyka przedsiębiorcy dotyka nieograniczonej liczby osób - to znaczy potencjalnie każdy może zostać przez nią poszkodowany, np. w przypadku takiego skonstruowania systemu obsługi klienta, które w praktyce uniemożliwia reklamowanie kwestionowanego rachunku lub stosowanie w umowach ze wszystkimi konsumentami wzorców zawierających niedozwolone postanowienia).

(WOKL)

**Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Oławie realizuje w 2014 roku siódmą edycję projektu systemowego pn. „SAN - Samodzielność. Aktywność. Niezależność” - Program Operacyjny „Kapitał Ludzki 2007-2013”, Priorytet VII „Promocja integracji społecznej”, Działanie 7.1 „Rozwój i upowszechnienie aktywnej integracji”, Poddziałanie 7.1.2 „Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji przez powiatowe centra pomocy rodzinie”**

Projekt skierowany jest do osób z powiatu olawskiego:

- \* w wieku aktywności zawodowej (15-64 lat);

- \* bezrobotnych;

- \* nieaktywnych zawodowo, w tym uczących się lub kształcących;

### Człowiek - najlepsza inwestycja

## Rekrutacja do projektu SAN

- \* zagrożonych wykluczeniem społecznym;

- \* osób niepełnosprawnych;

- \* młodzieży w wieku od 15 do 25 roku życia, pochodzącej ze środowisk zagrożonych wykluczeniem społecznym, w tym znajdującej się w pieczy zastępczej i/lub opuszczającej pieczę zastępczą (osoby usamodzielniane);

- \* korzystających ze świadczeń pomocy społecznej, w rozumieniu przepisów o pomocy społecznej tj.: świadczeń zarówno pieniężnych i/lub niepieniężnych z ośrodków pomocy społecznej a także ze świadczeń (usług) PCPR w Oławie.

**Udział w projekcie jest całkowicie bezpłatny. Uczestnikom projektu zostaną zapewnione bezpłatnie różne formy wsparcia między innymi:**

- \* kursy/szkolenia wg indywidualnych potrzeb uczestników projektu np. kursy prawa jazdy, komputerowe, kosmetyczne, obsługi wózka widłowego, obsługi kasy fiskalnej, języków obcych i inne,

- \* warsztaty grupowe i spotkania indywidualne z doradcą zawodowym i psychologiem,

- \* sfinansowanie kosztów zespołów ćwiczeń fizycznych usprawniających psychoruchowo lub zajęć rehabilitacyjnych, zgodnie z potrzebami osób niepełnosprawnych;

- \* sfinansowanie zajęć szkolnych, związanych z uzupełnieniem wykształcenia na poziomie podstawowym, gimnazjalnym, ponadgimnazjalnym lub policealnym oraz kosztów z nimi związanych w razie indywidualnych potrzeb uczestników projektu.

Zapewniamy również:

- \* ubezpieczenie następstw nieszczęśliwych wypadków

uczestników w czasie realizacji projektu;

- \* zwrot kosztów dojazdów uczestników projektu na formy wsparcia;

- \* osobom głuchoniemym zapewniamy na czas udziału w projekcie obecność tłumacza osoby głuchoniemiej.

**Dla osób niepełnosprawnych przewidziany jest bezpłatny udział w dwutygodniowym turnusie rehabilitacyjnym.**

**Dokumenty rekrutacyjne są do pobrania:**



- \* w biurze projektu, ul. Lwowska 11 w Oławie, 55-200 Olawa, pok. nr 8;

- \* na stronie BIP - Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Oławie: [www.pcsr.olawa.bip-cms.pl](http://www.pcsr.olawa.bip-cms.pl).

**Godziny otwarcia biura projektu:** poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek: 7.30 - 15.30; środa: 8.00 - 16.00.

**Niezbędnych informacji udziela koordynator projektu: Jolanta Kaluża. Kontakt telefoniczny:** 791-283-603, 71-722-76-33, **e-mail:** [efs\\_pcsr\\_olawa@wp.pl](mailto:efs_pcsr_olawa@wp.pl).

**Strona internetowa projektu:** [www.pcsr.olawa.pl](http://www.pcsr.olawa.pl).

(PCPR)

Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego



GMINA OŁAWA

Spór

Siechnicka spółka energetyczna ESV tym razem chce 6,5 mln zł. Wójt mówi: nie. O wyniku sporu znów zdecyduje sąd. Tymczasem gmina zamierza sprzedać swoją sieć energetyczną w Stanowicach

Spór gminy Olawa ze spółką ZEC-ESV SA, wcześniej „Elektroservis”, toczy się od 2004 roku. Chodzi o umowę na dostawę energii elektrycznej dla strefy gospodarczej w Stanowicach. W czerwcu 2000 roku wójt gminy Olawa Jan Kownacki podpisał z Zespołem Elektrociepłowni Wrocławskich „Kogeneracja” list intencyjny, określający zasady długoterminowej współpracy na dostawę prądu do strefy ekonomicznej. Umowę podpisano w marcu 2001. Spółka zobowiązała się wybudować infrastrukturę na własny koszt i zapewnić określoną moc w poszczególnych latach. Gmina miała zapewnić odbiorców. W przypadku ich braku, miała zapłacić ESV rekompensatę za nakłady, poniesione przez spółkę, na budowę i utrzymanie infrastruktury. W listopadzie 2003 wójt podpisał dodatkowe porozumienie, w którym się zgodził, by siechnicka spółka naliczała samorządowi kary za niewywiązanie się z zapewnienia odbioru ilości energii określonej w umowie.

# ESV żąda kolejnego odszkodowania. Wójt zamierza sprzedać sieć



Agnieszka Herbo

## Gmina znów spotka się w sądzie z ESV

Pierwszy raz spółka zażądała kary umownej od gminy w roku 2004. Chciała 1,3 mln zł za to, że gmina nie zapewniła odbioru określonej ilości energii w roku 2003. Gmina, którą rządził wówczas Jan Kownacki - odmówiła.

Sprawa trafiła do sądu gospodarczego we Wrocławiu, który w lutym 2005 oddalił pozew spółki. Sąd Apelacyjny podtrzymał wyrok. Na tym jednak sprawa się nie skończyła. Spółka skierowała wniosek kasacyjny do Sądu Najwyższego, który nakazał ponowne rozpatrzenie sprawy. W listopadzie 2008 Sąd Apelacyjny we Wrocławiu nakazał gminie wypłacić spółce ESV ponad 600 tys. zł wraz z odsetkami

i pokryć koszty postępowań sądowych, w sumie 1,3 mln zł. Gmina odwołała się do Sądu Najwyższego. Ten uznał jednak jej wniosek za bezzasadny, a wyrok z 2008 się uprawomocnił. Wójtem był wówczas Ryszard Wojciechowski.

Kolejne odszkodowanie, po przegranych bojach sądowych, gmina wypłaciła spółce w roku 2011. Było to 2,5 mln zł, za nieodebranie ustalonej ilości energii w roku 2004.

13 marca gmina znów spotka się z ESV przed sądem. Tym razem siechnicka spółka żąda 6,5 mln odszkodowania zł za lata 2005-2006.

## Gdyby sądy chciały chcieć

Między kolejnymi procesami strony sporu kilka razy próbowały się dogadać. Bez skutku.

Obecny wójt niejednokrotnie powtarzał, że nie zgadza

się z decyzjami sądu i uważa, że ESV nie należą się wypłacone pieniądze. - Nie podpisaliśmy z nimi umowy na odbiór energii, tylko umowy o współpracy, w której zobowiązaliśmy się, że będziemy każdemu inwestorowi wskazywać ESV jako dostawcę prądu elektrycznego. W 2002 roku zmieniło się jednak prawo i prezes Urzędu Regulacji Energetyki kazał nam wykreślić z umowy zapis, który mówił o tym, że gmina będzie sprzedawać grunty w Stanowicach wyłącznie odbierającym prąd od ESV. Sądy nie chcą jakoś tego przyjąć do wiadomości i powołać biegłego od prawa energetycznego, chociaż gmina o to wnioskowała. Nie zamierzam się jednak poddawać i dobrze się przygotowałem do kolejnej sprawy - mówi Kownacki. Pokazuje plik dokumentów i dodaje, że nie doszłoby do tej sytuacji, gdyby gmina nie przegrała sprawy w roku 2008.

## Gmina sprzedaje, bo nic z tego nie ma

Spór gminy z ESV zatacza coraz większe krągi. W tym roku Kownacki zamierza sprzedać sieć energetyczną niskiego i średniego napięcia w Stanowicach, którą gmina wybudowała na własny koszt, a spółka ESV dzierżawi. Jak się okazuje - tylko do końca

2014. Wójt w październiku 2013 roku wypowiedział jej umowę dzierżawy.

Sprawą zainteresował się Rolf Michałowski ze Stanowicko-Marcinkowickiego Stowarzyszenia Mieszkańców. Twierdzi, że zwrócili się do nich w tej sprawie mieszkańcy, którzy obawiają się, że zostaną bez prądu. Twierdzi, że chcą wiedzieć dlaczego, umowa z firmą ESV została zerwana i dlaczego wójt chce sprzedać tak ważną ekonomicznie i strategicznie część majątku gminy.

Kownacki tłumaczy, że sieć - warta około 1,5 mln zł - jest własnością gminy. Samorząd wybudował ją, mając na względzie dobro mieszkańców. - Ludzie kupowali działki, stawiali domy i chcieli mieć prąd - mówi. - Zwracali się z tym do siechnickiej spółki, która zapewniała, że dostarczy im prąd, ale pod warunkiem, że gmina wybuduje sieć, bo oni nie mają takiego obowiązku i zapisu w umowie. Taki zapis nie jest potrzebny. Reguluje to prawo energetyczne. My budowaliśmy, ze względu na dobro mieszkańców, i przekazaliśmy w dzierżawę ESV, która dostarcza prąd i czerpie z tego korzyści. Gdyby nie gmina, nikt inny nie rozpocząłby tej inwestycji. Czas jednak skończyć ten cyrk. Jeszcze raz powtarzam, gmina nie ma obowiązku budowania i rozbudowywania sieci elektrycznej. To zadanie dostawcy prądu,

a skoro ESV nie chce tego robić, będzie robił ktoś inny. Gmina nie zamierza dłużej inwestować w sieć, szczególnie że nic z tego nie ma. Dlatego jeszcze w tym roku chcemy ją sprzedać, łącznie z dostawą prądu na tym terenie.

## Niech wygra najlepszy

Wójt przypomina, że jakiś czas temu chciał przekazać sieć gminną firmie ESV, jako część kar umownych, które sąd nakazał zapłacić. Firma nie zgodziła się jednak na zaproponowane wówczas warunki. - Teraz na dogadywanie się jest za późno - mówi Kownacki. - Ogłosimy przetarg i wygra ten, kto zaofertuje największą kwotę.

Wójt dodaje, że sprzedaż sieci to dobre rozwiązanie. Po pierwsze dlatego, że gmina nie będzie musiała dłużej w nią inwestować. Po drugie - nowy właściciel sieci będzie płacił podatki - około 30 tys. zł rocznie. Dzierżawca, czyli ESV, tego nie robi. Wnosi opłatę dzierżawną w wysokości około 2 tys. zł miesięcznie, ale - zdaniem wójta - prawie tyle samo kosztuje gminę konserwacja sieci. Niewiele więc zostaje w budżecie. Zdaniem Kownackiego, dla mieszkańców zmieni się jedynie dostawca prądu, a ceny energii każdy może negocjować.

**WIOLETTA KAMIŃSKA**  
wkaminska@gazeta.olawa.pl



Finałiści z opiekunami i dyrektor ZSP nr 2 Jadwigą Braniewską (z prawej)



Zadanie finałowe wymagało zaawansowanych umiejętności informatycznych

POWIAT

Rywalizacja

Kamil Marciniak z Zespołu Szkół w Jelczu-Laskowicach wygrał czwartą edycję powiatowego konkursu „Komputer w pigułce”

Zorganizowali go nauczyciele oławskiego Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych

# Powiatowe zmagania informatyczne

nr 2 - Sylwia Ptak i Robert Piotrowski, we współpracy ze Starostwem Powiatowym oraz firmą „Vistel”.

W eliminacjach, które odbyły się 3 lutego, wzięło udział 187 uczniów z czterech szkół ponadgimnazjalnych. - To rekord, więc cieszymy się, że konkurs jest coraz bardziej popularny - mówią organizatorzy.

Liczba duża, bo tegoroczna edycja wykroczyła poza powiat. Zaproszono również strzebińskie Centrum Kształcenia Zawodowego i Ustawicznego.

Podczas eliminacji w szkołach, uczniowie odpowiadali na pytania, z budowy i działania komputerów oraz urządzeń peryferyjnych. Piętnastu najlepszych awansowało

do drugiego etapu, który odbył się 10 lutego, w ZSP nr 2. Do finału dotarły osoby, które potrafiły liczyć jak komputer, wiedziały w którym roku pojawiła się na rynku pierwsza mysz komputerowa i znały najnowsze generacje podzespołów, znanych w świecie marek IT.

Finałowym zadaniem było skonfigurowanie komputera

i routera Wi-Fi, do bezprzewodowego korzystania z internetu. Korzystając ze skonfigurowanego połączenia, finaliści mieli otworzyć w przeglądarce stronę konkursu.

Montaż niezbędnych podzespołów nie sprawił im większych problemów. Inaczej było z własnoręcznym przygotowaniem kabla UTP, czy konfiguracją routera. Zwy-

cięcej konkursu wybrało jury - nauczyciele-opiekunowie oraz organizatorzy.

Pierwsze miejsce zajął Kamil Marciniak z ZS w Jelczu-Laskowicach, drugie Jędrzej Bernakiewicz z ZSP nr 2, a trzecie Paweł Zawisła z LO nr 1. Wyróżniono Wojciecha Laskowskiego ze Strzelina oraz Jakuba Szubartowicza z ZSP nr 1.

(KT)  
fot. arch ZSP nr 2



## informacje

Biuletyn Informacji Publicznej  
http://www.um.jelcz-laskowice.finn.pl/

URZĄD MIASTA I GMINY  
**JELCZ-LASKOWICE**



strona dofinansowana  
z budżetu miasta i gminy  
Jelcz-Laskowice

W INTERNECIE:  
www.jelcz-laskowice.pl  
poczta elektroniczna:  
um.info@jelcz-laskowice.pl

## Ferie w mieście

**Uczniowie, którzy spędzają tegoroczne ferie zimowe w domach, nie powinni narzekać na nudę. Specjalnie dla nich są przygotowane w szkołach różne zajęcia, głównie sportowe. Mogą również korzystać bezpłatnie jedną godzinę dziennie z basenu oraz lodowiska**

Pływalnia Miejska jest dostępna dla młodzieży szkolnej od poniedziałku do piątku w godzinach 10.00 - 15.00 (ostatnie wejście o godz. 14:00), a lodowisko w godzinach 9.00 - 14.00 (ostatnie wejście o godz. 13:00). Zajęcia na lodowisku prowadzone są przez animatora. Podstawą do bezpłatnego

skorzystania z tych obiektów, jest legitymacja szkolna z adresem zamieszkania.

Bogata ofertę przygotowały kluby i świetlice środowiskowe: „Opty”, „Kuznia” i „Top”. Zapraszają swoich podopiecznych na zajęcia plastyczne, muzyczne, fotograficzne, zabawy taneczne, zmagania sportowe, wspólne seanse filmowe, wyjazdy do kina i wyjścia na basen.

Wiele atrakcji czeka również w Miejsko-Gminnym Centrum Kultury. Od 17 do 28 lutego będą się odbywały warsztaty plastyczne, ceramiczne, taneczne, fotograficzne, wokalne i literackie, a także przedstawienie teatralne oraz bal karnawałowy.

Ze względu na prace konserwacyjno-remontowe, w czasie ferii będzie nieczynna hala sportowa przy pl. Partyzantów 1.



Jedną z atrakcji są bezpłatne wejścia na basen

Lodowisko zaprasza dzieci i dorosłych

(JK)

## Informacja o posiedzeniach

... stałych komisji Rady Miejskiej w Jelczu-Laskowicach, podczas których omawiane będą materiały, przygotowane na XLIV sesję Rady Miejskiej, 28 lutego

\* 24 lutego, godz. 16.00 - posiedzenie Komisji Kultury, Oświaty, Sportu i Zdrowia,

\* 25 lutego, godz. 16.00 - posiedzenie Komisji Samorządu i Prawa,

\* 26 lutego, godz. 15.15 - posiedzenie Komisji Rodziny, Młodzieży i Spraw Mieszkaniowych. Temat posiedzenia - zaopiniowanie list przydziału mieszkań.

\* 26 lutego, godz. 16.00 - wspólne posiedzenie Komisji Rolnictwa i Ochrony Środowiska

oraz Komisji Rodziny, Młodzieży i Spraw Mieszkaniowych,

\* 27 lutego, godz. 16.00 - posiedzenie Komisji Rozwoju Gospodarczego i Finansów.

Informację sporządzono na podstawie ustaleń, podjętych przez przewodniczących stałych komisji Rady Miejskiej w Jelczu-Laskowicach.

## PSZOK - Punkt Selektywnego Zbierania Odpadów Komunalnych

Burmistrz Jelcza-Laskowice informuje, że Tymczasowy Punkt Selektywnego Zbierania Odpadów Komunalnych, znajdujący się przy ul. Techników 8, w Jelczu-Laskowicach, przyjmuje następujące frakcje odpadów komunalnych:

- zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny,  
- zużyte opony,  
- odpady budowlane i rozbiórkowe,

- opakowania po farbach, olejach, środkach owadobójczych i środkach chwastobójczych,

- zużyte baterie i akumulatory,

- meble i odpady wielkogabarytowe,

- odpady zielone,

- popioły i żużle,

- odzież i tekstylia,

- drewno,

- tworzywa sztuczne, szkło, papier, metal.

Do Tymczasowego PSZOK są przyjmowa-

ne selektywnie zebrane odpady komunalne, pochodzące z nieruchomości zamieszkałych z miasta i gminy Jelcz-Laskowice. Odpady należy dostarczać pojazdami o dopuszczalnej masie całkowitej nieprzekraczającej 3,5 tony. Tymczasowy Punkt Selektywnego Zbierania Odpadów Komunalnych jest czynny: we wtorek, środe i piątek w godzinach 12:00 - 17:00, w sobotę od 10:00 do 13:00.

Miejsko-Gminne Zrzeszenie LZS  
w Jelczu-Laskowicach

**ZAPRASZA**

na XVIII Wielki Bal Sportowca,  
który odbędzie się w Hotelu „Antonio”  
w Jelczu-Laskowicach, ul. Wrocławska 10

**22 lutego 2014r.**  
**20:00 - 4:00**

W czasie balu wiele niezapomnianych atrakcji i niespodzianek,  
jak zwykle fantastyczne menu: obiad, kolacja i wiele przystawek.  
Zagra zespół „Zgrana para”

Koszt udziału w Balu: **240 zł od pary**

Zapisy przyjmowane są pod numerami telefonów:  
606 968 326, 663 734 498, 603 912 436

**ZAPRASZAMY**





Monika Gałuszka-Sucharska

Ela Wyskiel dokonała już bardzo wiele, ale stawia sobie nowe cele

Eli Wyskiel miało nie być. W najlepszym przypadku miała spędzić swoje krótkie życie na leżącym. Lekarze nie dawali szans dziecku z tyłoma wadami rozwojowymi. Dziś nastolatka jest uczennicą gimnazjum. Ciągłe się uśmiecha i powtarza, że jest coraz lepiej.

## Ten dzień

27 września 2013, Elżbieta Wyskiel po raz pierwszy w życiu stanęła na nogi. Miała 15 lat i bardzo jej się spodobało. Wcześniej przez rok musiała się odchudzać, a do pierwszego kroku przygotowywała się całe życie. Jej rehabilitantka Adrianna Suchocka, ze Stowarzyszenia Pomocy Dzieciom „Tęcza”, stwierdziła, że trzeba spróbować właśnie teraz. - *Najpierw ćwiczyliśmy przysiady przy drabinkach, podniosłam się 170 razy* - opowiada Ela.

- *Później dostała ortezę, a na drugi dzień zrobiła swój pierwszy krok* - dodaje mama Anna Wyskiel.

Ela mówi, że na początku czuła strach, ale to trwało krótko.

## Było źle

Najgorzej było na samym początku, gdy Ela się urodziła. Była bardzo mała i stwierdzono wielowadzie. Pierwsza diagnoza - dziecko przeżyje dwa dni. Ale już wtedy miała szczęście, bo trafiła pod opiekę Macieja Bałaję, wtedy młodego lekarza, dziś profesora nauk medycznych z Kliniki Chirurgii i Urologii Dziecięcej Akademii Medycznej we Wrocławiu. Prowadzi ją do dziś. - *Jest na każdy nasz telefon* - mówią Anna i Grzegorz Wyskielowie. - *Sam się nie spodziewałam takich efektów w leczeniu i rehabilitacji Eli.*

Profesor Bałaję powiedział rodzicom, że jak podejmą się opieki nad dzieckiem, on spróbuje zrobić wszystko, co możliwe. A było co robić,

bo i przepuklina rdzenia - oponowa, i wodogłowie. Operacja za operacją, kolejne zabiegi i konsultacje u coraz innych profesorów. Ela ma wiele schorzeń i każde wymaga innego specjalisty. To Maciej Bałaję umawia wizyty i koordynuje wszystkie działania.

## Sen o chodzeniu

Życie Eli i jej rodziców to 15 lat jeżdżenia po lekarzach, ćwiczeń, nerwów, łez, wysiłków, a także walki ze służbą zdrowia i systemem oświaty. Gdy sześć tygodni po urodzeniu, rodzice zaczęli czytać jej bajki, niektórzy dziwili się: po co? Ale mózg trzeba było pobudzać. - *Bardzo szybko zaczęła mówić, gdy miała pół roku, potrafiła wypowiadać krótkie wyrazy* - mówi Anna. - *Szybko rozwijała się umysłowo. Była rehabilitowana różnymi metodami, nie wszystkie dawały rezultat* - we Wrocławiu, w Mikoszowie. *Efekty były, ale nie siedziała.*

Najgorzej było z główką, która leciała do tyłu. Zaczęła ćwiczyć, siadać sama bez podpórek.

Gdy Ela miała sześć lat, trafiła do „Tęczy”. Pomalutku, różnymi metodami zbliżała się do najważniejszego dnia w swoim życiu, gdy Adrianna Suchocka postawiła ją na nogi. Złożyło się na to wiele rzeczy. - *W końcu udało mi się przejść przez całą salę!* - cieszy się Ela.

Choć szanse, że Ela będzie chodziła całkiem samodzielnie - bez ortezy i balkoniku, nie są jasno określone, w jej przypadku niczego nie można przesądzać. - *Nie wiemy, co będzie, ale marzymy, żeby tak się stało* - mówi tata Grzegorz. - *Medycyna idzie do przodu. Nie mówimy - „nie”.*

Rodzicom czasem się śni, że Ela chodzi, tak jak inne dzieci. Ona przecież osiągnęła wiele rzeczy, których zgodnie z przewidywaniami - nie powinna osiągnąć.

# Pierwszy krok Eli

OŁAWA

Warto walczyć

Mówi, że świat na stojąco wygląda super.

Po raz pierwszy mogła się o tym przekonać w wieku piętnastu lat i to było najpiękniejsze uczucie w jej życiu

Nauka idzie jej dobrze, choć gdy lekarze zobaczyli u dziecka spore wodogłowie, uprzedzali, że może być niepełnosprawna intelektualnie. - *Bardzo pomogła nam pani psycholog z ośrodka w Mikoszowie, ukierunkowywała nas, jak pracować z Elą i stymulować rozwój* - mówi mama.

Raz w tygodniu dziewczynka ćwiczy w „Tęczy”. Resztę robi w domu - ma drabinkę, materac, wszystkie potrzebne sprzęty. Grzegorz podkreśla ogromną rolę swojej żony. Ona najwięcej pracuje z córką. - *Córka jest ambitna, czasem nam się nie chce, a ona prosi, żeby z nią pochodzić* - mówi Grzegorz. - *Jeszcze trochę... jeszcze kawalek... Chodzimy codziennie.*

## Integracja raczej tylko z nazwy

Nauka dziecka niepełnosprawnego ruchowo jest w oławskich szkołach prawie niemożliwa. - *Żadna nie jest dostosowana do przyjęcia dzieci niepełnosprawnych* - mówi Anna Wyskiel. - *Przynajmniej w jednej powinna być winda. W Urzędzie Miejskim powiedzieli nam, że przecież córka jest tylko jedna, a dla jednego dziecka nie będą robić windy w Gimnazjum nr 1, które podobno jest dostosowane dla uczniów niepełnosprawnych i traktowane jako integracyjne. W tym roku jest jedno dziecko, ale za jakiś czas może być ich więcej. To wszystko zależy także od podejścia. W Szkole Podstawowej nr 5, do której uczęszczała Ela, nie musiałam nic mówić - naukę zorganizowano tak, że nie musiała pokonywać schodów. Pani dyrektor zrobiła wszystko, załatwiła nawet dla mnie miejsce na parkingu, wybudowano podjazd dla wózka.*

- *Jest wiele możliwości pozyskania funduszy na taki cel, więc koszty miasta byłyby minimalne* - mówi Grzegorz, który wystarał się o windę w domu.

Ela jest w III klasie gimnazjum. Uczy się w domu. Rodzice się skarżą, że córka ciągle ma ucinane godziny lekcyjne, co roku trzeba się wyklócać o każdą dodatkową. Może mieć od 10 do 12 godzin w tygodniu, podczas gdy

uczniowie w szkołach mają ponad 30 godzin. Różnica jest znaczna i to boli rodziców. Ela nie ma skróconego programu nauczania i musi sobie jakoś radzić. Dziewczynka chce i lubi się uczyć. Na naukę wśród uczniów w szkole ponadgimnazjalnej też nie ma szans. Dziewczynka tęskni jednak za rówieśnikami. Jest jej smutno, gdy musi siedzieć w domu.

## Stanęła i poszła!

Rehabilitantka Eli, Adrianna Suchocka, gdy po raz pierwszy zobaczyła, jak duża jest jej niepełnosprawność ruchowa, wyznaczyła sobie za cel stopniowe usamodzielnianie dziewczynki. Nie było łatwo, ale dziecko inteligentne i dobrze współpracowało. Pierwszym celem było utrzymanie pozycji siedzącej i głowy, bo Ela spędzała większość dnia leżąc na brzuchu. - *Dużo*

*przeszkodą była jej otyłość* - mówi Adrianna Suchocka. - *Wytrenowałyśmy siedzenie i następnym celem było przeniesienie się z wózka na tapczan. Ciągłe nad tym pracowałyśmy. Później Ela zaczęła się odchudzać i udało się! Pojawili się więcej możliwości i postanowiliśmy spróbować pionizacji. Miałam obawy, ale Ela zrobiła wszystko tak szybko i płynnie, że zadziwiła wszystkich. Biła rekordy w ćwiczeniach przy drabinkach. Postanowiliśmy iść za ciosem, zamówiliśmy dla niej ortezę. Mieliliśmy mnóstwo obaw, ale Elka tak bardzo czekała na to, była tak zdeteminowana, żeby znaleźć się w pozycji pionowej... To było niesamowite. Stanęła i poszła!*

## Na skrzydłach

Pierwszy krok dodał jej skrzydeł. Adrianna Suchocka mówi, że Ela ma ogromną wolę walki. Chce dorównać rówieśnikom, marzy jej się spacer po mieście, chce pójść do szkoły po świadectwo. To ją napędza. - *Ona nawet biegnie w tej ortezie!* - mówi rehabilitantka. - *Z tygodnia*

*na tydzień jej chodzenie jest coraz bardziej płynne i lekkie. Często zastanawiamy się, jak ona stawia te kroki, skoro od pasa w dół jest sparaliżowana. Jest bardzo ambitna. Chodzenie dało jej pewność siebie. Można się od niej bardzo dużo nauczyć. Pokazuje, co jest najważniejsze w życiu, i że jak bardzo się czegoś pragnie, to się to osiąga. Na ten sukces pracowało wiele osób, ale najwięcej ona sama. Swoją poprzeczkę ustawia coraz wyżej.*

**Możesz przekazać 1% podatku na rehabilitację Eli Wyskiel**  
**KRS 0000050135**  
**cel szczegółowy 1%:**  
**ELF 854-323**

\*\*\*

W „Tęczy” wszyscy byli zachwyceni pierwszym krokiem Eli. - *To było takie fajne, ale trudne* - wspomina.

Anna mówi, że wszyscy byli w szoku. Coś ścisnęło za gardło, lzy same poleciały. Nauczycielka od polskiego napisała później, że to cud.

**MONIKA GAŁUSZKA-SUCHARSKA**  
 msucharska@gazeta.olawa.pl

**Twój 1% czyni cuda!**  
**POMÓŻ!**

**Stowarzyszenie Pomocy Dzieciom „TĘCZA” w Oławie**  
**Numer KRS: 0000083236**  
 Nr konta: BS OŁAWA 45958500070010000844040001



GMINA DOMANIÓW

Spór o farmę

Mieszkańcy Swojkowa, na zebraniu wiejskim 16 lutego, zdecydowaną większością głosów negatywnie zaopiniowali projekt planu miejscowego, który w pierwszej wersji zakładał wybudowanie w rejonie tej miejscowości ośmiu, a w ostatecznej - pięciu wiatraków do produkcji zielonej energii elektrycznej. - **To nie jest zielona energia, ona jest tylko pomalowana na zielono!** - mówiła w czasie burzliwego niedzielnego spotkania w swojkowskiej świetlicy mieszkanka tej wsi, Jadwiga Żygadło

Spotkanie mieszkańców Swojkowa z urzędnikami oraz radnymi Rady Gminy Domaniów zorganizował i prowadził Jarosław Janik, emerytowany oficer pożarnictwa, a wspomagał go sołtys Lucjan Skowron. Rozpoczęto od prezentacji przeźroczy oraz filmu z konferencji, poświęconej szkodliwości farm wiatrowych dla życia ludzi i zwierząt. Dotyczyła ona północno-wschodnich terenów Polski, ale zdaniem organizatorów zebrania w Swojkowie, prezentowane tam referaty i tezy są aktualne także u nas, na Dolnym Śląsku.

„łun!, łun! łun!”

Na filmie z konferencji obszernie wypowiadał się radny z podsuwalskiej gminy Jeleniewo, który od czterech lat mieszka w bezpośrednim sąsiedztwie farmy wiatrowej. Jeden z wiatraków stoi w odległości 400 m od jego domu. - *W nocy nie mogę spać, przenoszę się z jednej sypialni do drugiej. To nie jest huk, to jest wycie - przez dwadzieścia cztery godziny na dobę*

# Swojków zatrzymał wiatraki



- Ostateczną decyzję w tej sprawie podejmą radni i jestem przekonana, że wezmą pod uwagę wasze stanowisko - mówiła wójt Dorota Swadek-Schneider. Obok niej planista Bartosz Maluga, a z prawej Krzysztof Witkowski z UG Domaniów

słyszę tylko „łun!”, „łun!”, „łun!” - mówił obrazowo o złych skutkach bliskiego sąsiedztwa z farmą wiatrową. Bohaterem filmu był także neurochirurg, profesor Jerzy Jurkiewicz. To on wprowadził do polskiej medycyny określenie „syndrom turbin wiatrowych”, czyli chorobę wibroakustyczną, wynikającą z zamieszkiwania w bliskim sąsiedztwie elektrowni wiatrowych. Zdaniem profesora Jurkiewicza, turbina wiatrowa negatywnie oddziałuje na obszar o powierzchni ok. 8 km kwadratowych, a stałe przebywanie na takim terenie ma szczególnie negatywny wpływ na ośrodkowy układ nerwowy człowieka: - *U takich osób często diagnozujemy tzw. „zespół udrczenia”, który skutkuje tym, że dotknięci nim ludzie są kłótlivi ponad normę, mają więc problemy w pracy, często są z niej zwalniani i to dyscyplinarnie!*

Jak daleko stąd, jak blisko...

Założenia planu miejscowego o nazwie „Farma wiatrowa Domaniów 1”, obejmującego rejon wsi Swojków, Gęsice, Chwastnica, Piskorzów i Janków, omówił wrocławski projektant Bartosz Maluga, który przygotował dokument na zlecenie władz gminy Domaniów. Na wstępie zastrzegł, że nie reprezentuje

inwestora, zainteresowanego budową farm wiatrowych, a opracował plan na podstawie obowiązujących w Polsce przepisów prawnych. Odnosząc się do przedstawionej prezentacji stwierdził, że mógłby przygotować podobną, również z wystąpieniami naukowych autorytetów, którzy zachwalaliby zalety energetyki wiatrowej i udowadniali, że farmy nikomu nie szkodzą. Maluga dodał, że w obecnym stanie prawnym nie ma w Polsce przepisów, regulujących wprost wymagane odległości farm wiatrowych od zabudowań mieszkalnych i gospodarczych. Przygotowując plan, opierał się na rozporządzeniu ministra ochrony środowiska, które ustala dopuszczalne normy natężenia hałasu, emitowanego przez różne urządzenia i budowle. Na tej podstawie przyjęto ostrzejszą, nocną normę - 45 decybeli - i przeliczając to na emisję hałasu z farm wiatrowych o maksymalnej mocy, jakie są planowane do budowy w gminie Domaniów, założono, że minimalna bezpieczna odległość od budynków to 500 metrów. Jak później zauważyła wójt Dorota Swadek-Schneider, domaniowska Rada Gminy, przystępując jeszcze w poprzedniej kadencji do zmian w planie zagospodarowania, w celu umożliwienia budowy farm wiatrowych, uchwaliła w studium do planu, że ta odległość powinna wynosić 700 metrów: - *My poszliśmy jeszcze dalej, bo przyjęliśmy 800 metrów, jako minimalną bezpieczną odległość - tłumaczyła szefowa domaniowskiego samorządu.*

Sprawa planowanych odległości wiatraków okazała się niejednoznaczna, gdy uczestniczący gościnnie w spotkaniu mieszkaniec Nowego Śleszowa z gminy Żórawina zauważył, że co najmniej trzy swojkowskie wiatraki, zaplanowane do



Mieszkańcy Swojkowa gremialnie głosowali przeciw budowie farmy wiatrowej w rejonie swojej wsi

postawienia na polu, w rejonie autostrady A-4, nie spełniają nawet tej minimalnej normy, czyli odległości 500 metrów od zabudowań mieszkalnych. Bartosz Maluga z dużym trudem przyznał, że w przypadku Nowego Śleszowa tak rzeczywiście jest, ale jego zdaniem nie narusza to ustaleń planu, bo jego oddziaływanie ograniczono do terenu gminy Domaniów.

Kopiuje, wklej!

Pracownicy merytoryczni Urzędu Gminy w Domaniowie - Krzysztof Witkowski, odpowiedzialny za planowanie przestrzenne i Dorota Sala, inspektor do spraw inwestycji - wyjaśniali, że o zamiarach domaniowskiego samorządu są na bieżąco informowani zarówno wójt gminy Żórawina jak i sołtysi żórawińskich miejscowości, graniczących z gminą Domaniów, w tym m.in. Nowego Śleszowa oraz Okrzeszyc. Krzysztof Witkowski poinformował, że pierwsze pismo wysłano do wójta Żórawiny jeszcze w kwietniu ubiegłego roku i jak dotąd nie zareagował: - *Przyjęliśmy więc, że żórawiński samorząd nie zgłasza zastrzeżeń do naszych planów.*

- *Mam tu potwierdzenia odbioru zawiadomień, z podpisami sołtysów, a także kopie pism, wysyłanych bezpośrednio do wójta Żukowskiego - dodała Dorota Sala, która nadzoruje odrębne postępowanie, związane z budową farm wiatrowych, dotyczące oddziaływania inwestycji na środowisko.*

Mieszkańcy Swojkowa krytykowali niektóre zapisy, zawarte w raporcie, dotyczącym ochrony środowiska. Ewelina Piechnik zwróciła uwagę, że w wielu miejscach jest on kopią opracowania dla innej gminy, której nazwa kilkakrotnie pojawia się w tym dokumencie zamiast Domaniowa. Jarosław Janik zauważył, że w gminie Włoszakowice, bo o nią chodziło, są zupełnie inne uwarunko-

wania terenowe: - *To rejon górzyski i mocno zalesiony, więc wiatraki nie są tak bardzo agresywne dla krajobrazu, w dodatku góry i las mocno wytłumiają hałas, generowany przez farmy wiatrowe.*

Wójt Dorota Swadek-Schneider stwierdziła, że takie błędy często się zdarzają w dokumentach, które sporządzają firmy projektowe na zlecenie gmin: - *Zwracamy na to uwagę inwestorowi i zmuszamy go, aby to skorygował.*

Radni w rozterce

I tak już mocno gorącą atmosferę podgrzali uczestniczący w zebraniu radni Rady Gminy. Wincenty Żygadło stwierdził, że podobne protesty były w czasach, gdy budowano pierwsze maszty telefonii komórkowej, a dzisiaj już bez większych zastrzeżeń jest to akceptowane. Do szkodliwości telefonów komórkowych nawiązała także Elżbieta Rudnik-Weinert, pytając, czy jest ktoś na sali, kto nie ma komórki? Wypowiedź przewodniczącej domaniowskiej Rady Gminy uznano za demagogiczną. - *Nie róbcie z nas idiotów! Jestem Polakiem patriotą i na postawienie niemieckich wiatraków obok mojej wsi i na moich polach absolutnie się nie zgodzę!* - krzyczał Roman Sebzda z Gęsice.

Dorota Swadek-Schneider przypomniała, że plan był już wcześniej wyłożony i mieszkańcy wnosili do niego uwagi i zastrzeżenia: - *Wszystkie wnioski rzetelnie rozpatrzyłam, także te, które wpłynęły po terminie. Efektem tych uwag jest rezygnacja z trzech wiatraków, które miały powstać w rejonie Gęsice.*

Szefowa gminy podkreśliła raz jeszcze, że sprawę budowy farm wiatrowych rozpoczęto w poprzedniej kadencji Rady Gminy i za poprzedniego wójta: - *My dalej nad tym pracujemy, bo jest kontynuacja władzy. Radni są waszymi przedstawicielami i to oni będą uchylać plan. Myślę, że rzetelnie wsłuchaj*

się w wasze głosy i wezmą pod uwagę wasze stanowisko.

No pasaran!

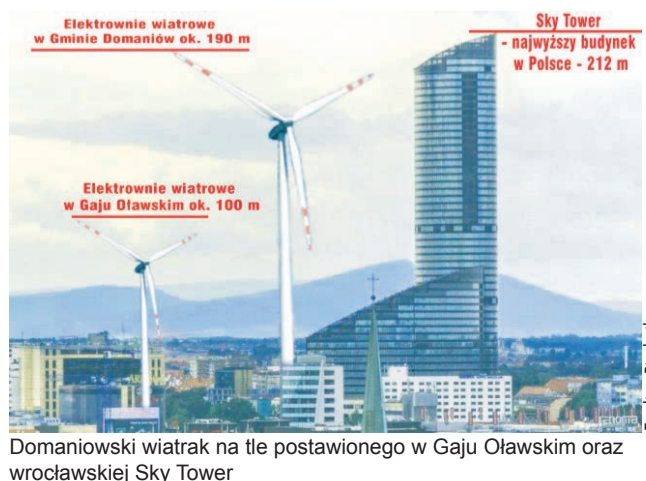
Nawiązując do wypowiedzi Jana Falikowskiego, który jako jedyny mieszkaniec Swojkowa optował na zebraniu za budową farmy w rejonie tej wsi, powołując się na niemieckie wzorce, gdzie powstają tzw. farmy społecznościowe (inwestor łoży duże pieniądze na zaspokojenie lokalnych potrzeb), wójt gminy Domaniów stwierdziła, że samorząd pozyska rocznie z jednego wiatraka od 60 do 90 tys. zł z tytułu podatku od nieruchomości: - *Pamiętajmy, że jesteśmy gminą typowo rolniczą i że ochrona naszych żyznych ziem mocno ogranicza budowę fabryk, dlatego nie możemy lekceważyć potencjalnych dochodów, jakie mogą do nas wpłynąć od właścicieli farm wiatrowych.*

Te argumenty nie przekonaly jednak swojkowian. Pod koniec zebrania zarządzone głosowanie, w którym 49 mieszkańców sprzeciwiło się planom ulokowania pięciu wiatraków, w bezpośrednim sąsiedztwie ich sołectwa. Od głosu wstrzymało się 6 osób, natomiast nikt nie poparł pomysłu budowy farmy wiatrowej w rejonie Swojkowa.

\*

Ta negatywna opinia, wyrażona w głosowaniu przez mieszkańców Swojkowa, nie będzie dla domaniowskich radnych wiążąca. Większe znaczenie prawne będą miały wnioski i uwagi, zgłoszone podczas drugiej publicznej debaty, nad projektem planu miejscowego, pod nazwą „Farma wiatrowa Domaniów 1”. Odbyła się ona w środę 19 lutego, w domaniowskim Urzędzie Gminy, już po zamknięciu tego wydania gazety. O przyjętych tam ustaleniach poinformujemy w następnym wydaniu „GP-WO”.

TEKST I FOT.:  
KRZYSZTOF A. TRYBULSKI  
ktrybulski@gazeta.olawa.pl



Domaniowski wiatrak na tle postawionego w Gaju Oławskim oraz wrocławskiej Sky Tower



**w standardzie**  
**profil 5 klasy A**  
**-komorowy VEKA PERFECTLINE**  
- OKUCIA MAGO MULTITREND  
- PODNOŚNIK SKRZYDŁA  
- MIKROWENTYLACJA  
- ZACZEP ANTYWŁAMANIOWY  
- BLOKADA ANTYZATRZASKOWA  
- SZARE LUB CZARNE USZCZELKI

Nasze okno  Twój styl

# OKNA PCV

PRODUCENT:  
**P.P.H.U. STYL - PLAST s.j.**  
Miłoszyce k. Jelcza, ul. Ogrodowa 10  
tel. 71-318-47-96, fax 71-318-49-06

**GWARANTUJEMY:**

- doskonałą jakość naszych okien, popartą długoletnim doświadczeniem
- miłą, fachową obsługę
- atesty i certyfikaty do wglądu w siedzibie firmy

**POLECAMY RÓWNIEŻ:**

- rolety zewnętrzne
- parapety

[www.styl-plast.pl](http://www.styl-plast.pl)

**NOWOŚĆ** **6-komorowy profil ALPHALINE 90** (szerokość ramy 90 mm)  
**Potrójna szyba • Ciepła ramka**

# KURSY

ZAKŁAD DOSKONALENIA ZAWODOWEGO



1. Wózek widłowy
2. Komputerowy - nabór
3. Prawo jazdy kat. B
4. BHP i inne
5. Piece i palacz c.o.
6. Pedagogiczny
7. Kasy fiskalne, minimum sanitarne - nabór
8. Przewóz materiałów niebezpiecznych ADR
9. Udzielania pierwszej pomocy
10. Kurs kwalifikacyjny na tytuł robotnika wykwalifikowanego lub mistrza w zawodzie handlowiec, kucharz i inne

**OLAWA, ul. 1 Maja 44, tel. 71 313 25 99**

**OGŁOSZENIE**  
**BURMISTRZA MIASTA OLAWA**  
o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru południowej części osiedla Nowy Otok w Oławie

Na podstawie art. 17 pkt. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (jednolity tekst Dz. U. z dnia 12 czerwca 2012 r. poz. 647 ze zmianami) zawiadamiam o podjęciu przez Radę Miejską w Oławie uchwały nr XL/271/13 z dnia 24 października 2013 r. o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru południowej części osiedla Nowy Otok w Oławie.

Zainteresowani mogą składać wnioski do wyżej wymienionej zmiany planu miejscowego.

**Wnioski należy składać na piśmie w Urzędzie Miejskim w Oławie, pl. Zamkowy 15 w terminie do dnia 14.03.2014 r.**

Wniosek powinien zawierać nazwisko, imię, nazwę i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy.

BURMISTRZ MIASTA OLAWA

# OKNA PCV

PRODUKCJA - MONTAŻ

**RATY** **PARAPETY \* ROLETY**

**W standardzie:**

- zaczepek antywłamaniowy
- szyba termoizolacyjna U-1,1
- blokada antyzatraskowa
- blokada klamki
- mikrowentylacja
- okucia Winkhaus
- szare uszczelki



Ratowice, ul. Wrocławska 54 (przy kościele), tel./fax: 71 318 91 77, tel. 606 645 107

 **PKS w OLAWIE S.A.** Oława, ul. Opolska 50

## OFERUJE DO WYNAJĘCIA:

- 3 pomieszczenia o powierzchni 104 m kw. w wolno stojącym parterowym budynku, wszystkie media, teren jest monitorowany,
- 4 pomieszczenia biurowe na parterze biurowca,
- 5 pomieszczeń biurowych na I piętrze biurowca,
- lokal na I piętrze Dworca Autobusowego przy ul. 3 Maja 4,

**Cena za m kw.- 35,00 zł netto.**

Informacje udzielane są pod nr tel. 71-381-32-05 od poniedziałku do piątku w godz. 7.00-15.00,

**AUTOLAKIERY**  
P.P.H.U. JAMAR  
Jarosław Śliwa

## LAKIERY

10 LAT W BRANŻY LAKIERNICZEJ

MIESZALNIA LAKIERÓW SAMOCHODOWYCH I PRZEMYSŁOWYCH

KOMPUTEROWE DOBIERANIE KOLORÓW

METALIKI • AKRYLE  
RENOLAKI • ALKIDY  
CHLOROKAUCZUKI  
OLEJNE • SYNTETYKI  
POLIURETANY  
LAKIERY ZAPRAWKOWE

MATERIAŁY LAKIERNICZE  
AUTO KOSMETYKA

## SPRAYE

NA KAŻDĄ POWIERZCHNIĘ

**ODNOWISZ WSZYSTKO:**  
AUTO, ROWER, PŁOT, WAZON, RAMKĘ,  
KALORYFER, WANNĘ, KRZESŁO, SZAFKĘ

**OLAWA, ul. Nadbrzeźna 5**  
tel. 71 31 35 799

**IGLO ENERGY**

# OKNA

drewniane i PCV

**DRUTEX**

Najkrótsze terminy realizacji!

STOLARSTWO WALCZAK [www.walczak.com.pl](http://www.walczak.com.pl)

OLAWA, ul. OPOLSKA 27, tel./fax 71 313 48 69, tel. 71 303 38 08, biuro@walczak.com.pl

7 lat na olawskim rynku

 **OKNA BRAMY**

**AUTOMATY ROLETY PARAPETY DRZWI**

**NOWOŚĆ! DOMOFONY I VIDEOFONY**

[www.omega-phu.pl](http://www.omega-phu.pl)

**OLAWA, ul. Opolska 7, tel. 71 303 44 12; ul. Chrobrego 23, tel. 71 735 16 84**

 **NATUR HOUSE**  
Centrum Dietetyczne Naturhouse



## UWAGA NADWAGA!

Skorzystaj z **bezpłatnej** konsultacji dietetycznej!

**Brzeg**  
ul. Dzierżonia 12  
tel. 77 461 20 80

OPIEKA DIETETYKA  
DOPASOWANA DIETA  
NATURALNE SUPLEMENTY

Godziny otwarcia:  
Pon. 10:00 - 18:00  
Wt, Śr. 9:00 - 17:00  
Czw, Pt. 8:00 - 16:00

# OKNA PVC

[www.polokno.pl](http://www.polokno.pl)

**Polokno**

greenline SYSTEMY BEZOŁOWIOWE 5-KOMOROWE

 **KÖMMERLING**  
 **SALAMANDER**

 **Brüggmann**

Ratowice k. Jelcza-Laskowic  
ul. Odrzańska 42  
tel. 71 318 91 84, tel./fax 71 31891 37  
e-mail: biuro@polokno.pl

 **Budomet-okna** Oława ul. Opolska 7, tel. 71 313 21 34, fax 71 318 76 93

[www.budomet.pl](http://www.budomet.pl)

## OKNA

BEZOŁOWIOWE  
5 komorowe pcv  
szyby dwukomorowe  
U=0,7 W/m<sup>2</sup>

## ALUMINIUM

- FASADY
- OGRODY ZIMOWE
- DRZWI
- wahadłowe
- automatyczne
- składane

KONSTRUKCJE NIETYPOWE

## BRAMY

GARAŻOWE, PRZEMYSŁOWE  
- segmentowe, uchylne  
- automatyka

**ROLETY, PARAPETY  
MARKIZY, DRZWI**

## ogrodzenia



Podaruj e-Papierosa bliskiej osobie

Przemocja świąteczna  
Tylko 99zł  
Sugerowana cena za zestaw

**mild** Poznaj najlepsze e-papierosy na [www.mild.pl](http://www.mild.pl)

**WYCIĄG Z OGŁOSZENIA O PRZETARGU**  
Burmistrz Miasta Oława ogłasza czwarty przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż nieruchomości położonych w Oławie, w rejonie ulic ks.Kutrowskiego i Zacisznej:

L.p.	Oznaczenie nieruchomości	Cena wywoławcza (zł)
1.	dz. nr 37/21 AM-31 o pow. 1310 m kw.	125.500,-
2.	dz. nr 37/22 AM-31 o pow. 1258 m kw.	120.500,-

Przetarg odbędzie się w siedzibie Urzędu Miejskiego w Oławie, Pl.Zamkowy 15 w sali nr 29 (II piętro) w dniu 26 marca 2014r. o godz. 10.00. Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w pieniądzu w wysokości 10.000,00 najpóźniej do dnia 21 marca 2014r. na konto depozytowe Urzędu Miejskiego w Oławie: 92 95850007 0010 0016 7716 0030 w Banku Spółdzielczym w Oławie. Wpłata jednego wadium upoważnia do zakupu jednej działki. Uczestnicy przetargu winni przedłożyć Komisji Przetargowej: dowód wpłaty wadium, dokument stwierdzający tożsamość, zaświadczenie z Wydziału Finansowego Urzędu Miejskiego w Oławie o braku zaległości w podatkach i opłatach lokalnych wobec Gminy-Miasto Oława, aktualny wypis z właściwego rejestru sądowego, gdy uczestnikiem jest osoba prawna oraz pełnomocnictwo wystawione przez organ zarządzający, pisemne oświadczenie o zapoznaniu się z warunkami przetargu oraz nieruchomością. Burmistrz Miasta zastrzega sobie prawo odwołania przetargu z uzasadnionej przyczyny. Ogłoszenie o przetargu oraz regulamin zawarte są w Zarządzeniu Nr 24/0050/2014 Burmistrza Miasta Oława z dnia 18 lutego 2014r., które zostało zamieszczone stronie internetowej urzędu (BIP) oraz na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Oławie. Informacji na temat przetargu udziela Wydział Gospodarki Gruntami i Geodezji Urzędu Miejskiego w Oławie, Pl.Zamkowy 15, pok. 32, tel. 71-303-55-44.

Franciszek Październik - burmistrz Oławy

Dyrektor Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych Nr 1 w Oławie przy ul. Ks. F. Kutrowskiego 31

## OGŁASZA PRZETARG ofertowy nieograniczony na wynajem pomieszczeń warsztatowych

o powierzchni 120,28 m kw. oraz o powierzchni 137,83 m kw., znajdujących się na terenie Warsztatów Szkolnych przy ul. Żołnierzy AK 5.

Blisze informacje można uzyskać w godz. od 8.00 do 15.00 pod nr tel. 71 313 27 11

Maria Domaradzka - dyrektor

## OGŁOSZENIE

Burmistrz Miasta Oława, działając na podstawie art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (jednolity tekst z 2010 r. Dz.U. Nr 102, poz. 651 ze zm.) informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Oławie zostały wywieszone:

1. wykaz zawierający nieruchomości przeznaczone do sprzedaży w trybie bezprzetargowym na wniosek najemców lokali, stanowiący załącznik do Zarządzenia Nr 21 / 0050 / 2014 z dnia 12.02.2014r. na okres od 12.02.2014r. do dnia 05.03.2014r.
2. wykaz zawierający nieruchomości przeznaczoną do sprzedaży w trybie przetargu (rejon ul. Iwaskiewiczza) stanowiący załącznik do Zarządzenia nr 22/0050/2014 z dnia 12.02.2014r na okres od 12.02.2014r. do dnia 05.03.2014r.
3. wykaz zawierający nieruchomości przeznaczone do sprzedaży w trybie bezprzetargowym położone przy ul. Lipowej, stanowiący załącznik do Zarządzenia nr 23/0050/2014 z dnia 13.02.2014r. na okres od 13.02.2014r. do 06.03.2014r.

Osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt. 1 i 2 ww. ustawy, mogą składać wnioski o jej nabycie w terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazu.

Franciszek Październik - burmistrz Oławy

## KURS ZAWÓD



[www.szkoleniakursy.com](http://www.szkoleniakursy.com)

- kierowca wózków jezdniowych (certyfikat angielski i niemiecki)
- obsługa suwnic, wciągników żurawi (HDS)
- elektroenergetyczne SEP (1,2,3)
- spawalnicze - podnoszenie kwalifikacji
- podesty ruchome przejezdne
- kosy i piły spalinowe
- BHP, inne na zlecenie również w zakładzie pracy

tel. 71-313-21-21  
tel./fax 71-393-10-08  
kom. 691-716-663  
kom. 691-716-555

## CUKIERNIA Zakątek Smaków

Elżbieta Bajor

## KWIACIARNIA KAMELIA

florystyka artystyczna & wytworna dekoracja

dekoracje sal oraz kościołów

dekoracje samochodów

bukiety ślubne

art. ślubne

dekoracje komunijne

wypożyczenie pokrowców

bukiety, kwiaty doniczkowe, wieńce,

kompozycje na każdą okazję

poczta kwiatowa (Polska i inne kraje)

pakowanie prezentów

upominki

Ciasta i torty na różne okazje

Kawa, herbata

Ozdoby cukiernicze, figurki na torty

Lody

Hamburgery

Hot-dogi

Zapiekanki



SKLEP INTERNETOWY [www.sklep.kameliaoława.pl](http://www.sklep.kameliaoława.pl)

tel. 603 122 603

Tesco ul. 3 Maja 51,  
55-200 Oława



DH Kwadraciak ul. B.Chrobrego 23a,  
Tesco ul. 3 Maja 51,  
55-200 Oława

POSICZ



**POLMOZBYT JELCZ SA** Jelcz-Laskowice  
ul. Wrocławska 10

Przedsiębiorstwo Obrotu Samochodami i Częściami Zamiennymi POLMOZBYT JELCZ S.A., z siedzibą w Jelczu-Laskowicach ul. Wrocławska 10, dystrybutor części zamiennych do autobusów i samochodów ciężarowych, poszukuje pracownika na stanowisko:

## ZASTĘPCA KIEROWNIKA SERWISU SAMOCHODOWEGO

Opis stanowiska:

- Planowanie i koordynowanie pracy serwisu,
- Zarządzanie podległym personelem,
- Nadzór nad dokumentacją dotyczącą prac wykonywanych w serwisie,
- Nadzór nad jakością wykonywanych prac,
- Doradztwo techniczne w zakresie napraw,
- Przygotowanie wycen usług, zamawianie części zamiennych, wystawianie faktur

Wymagania:

- Wykształcenie średnie techniczne,
- Doświadczenie w pracy na podobnym stanowisku,
- Znajomość zagadnień technicznych związanych z naprawą samochodów,
- Znajomość procedur funkcjonowania serwisu samochodowego,
- Umiejętność zarządzania zespołem,
- Profesjonalne podejście do obsługi klienta,
- Odporność na stres, umiejętność pracy pod presją czasu
- Bardzo dobra organizacja pracy własnej i podległego zespołu
- Posiadanie uprawnień diagnosty samochodowego będzie dodatkowym atutem

Zainteresowane osoby prosimy o przesłanie aplikacji na adres:

[praca@polmozbyt-jelcz.pl](mailto:praca@polmozbyt-jelcz.pl) lub na adres Spółki

Więcej informacji o firmie na stronie [www.polmozbyt-jelcz.pl](http://www.polmozbyt-jelcz.pl)



# Projektant przygotowuje kilka wariantów skateparku

OŁAWA  
Plany

Oławski skatepark ma powstać na terenie stadionu miejskiego. Ma służyć jeżdżącym na rolkach, deskorolkach, rowerach i hulajnogach.

Na razie nie wiadomo, ile będzie kosztował



Andrzej Mikoda

Spotkanie w tej sprawie odbyło się 14 lutego, w sali rajców, w ratuszu. Wzięli w nim udział młodzi oławianie, przedstawiciel firmy projektującej skateparki, władze miasta i kilku radnych. Zainicjował je i prowadził przewodniczący Rady Miejskiej Andrzej Mikoda.

O inwestycji mówiono jeszcze w poprzedniej kadencji samorządu, a wnioskowali o to: młodzież, radni oraz poseł Roman Kaczor. Na spotkaniu przedstawiono kilka wariantów skateparków drewnianych i betonowych. Ceny są bardzo zróżnicowane. Skatepark może kosztować 120 tys. zł, a nawet 950 tys.

Radni pytali o skalę zainteresowania młodzieży tą formą aktywności, a młodzi - o możliwości finansowe miasta. Żadne konkretne liczby nie padły. Wiadomo jednak, że młodzież interesuje się tą inwestycją. Licznie przybyła do ratusza, a jej przedstawiciele zaoferowali współpracę przy tworzeniu programu funkcjonalno-projektowego obiektu. Razem z projektantem i wykonawcą obejrzą teren i przedstawią swoje propozycje. Mają być przygotowane różne warianty skateparku.



W spotkaniu uczestniczyło wielu młodych ludzi

- Większość urzędzeń w skateparku nadaje się do jazdy rowerem, deskorolką, rolkami, hulajnogą - są kompatybilne - mówił przedstawiciel młodzieży Wojciech Wojnowski. - Gdy jest takie miejsce, ludzi przybywa, coraz więcej osób aktywnie wypoczywa. Zainteresowanie jest spore, bo w okolicy nie ma takiego obiektu.

Burmistrz Franciszek Październik nie podał kwoty, jaką miasto mogłoby przeznaczyć

na budowę, to zależy od propozycji i wstępnego kosztorysu. Inwestycję można rozłożyć na dwa lata budżetowe. Wiadomo, że skatepark ma być betonowy. Choć droższy, posłuży dłużej. - Mieliliśmy już w Oławie drewniane sprzęty, wytrzymały 3 lata, a potem konstrukcja pływała w Oławce - mówił Franciszek Październik. - Ktoś będzie musiał wziąć za to odpowiedzialność, dlatego proponuję wybudowa-

nie skateparku na zamkniętym terenie, obok hali sportowej.

Firma, która budowałaby obiekt, zajęłaby się tym kompleksowo, łącznie z przygotowaniem terenu. Skateparki mają średnio 600 m kw. powierzchni jezdnej. Dodatkowo montuje się tam ławki, alejki i inne elementy miejskiej architektury.

TEKST I FOT.:  
MONIKA GAŁUSZKA-SUCHARSKA  
msucharaska@gazeta.olawa.pl

**Lubiatowo**  
**Obóz i kolonia**  
**Terminy: pod namiotami nad morzem**  
**Turnus I 05.07 - 20.07.2014 - 860zł**  
**Turnus II 19.07 - 03.08.2014 - 860zł**  
**Zapisy na obóz rozpoczniemy 4 marca 2014**  
**dyżury w hufcu wtorek i piątek 18.00-19.00 lub**  
**w Gimnazjum nr 1 w Oławie w godz. 8.00 - 15.00**  
**Informacje: Komenda Hufca ZHP W Oławie**  
**kom. 605 727 777 lub kom. 692 607 564**

## MINUS (-)

### Coraz bliżej święta?

- Czy pozostałość po choince przy Urzędzie Miejskim będzie tak stała do następnej zimy? - pyta zaniepokojony czytelnik.

Sygnal od czytelnika otrzymaliśmy w czwartek 13 lutego. W poniedziałek choinki już nie było.

(KT)



Z choinki został tylko spód

Przekaz swój **1%** **Moje serce jest pełne wdzięczności**

**Szanowni Państwo!**

Zwracamy się z prośbą o przekazanie podatku dochodowego na rehabilitację 14-letniej Kasi Kirchner, uczennicy klasy V B SP nr 2 w Jelczu-Laskowicach. Córka z rozpoznaniem Z. WESTA, MPD - niedowład kończyn dolnych jest leczona i rehabilitowana od 8 miesięcy życia. Dzięki Państwa pomocy rehabilitacja jest owocna i przynosi coraz większe efekty, a okazane serce daje możliwość dalszego rozwoju i doskonalenia umiejętności ruchowych.

Wdzięczni Rodzice

**"To co czynimy z miłości, nigdy się nie traci lecz trwa nieustannie i powiększa swą wartość"**

Kasia jest podopieczną fundacji "SŁONECZKO"

Przekaz swój 1% WPISUJĄC W ZEZNANIU ZA ROK 2013

Fundacja Pomocy Osobom Niepełnosprawnym "SŁONECZKO"

**KRS 0000186434**  
z dopiskiem:  
**NA REHABILITACJĘ KASI KIRCHNER 24/k**



# Dług wobec aniołów

OŁAWA

Wernisaż

W Galerii „OKO” oławskiego Ośrodka Kultury odbył się 7 lutego wernisaż prac Jarosława Furgały, jednego z najbardziej rozpoznawalnych artystów ludowych na Dolnym Śląsku



Jarosław Furgała z Kazimierą Rudnicką - artystą plastykiem, wieloletnim pracownikiem oławskiego Ośrodka Kultury



Na wernisażu



Anioły Furgały

To po Brzegu i Wrocławiu kolejna w ostatnim czasie wystawa tego artysty, zatytułowana „Anioły - symbole w historii Polski i kulturze światowej”.

Furgała znany jest przede wszystkim z wykonywania polichromowanych rzeźb w drewnie lipowym. Potrafi też malować i tworzyć ciekawe wielobarwne przedsta-

wienia w papieroplastyce. Mogli się o tym przekonać wszyscy, którzy przyszli na wernisaż. Okraślił go występ poetycko-muzyczny Danuty Kaczor, Barbary Jurkiewicz i Stanisławy Jędruszek - z grupy teatralnej „Nota Bene” Oławskiego Uniwersytetu Trzeciego Wieku oraz grupy wokalnejsz OUTW Kamili Bakalarczyk-Kruk.

- Zaprezentowane na wystawie prace są poświęcone aniołom - mówi Furgała. - Obok modlitwy uwieczniam je zarówno w rzeźbie, jak i malarstwie. Często też uzupełniam odręcznie napisanym komentarzem. W ten sposób splacam pewien dług wdzięczności za to, że z wielu dramatycznych dla mnie przeżyć, zwłaszcza wojennych,

zdolałem ocaleć. Ufam, że anioły są wśród nas i towarzyszą każdemu człowiekowi. Ponadto przybliżają nas do Boga i ludzi, a nade wszystko chronią od złego. Są także obecne w kulturze światowej, w literaturze, malarstwie, rzeźbie, muzyce i w modlitewnych pieśniach religijnych.

- Przenoszą również wspomnienia z dzieciństwa - pod-

kreśliła Irena Suska, wieloletnia dyrektor oławskiego Liceum Ogólnokształcącego im. Jana III Sobieskiego.

Wystawę można oglądać do 27 lutego, w Galerii „OKO”, na pierwszym piętrze Ośrodka Kultury w Oławie, od poniedziałku do piątku od godz. 7.30-15.30.

**TEKST I FOT.: ZBIGNIEW JAKUBOWICZ**



Dostojny polonez



Zabawa trwała do 4.00

## Ten jeden wyjątkowy bal

POWIAT

Zabawa

Styczeń i luty to miesiące studniówek. Jedną z ostatnich, zorganizowaną przez Liceum Ogólnokształcące nr 1 w Oławie, odbyła się w hali OCKF

Maturzyści z „ogólniaka” bawili się 14 lutego, już od godz. 18.00. Uczestników powitała dyrektor szkoły Małgorzata Peremicka. Tradycyjny polonez, program artystyczny i... można było się rzucić w wir zabawy - aż do godziny czwartej nad ranem.

**TEKST I FOT.: KAMIL TYSA**  
ktysa@gazeta.olawa.pl



Tradycyjne, czerwone podwiązki



# Być jak Bródka!

OŁAWA/WROCŁAW

Ciekawe

**Zbigniew Bródka - nasz złoty medalista z Soczi. Jeszcze parę tygodni temu nikt nie wiedział, kto to jest. Jego kombinezon można było kupić za 100 zł, a i tak nikt się do tego nie kwapił. Pomógł dopiero gest olawianina**

Show charytatywne w operze opolskiej, połączone z aukcją, było jednym z najważniejszych wydarzeń w ramach akcji X Dni Do Soczi 2014. Całe przedsięwzięcie, polegające na zaktywizowaniu Polaków do wsparcia sportowców zimowych szykujących się na olimpiadę w Rosji, to pomysł Guido Vereulsa - dyrektora firmy OTTO Polska i wielkiego miłośnika sportu.

Celem kampanii było zebranie pieniędzy na odżywki i treningi dla łyżwiarek short-trackowych Aidy Belli i Marty Wójcik, snowboardzisty Piotra Janosza, narciarza freestyleowego Szczepana Karpiel-Bulecki i pancernisty Zbyszka Bródki.



Kryspin Matuszewicz w kombinezonie Zbigniewa Bródki - złotego medalisty z Soczi

We wrześniu 2013 licytowano pamiątki i zdjęcia sportowców. Najwięcej zapłacono za dekę Piotra Janosza (800 zł) i wielkie zdjęcie Aidy (700 zł). Nie było za to chętnych na strój łyżwiarski Zbyszka Bródki, choć cena wywoławcza wynosiła 100 zł (dziś, kiedy Zbyszek jest mistrzem olimpijskim, poszedłby pewnie za parę ładnych tysięcy).

- *Widziałem nietęgą minę Zbyszka i dlatego, gdy tylko kostium wrócił za kurtynę, nie zastanawiałem się długo i ubrałem go na siebie - wspomina Matuszewicz. - Na zakończenie licytacji wyskoczyłem na scenę, narażając własny honor i swoją przeszłość w*

*firmie - tym bardziej, że był to mój pierwszy dzień w pracy - postanowiłem sprzedać kombinezon. Nie wiedziałem jak zareaguje widownia i mój szef. Na szczęście zareagowali pozytywnie. Po kilku krokach moonwalk oraz paru susach a`la Paul Mahon z ACDC udało mi się nakłonić widownię do licytacji. Strój poszedł za 250 zł, a Zbyszkowi wrócił dobry humor. Potem rozmawialiśmy chwilę przy drinku. To bardzo skromny człowiek, a przy tym niezwykle konkretny, konsekwentny, słowny i obowiązkowy. Udowodnił to wiele razy. Był najmocniejszym ogniwem zespołu X Dni do Soczi 2014. Doskonale zarządzał czasem i nie prze-*

*mował się stresem. Tłumaczył to specyfiką swojego zawodu. Było to szczególnie widoczne w listopadzie, kiedy kończyliśmy właśnie zbiórkę pieniędzy na polakpotrafi.pl. Zabrakło nam kalendarzy z podpisami dla kibiców. Oprócz tego trzeba było koniecznie ustalić szczegóły konferencji w Krakowie. Zbyszek właśnie pakował się do Calgary na inaugurację Pucharu Świata, a jego żona rodziła Amelkę - ich drugą córkę. Mimo to nie przeoczył niczego. Zanim wsiadł do samolotu zdążył podpisać kilkaset kalendarzy, ustalić scenariusz spotkania w Krakowie, zatłoczyć urlop w straży i zostać ojcem.*

(CK)

## Rozlicz się i pomóż dzieciom

OŁAWA

Dla „Tęczą”

**8 marca odbędzie się PIT-nik z bezpłatnym rozliczeniem deklaracji podatkowych za ubiegły rok**

- *Zapraszamy do Last Pubu w Oławie, przy ul. Chrobrego (pod wieżowcem), w godzinach od 12.00 do 15.00 - mówi Anna Borkowska-Szwarc ze Stowarzyszenia Pomocy*

*Dzieciom „Tęcza” w Oławie. - Wystarczy zabrać ze sobą dokumenty, a księgowie wypełnią druki za darmo. Za każdą wypełnioną deklarację i przekazanie 1% na rzecz Stowarzyszenia Pomocy Dzieciom „Tęcza” w Oławie i kielbaska z grilla gratis!*

Impreza odbędzie się już po raz piąty, ma na celu propagowanie idei przekazywania 1% dla SPD „Tęcza” w Oławie. Sponsorem imprezy jest Last Pub Piotra Mijała.

(MON)

**Kielbaska z grilla za darmo!**

# PIT-y

**darmowe rozliczenie**

**PITnik pod Tęczą**

## LAST PUB

(Oława, pod wieżowcem)

**8 marca (sobota) 12.00-15.00**

**Twoje 1% czyni różnicę! POMÓŻ!**

Stowarzyszenie Pomocy Dzieciom „TĘCZA” w Oławie

8 odcinek

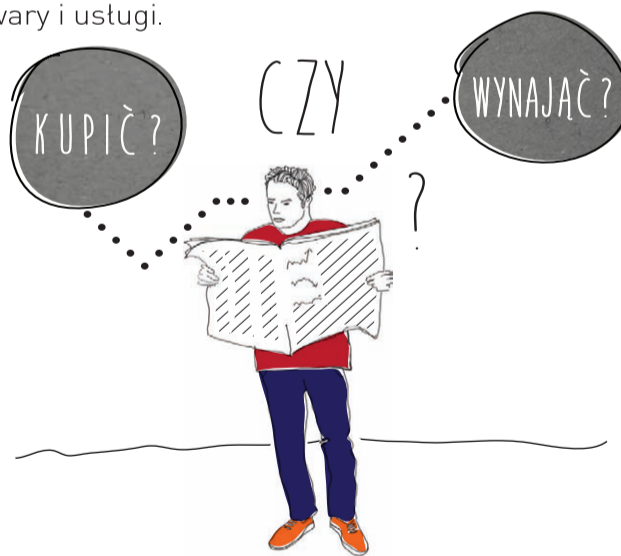
## Rynek finansowy dla młodych

Istnieje kilka etapów dojrzewania do samodzielności finansowej. Pierwszy - to dojrzałość konsumencka. Uświadomienie sobie, że setki firm i tysiące ludzi chcieliby posiadać Twoje zasoby finansowe, rzecz jasna w zamian za towary i usługi.

Na młodzież wywierają presję dostawcy telefonów komórkowych, gier i konsoli, gadżetów, napojów, przekąsek, stódcy, ciuchów i tysiąca innych produktów. Poddajemy się tym naciskom - także my, starsi - i nie ma w tym nic złego, pod warunkiem, że wiemy, co czynimy. A jak nie wiemy, to warto zająć się poradnikami, na przykład na [www.uokik.gov.pl](http://www.uokik.gov.pl) czy [www.konsumenckieabc.pl](http://www.konsumenckieabc.pl), gdzie m.in. można znaleźć m.in. informacje i poradniki dla młodych konsumentów - dzieci i młodzieży. Młodzi konsumenci znajdują się pod presją, bo marketerzy doskonale wiedzą, jak są wartościowi. Nie tylko z powodu posiadanych środków, bo te na ogół są skromne, lecz dlatego, że jeśli dziś się ich złowi i przywiąże do firmy, operatora komórkowego, producenta napojów, banku, to takich wychowanych klientów będzie można zachować przez dziesiątki lat. Stąd często oferty - np. bankowe - za złotówkę lub bez opłat, bo bankowcy wiedzą, że zero za kilka lat zmieni się w zyski.

W wieku 13 lat można zostać klientem banku, ale oferta dla studentów jest szersza. Jeden z banków tak się reklamuje: „Studenti i absolwenci wyższych uczelni mogą już korzystać z nowego Konta dla Młodych. 0 zł za prowadzenie konta, wypłata gotówki ze wszystkich bankomatów w Polsce i na świecie bez prowizji, atrakcyjnie oprocentowane konto oszczędnościowe oraz usługa autooszczędzania to jego największe zalety”. Podstawą jest darmowy rachunek oszczędnościowo-rozliczeniowy z dodatkowym pakietem: płatności mobilne, produkty depozytowe i kredytowe. Inne elementy oferty też epatują zerami: 0 zł za kartę debetową, 0 zł za pakiet 5 SMS-ów w ramach usługi powiadomienia SMS, 0 zł prowizji za udzielenie kredytu odnawialnego itd. Prezes innego dużego banku też stawia na młodych ludzi: „W Polsce na rynek przychodzi średnio około 350 tys. klientów rocznie. Jakby nam się udało jedną trzecią z nich pozyskać, to byłoby bardzo dobrze”. Ale nie tylko wielkie banki atakują młodych. Znalazłem nawet ofertę banku spółdzielczego, w której jest wszystko, co trzeba, od Szkolnej Kasy Oszczędnościowej, poprzez rachunek ROR Młodzieżowy, kredyt studencki aż po młodzieżową kartę Visa Electron.

Jak się w tym połapać? Która oferta jest sensowna, a która nie? Niestety, sieć jest usiana mało wiarygodnymi miejscami. Za to, gdy zapytałem popularną porównywarkę [ceneo.pl](http://ceneo.pl) o konta młodzieżowe, wyskoczyła informacja o koncie młodzieżowym tylko w jednym banku. Dlatego - stosując starą zasadę inwestorów, by nie wkładać wszystkich jajek do jednego koszyka - warto korzystać minimum z dwóch porównywarek. Sprawdzają się zwłaszcza przy zakupach sprzętu



elektronicznego, RTV, AGD, telefonów etc. Przy ofertach finansowych należy udać się do co najmniej dwóch doradców finansowych. Pamiętajmy, że są to nie tyle doradcy, co sprzedawcy produktów finansowych, działający równocześnie dla wielu instytucji finansowych. Wreszcie można samemu poszukać ofert w sieci, zapisać kluczowe parametry i zrobić swoją „porównywarkę”. Zawsze najpierw należy jednak zdecydować, na czym nam najbardziej zależy: na darmowym koncie, oprocentowaniu, wypłatach z bankomatów, koszcie kredytu czy innych cechach. Dopiero potem szukajmy najkorzystniejszej oferty. Czasem w ogóle warto się zastanowić, czy coś kupować lub podjąć zobowiązanie finansowe. Dobrym przykładem jest nagłościony ostatnio program Mieszkanie dla Młodych. Kredytu MdM udziela obecnie siedem banków komercyjnych, zaś pieniędzmi na dopłaty dysponuje Bank Gospodarstwa Krajowego. MdM to rządowe wsparcie (na koszt podatników, rzecz jasna) w wysokości ok. 20-30 tysięcy zł do wkładu własnego przy zakupie mieszkania na kredyt na rynku pierwotnym. Ze względu na ograniczenia w cenach w niektórych

miastach do programu kwalifikuje się większość mieszkańców np. w Łodzi - 70 procent, a w innych - tylko mała część: w Krakowie to zaledwie 4 proc., w Warszawie - nieco więcej, bo 15 proc.

Przy tym ciekawsze jest rozważenie, czy w ogóle kupować mieszkanie, czy lepiej je wynająć. W sieci można znaleźć porównania cen wynajmu z wysokością rat kredytu za analogiczne mieszkanie w dużych miastach. Często takie zestawienia są nieobiektywne, gdyż przygotowują je firmy powiązane z deweloperami, którym zależy przede wszystkim na sprzedaży mieszkań.

Nie jest bardzo skomplikowane samodzielne porównanie kosztu raty kredytu i kosztu wynajęcia mieszkania. Ale nie chodzi tylko o finanse, porównanie dwóch kwot. Kredyt to finansowa niewola przez 20 i więcej lat, przy czym w obecnych burzliwych czasach ciężko planować coś w horyzoncie kilku lat, a tym bardziej w tak długim okresie, jak spłata kredytu hipotecznego. Będą się zmieniały stopy procentowe, kursy walut, można zmienić pięć razy miejsce pracy, będzie rosła nasza mobilność zawodowa, być może wyemigrujemy za granicę itd. Wszystko to trzeba wziąć pod uwagę biorąc kredyt, natomiast nie ulega wątpliwości, że wynajęcie mieszkania jest rozwiązaniem dużo bardziej elastycznym. Zresztą ciekawe, że w wielu krajach Europy, także tak zamożnych jak Niemcy, wynajmowanie mieszkania jest znacznie bardziej popularne niż próba zakupu za cenę wieloletniej harówki. Słowem warto uruchomić analityczny sposób myślenia i odpowiedzieć m.in. na takie pytania, które stawia pewien doświadczony bankowiec na swoim blogu:

1. Czy jeżeli rata kredytu wzrośnie dwukrotnie i moja rodzina straci połowę dochodów, to będę w stanie spłacać kredyt?
2. Czy znam prognozy demograficzne dla mojego miasta?
3. Czy w moim mieście liczba studentów w relacji do liczby mieszkańców jest duża?
4. Czy głównym powodem decyzji o wzięciu kredytu jest dopłata rządowa?
5. Czy ważnym powodem wzięcia kredytu na mieszkanie są oczekiwania, że w kolejnych latach zarobię o wiele lepiej niż obecnie?

Prosta sprawa. Rynek pracy - zawsze można stracić pracę i popaść w ogromne kłopoty. Co gorsza, często oczekiwania wzrostu zarobków - poza może pierwszymi kilkoma latami pracy - są mocno na wyrost. W ośrodkach akademickich będzie mniej studentów (obniżą się ceny mieszkań na wynajem), a dla niektórych dużych miast prognozy demograficzne są negatywne - liczba ludności będzie się zmniejszać, zatem przybędzie mieszkań na rynku wtórnym. Wreszcie nie należy przeceniać dopłaty rządowej, w programie MdM zadziała tylko raz przy zakupie. Potem raty i odsetki trzeba spłacać samodzielnie. Bardzo pouczający test.



# Kuratorium nie potwierdziło

OŁAWA

Gorący temat

Tydzień temu pisaliśmy o kontroli, przeprowadzonej przez Kuratorium Oświaty, w LO nr 1 im. Jana III Sobieskiego. Sprawa dotyczyła Doroty Semeniuk-Kwaśnickiej, nauczycielki historii. Rzekome nieprawidłowości w prowadzeniu zajęć zgłosił poseł Roman Kaczor, na prośbę rodziców. Kontrola nie wykazała żadnych nieprawidłowości. Nauczycielka rozważa podjęcie kroków prawnych wobec posła: - *Zarzucał mi, że nie realizuję programu nauczania, a znaczna część lekcji jest poświęcona na głoszenie informacji osobistych. Nie zgadzam się z tym*

Dorota Semeniuk-Kwaśnicka uczy historii od 30 lat. Nigdy nie było oficjalnych skarg do kuratorium, na jej pracę. Ostatnia kontrola wykazała, że swoje obowiązki wykonuje prawidłowo. Realizuje program, nie opuszcza zajęć, a jej uczniowie mają bardzo dobre wyniki na maturze. - *W każdym przypadku była to bardzo dobra średnia, wyższa niż średnia wojewódzka* - mówiła tuż po ogłoszeniu wyniku kontroli, Janina Jakubowska, rzecznik kuratorium.

Kiedy tydzień temu prosiliśmy Romana Kaczora o komentarz, nie chciał się odnosić do sprawy, dopóki nie otrzyma oficjalnego wyniku. Dziś mówi wprost: - *Dla mnie sprawa jest zakończona. List napisałem na prośbę rodziców, skargi się powtarzały, więc zainterweniowałem. Poprosiłem o wyjaśnienie sprawy. Zasygnalizowałem tylko problem, wcale nie prosi-*

*łem o kontrolę, to przecież była decyzja kuratorium. Gdyby nie nierzetelność „Gazety Wrocławskiej”, nie byłoby całej sytuacji.*

Poseł podkreśla, że oświście nie chciał nic zarzucać nauczycielce. Zaniepokoiło go jednak, kiedy do biura zaczęło przychodzić coraz więcej osób, które skarżyły się na sposób prowadzenia zajęć. Kaczor mówi o dwóch grupach rodziców: - *Były też głosy w mojej poprzedniej kadencji, ale wtedy jeszcze nie interweniowałem, bo nie widziałem potrzeby, żeby w tak drobnej sprawie podejmować działania. To nie było wtedy nic groźnego. Dopiero później, jak głosy zaczęły się powtarzać, zareagowałem, ale nie miałem zamiaru robić nic w złej wierze przeciwko pani Semeniuk. Po prostu zasygnalizowałem problem.*

Nauczycielka nie chce na łamach prasy podejmować



polemiki z posłem. Podkreśla, że cała sytuacja była dla niej zaskoczeniem. Żaden z rodziców nigdy nie przyszedł do Doroty Semeniuk i nie powiedział o swoich wątpliwościach. Nikt nie poprosił również o zmianę nauczyciela, chociaż każdy miał i ma takie prawo: - *Uczyłam w czasach komunistycznych, uczyłam w czasach przemocy, uczę dziś, i zawsze tak samo - poszanowania władzy, najjaśniejszej Rzeczypospolitej i prawa. A że niektórym się to*

*nie podoba... Cóż, każdy ma prawo to zgłosić i poprosić, bez żadnych konsekwencji, o zmianę nauczyciela. Są określone procedury, które prawnie można wykorzystać. W tej szkole zdarzało się to kilka razy w przeszłości, w związku z innymi nauczycielami. Można to zrobić bez żadnego uszczerbku dla ucznia - w takiej sytuacji dany nauczyciel nie będzie miał z nim kontaktu.*

Dorota Semeniuk-Kwaśnicka przyznaje, że już po medialnym szumie, na lekcji odczytała uczniom fragmenty listu, skierowanego przez posła do kuratorium: - *Sprawa dotyczyła mnie, więc pozwoliłam sobie ją skomentować i powiedziałam uczniom wprost, że jeżeli ktokolwiek czuje się zagrożony, może się do mnie zwrócić, jak również poprosić o zmianę nauczyciela.*

Tydzień temu, podczas rozmowy z nami, poseł mówił, że przed chwilą odebrał telefon od matki, której córka przeżyła „gehennę na lekcjach historii”. To poważny zarzut. Chcieliśmy się spotkać z tymi rodzicami, z którymi poseł ma kontakt, i którzy uważają, że zajęcia są prowadzone niewłaściwie. Przekazaliśmy tę informację posłowi, zaznaczając, że zapewnilibyśmy im anonimowość. Po kilku dniach poseł odpowiedział: - *Nie widzę potrzeby dalszych rozmów z rodzicami. Dla mnie to koniec tej sprawy, wcale nie jestem zaskoczony tym, że rodzice boją się lub nie chcą rozmawiać. Widzieli wyniki kontroli i też*

*uznali sprawę za zakończoną. Mam pewne informacje na temat tej nauczycielki, ale dla mnie największym autorytetem jest urząd państwowy, który przeprowadził kontrolę i wyjaśnił sprawę.*

Zapytaliśmy posła, czy nie uważa, że cała sprawa ma związek z rozgrywkami politycznymi i zwyczajnie ktoś go podpuścił, wiedząc, że może być przedstawiony w niekorzystnym świetle?

- *Nikt mnie nie wystawił - odpowiada Kaczor. - To nie jest wyjątkowa interwencja, tylko jedna z wielu. Nie jestem pierwszy rok posłem i mam doświadczenie. Mam też prawo interweniować, a urzędy są po to, żeby wątpliwości wyjaśnić. Dla mnie nie ma ludzi nietykalnych, wszyscy są równi. Ja muszę reagować na skargi mieszkańców.*

Po tym, jak opublikowaliśmy artykuł „Kuratorium nie potwierdza obaw posła”, na portalu pojawiło się mnóstwo głosów poparcia dla Doroty Semeniuk-Kwaśnickiej. Było tylko kilka komentarzy, w których internauci krytykowali nauczycielkę:

*Mój syn, wracając ze szkoły, opowiada o lekcjach historii. To, co napisał Pan Kaczor, jest prawdą. Szkoda, że nikt w to nie wierzy. Prosiłam syna, aby nagrał na telefon co Pani S. mówi, ale syn się boi.*

Myśka.

@

Wszyscy wiedzą, że „Semeniuk” lubi popolitykować i, że przegina na lekcjach. Jej

*poglądy polityczne to wyłącznie jej sprawa. Niech to robi na zebraniach partyjnych i miejscach do tego przeznaczonych, a nie w szkole na lekcji. To, że jest dobrym nauczycielem, jej nie usprawiedliwia.*

@

A to jedna z odpowiedzi na te posty. Podpisana imieniem i nazwiskiem:

*Jestem absolwentką Liceum Ogólnokształcącego w Olawie oraz uczennicą Pani Doroty Semeniuk-Kwaśnickiej. Uważam, że mam zarówno prawo jak i obowiązek wyrazić swoje zdanie w tym temacie. W czasie mojej nauki Pani Dorota była wymagającą i surową nauczycielką. Na jej lekcjach zawsze panowała cisza, skupienie i dyscyplina. Wymagała od nas przygotowania do zajęć oraz uwagi w ich trakcie. Wykazywała olbrzymie zaangażowanie podczas prowadzenia lekcji. To nie były nudne godziny historii, ale barwne opowieści o dalszych i bliższych nam czasach. Z pasją opowiadała o bohaterstwie Polaków, o heroicznej walce o polskość zarówno w czasie wojen, powstań, zaborów, jak i walce o prawdziwie! wolną Polskę po II wojnie światowej. Nauczycielka z uporem podkreślała, jak ważne jest ROZUMIENIE przeszłych wydarzeń z historii oraz znajdowanie w nich związków przyczynowo - skutkowych. Nie oczekiwała tępego wkuwania, żeby zdać i zapomnieć, Ona uczyła nas MYŚLEĆ, analizować i wyciągać wnioski!! (to pierwsza i podstawowa*

## List, wysłany przez posła, do dolnośląskiej kurator oświaty Beaty Pawłowicz

W związku z licznymi skargami, które w ostatnim czasie wpłynęły do mojego biura poselskiego na pracę Pani Doroty Semeniuk, zatrudnionej w Liceum Ogólnokształcącym im. Jana III Sobieskiego w Olawie, czuję się w obowiązku powiadomić Panią o przedstawionych mi informacjach.

W ocenie osób, które zwróciły się do mojego biura poselskiego, Pani Dorota Semeniuk podczas wykonywania obowiązków zawodowych, niestety w głównej mierze skupia się na przedstawianiu swoich poglądów politycznych, ocenie rządu oraz komentowaniu polityków, aniżeli na realizacji przyjętego przez Ministerstwo planu pracy. Oczywiście dzielenie się swoją opinią oraz poglądami politycznymi na zajęciach historii z młodzieżą nie jest niczym nagannym, jednak w przypadku, kiedy poglądy te zajmują znaczną część zajęć, które powinny być programowo realizowane, zachodzi obawa, że obowiązki te są źle wykonywane.

Niepokojący jest również fakt, iż przedstawiona sytuacja ma miejsce już od kilku lat i jest męcząca dla młodzieży, która na zajęciach z Panią Dorotą Semeniuk, wolałaby się dowiedzieć czegoś na temat swojego przedmiotu, aniżeli wysłuchiwać kolejnych osobistych opinii politycznych pani nauczyciel na temat sytuacji politycznej w kraju.

Nie ulega bowiem wątpliwości, iż głównym zadaniem nauczyciela, zgodnie z Kartą Nauczyciela jest rzetelne realizowanie zadań związanych z powierzonym mu stanowiskiem oraz podstawowymi funkcjami szkoły: dydaktyczną, wychowawczą i opiekuńczą. Nauczyciel kształtując młodych ludzi powinien wspierać ich rozwój oraz wychowywać młodzież w umiłowaniu ojczyzny i poszanowaniu Konstytucji. Powinien również dbać o kształtowanie u uczniów postaw moralnych i obywatelskich, zgodnie z ideą demokracji pokoju i przyjaźni.

Wobec powyższego nagminne skupianie się nauczyciela, praktycznie na każdych zajęciach głównie na polityce i głoszeniu swoich osobistych osądów delikatnie powiedziawszy jest niestosowne i nie powinno mieć miejsca, gdyż jest naruszeniem zasad etyki i przyzwoitości. Mam nadzieję że przedstawione informacje przybliżyły Pani pracę Pani Semeniuk i pomogą rozwiązać przedstawiony problem.

Wierzę, a właściwie jestem głęboko przekonany, iż kształtowanie świadomości i postaw obywatelskich wśród młodzieży i uczniów jest bardzo ważnym elementem ich edukacji, ale tylko pod warunkiem gdy nie jest to realizowane kosztem podstawowych, programowych zajęć.



# obaw posła cd.



Agnieszka Herba

nauczyciel i uczniowie wyciągają logiczne wnioski, dokonują ocen. Trudno się dziwić, że dostrzegają związki przyczynowo-skutkowe pomiędzy sytuacją polityczną sprzed 25-50 lat, a postawą i stylem rządzenia obecnych polityków...

Dorota Semeniuk-Kwaśnicka jakością swojej pracy oraz postawą na lekcjach zbudowała sobie AUTORYTET, który sprawiał, że budziła respekt i szacunek podczas mojej nauki w Liceum, a który z jeszcze większą mocą dostrzegam wraz z upływem czasu.

Przywykłam już do szarpaniny i nieczystej walki politycznej na szczytach władzy, do przepychania i strącania się ze „stółków” na szczeblu wojewódzkim czy powiatowym. Niestety, ta szarpanina przenosi się coraz śmielej na nasze małe podwórka i jak widać dotyka również osoby niezaangażowane politycznie.

Odmawia się nauczycielowi komentowania i oceny rządzących, jeśli te oceny nie są po myśli aktualnie rządzącej partii. Coś takiego w głębokim PRL-u nie dziwi, ale 25 lat po obaleniu (?) komuny?... Wykazuję kategorię dezaprobaty i jestem oburzona działaniem posła. Polityka, który niszczy dobre imię, reputację oraz autorytet nauczycielki, pedagoga z powołania. Na szczęście zaszczerpiono w nas zdolność myślenia i wyciągania wniosków.

Edyta Marszałek

\*

To tylko jeden z wielu pozytywnych i podpisanych głosów. Po artykułach, opublikowa-

nych w „Gazecie Wrocławskiej”, w „Gazecie Polskiej Codziennie”, „wPolityce.pl” i w „Gazecie Powiatowej”, uczniowie z poprzednich roczników przychodzili do Doroty Semeniuk, aby dziękować za lata, które im poświęciła.

- Zdziwiło mnie, że w całej tej sytuacji uczniowie stają za mną murem. To są ludzie, którzy już ze szkoły wyszli i nie są ode mnie zależni w żaden sposób. Niczego już nie muszą... Jedną rzecz, którą robię od 30 lat, to nauczanie pro publico bono. Władza ma służyć obywatelowi, a nie obywatel władzy. Dzieci, które wychodzą spod mojej ręki, wiedzą, że ich wybór polityczny może być różny, ale muszą brać kilka rzeczy pod uwagę - własny rozum, sumienie i świadomość, że ich wybór polityczny przełoży się w przyszłości na ich życie codzienne. Obojętnie, kto będzie w tym kraju władzę sprawował.

Sprawa kontroli w LO na pewno będzie poruszona na najbliższej sesji Rady Powiatu. Interpelację do starosty złożył radny PiS Łukasz Dudkowski: - Chcę wiedzieć, na jakiej podstawie podjęto decyzję o kontroli. Jeśli prawdą jest, że stało się to pod wpływem donosu poselskiego, to uważam, że sytuacja jest skandaliczna.

Kontrola wykazała, że Dorota Semeniuk-Kwaśnicka prawidłowo realizuje program nauczania. Czy w takim razie poseł Roman Kaczor przeprosi nauczycielkę za niesłuszne oskarżenia?

- Nie mam za co przeproszać! - mówi. - Wykonuję po-

## Oświadczenie posła Romana Kaczora

Zdając sobie sprawę z medialnego szumu, jaki powstał wokół artykułu, który ukazał się w „Gazecie Wrocławskiej” w dniu 6.02.2014 r., pt. „Jak Poseł Platformy lekcje historii chciał ocenzurować”, którego tytuł jest perfidnie kłamliwy oraz artykułu, który ukazał się w „Gazecie Powiatowej”, czuję się zobligowany do publicznego zabrania głosu.

W związku z tym, iż do mojego biura poselskiego już od dłuższego czasu zgłaszali się rodzice uczniów Liceum Ogólnokształcącego im. Jana III Sobieskiego w Olawie, w ocenie których Pani Dorota Semeniuk nie wykonywała swoich obowiązków w sposób należyty, zgodnie z przysługującym mi prawem, zapisanym w ustawie o wykonywaniu mandatu posła i senatora, czułem się w obowiązku przedstawić opisaną przez rodziców sytuację Dolnośląskiemu Kuratorowi Oświaty.

W oficjalnym piśmie, skierowanym przeze mnie (co jest zaprzeczeniem informacji podanej w GW, jakoby to był donos) do kuratorium, nie było ani jednego słowa, którego wydzźwięk mógłby w jakikolwiek chociaż najmniejszy sposób sugerować cenzurowanie lekcji historii lub jakiegokolwiek innego przedmiotu. Pragnę w tym miejscu jednoznacznie bardzo mocno podkreślić, iż intencją pisma było przede wszystkim wyjaśnienie sprawy zgłoszonej przez rodziców, co zresztą jest zgodne z art. 20.1 ustawy o wykonywaniu mandatu posła i senatora.

O wynikach kontroli, które nie wykazały nieprawidłowości, bezzwłocznie poinformowałem rodziców, którzy zwrócili się do mnie z prośbą o interwencję. Wobec czego sprawę uznaję za zamkniętą i cieszę się, że kontrola wypadła pozytywnie.

Jest mi natomiast bardzo przykro, iż Pani Dorota Semeniuk poczuła się urażona moją postawą, która - raz jeszcze podkreślę - wynika z obowiązków, które nakłada na mnie ustawa. Pragnę w tym miejscu zaznaczyć, iż poseł na prośbę wyborców ma prawo zwracać się m.in. do jednostek administracji samorządowej o informacje i wyjaśnienia w sprawach, które dotyczą lub nurtują mieszkańców. Wierzę, że jest to zrozumiałe dla Pani Doroty Semeniuk, która - tak, jak ja - do swoich obowiązków podchodzi poważnie i, jak pokazała kontrola, wykonuje je dobrze.

Kończąc, chciałbym również zadać kłam stwierdzeniu, jakoby zamierzał cenzurować lekcje historii. Pragnę bardzo mocno podkreślić, iż historia Polski, jej tradycja i pamięć o niej są mi szczególnie bliskie z kilku powodów. Ten pierwszy i najważniejszy to szacunek do przeszłości i ludzi, którzy walczyli o Polskę wolną, godną, niepodległą i demokratyczną, ten drugi równie ważny to przede wszystkim szacunek do historii mojej rodziny i mojego ukochanego taty, który był więźniem obozu koncentracyjnego Gross Rosen. Sądzę, że są to wystarczające dowody na to, iż nigdy nie śmiałybym nawet pomyśleć o cenzurowaniu jakiegokolwiek lekcji.

Wierzę, a właściwie jestem głęboko przekonany, iż kształtowanie postaw obywatelskich wśród młodzieży i uczniów poprzez lekcje historii czy wiedzy o społeczeństwie jest nie tylko istotnym elementem edukacji, ale również przedłużeniem naszej, polskiej tożsamości - wszak kluczem do zrozumienia nas Polaków zawsze była, jest i będzie historia naszego kraju.

Wobec przytoczonych powyżej faktów mam nadzieję, iż w przyszłości Pani Malwina Gadawa - redaktor „Gazety Wrocławskiej”, pisząc kolejne artykuły na temat podejmowanych przeze mnie działań, opierać się będzie na prawdzie, a nie nadinterpretacji słowa, którego celem jak się mogą jedynie domyślić jest pogoń za tanią sensacją.

Mam nadzieję, iż moje oświadczenie rozwiało powstałe wokół sprawy wątpliwości, co do intencji podjętych przeze mnie działań.

Z wyrazami szacunku  
ROMAN KACZOR  
poseł na Sejm RP

selskie obowiązki, tak jak przy tysiącu innych spraw, które prowadziłem przez ostatnie lata - po prostu interweniuję na prośbę mieszkańców. Tak będę robił do końca kadencji.

Dorota Semeniuk-Kwaśnicka mówi, że orzekła w dwóch kadencjach, w komisji dyscyplinarnej dla nauczycieli, przy wojewodzie dolnośląskim: - Komisja ta zajmuje się naruszeniem

etyki zawodowej nauczycieli i mam poczucie, jakie są zasady etyki nauczycielskiej.

AGNIESZKA HERBA  
powiatowa@gmail.com

## Listy, opinie, polemiki

OPINIE PREZENTOWANE W TEJ RUBRYCE NIE ZAWSZE SĄ ZGODNE Z POGŁĄDAMI REDAKCJI

List ten kieruję do Pana i mieszkańców naszego powiatu, w odpowiedzi na Pańską kompromitację, jaką było złożenie zawiadomienia do kuratorium oświaty i pomówienie pani Doroty Semeniuk - Kwaśnickiej, nauczyciela historii w olawskim liceum, o niewłaściwe prowadzenie zajęć i niedostateczne realizowanie programu nauczania

Jak wszyscy już wiemy, kuratorium przeprowadziło w szkole kontrolę, i - czego wszyscy się spodziewaliśmy - żadnych nieprawidłowości nie stwierdzono. Jako była uczennica olawskiego liceum wiem, że pani Se-

## Szanowny Panie Pośle!

meniuk-Kwaśnicka nigdy nie narzucała uczniom swojego zdania i nigdy nie wskazywała, na którą partię młodzi ludzie powinni głosować, a sam materiał zawsze realizowany był bardzo rzetelnie i w całości. Jednak sprawa ta nie powinna pozostać bez echa, bowiem skandaliczny i godny pogardy jest sposób działania Pana Posła. Działanie Pana Posła w tym wypadku opiera się na cenzurze niczym z czasów PRLu i składaniu „uprzejmych donosów”.

Muszę dodać także, że działania Pana Posła są bardzo wybiórcze i niesprawiedliwe. Dlaczego nie protestował Pan, kiedy na spotkaniu ze Stefanem Niesiołowskim (osobą, której kultura osobista pozostawia wiele do życzenia i od której młodzi ludzie nie mogą nauczyć się niczego pozytywnego) przyprowadzono wie-

lu uczniów olawskiego liceum? Na nagraniu z tego spotkania można wyraźnie zauważyć nikogo innego, jak wicedyrektor Renatę Ulanicką. Czy uważa Pan, że przyprowadzanie młodych ludzi przez wicedyrektora szkoły na takie spotkanie jest czymś właściwym? Czy może Pana zdaniem młodzi ludzie pod „pieczę” wicedyrektorki szkoły powinni zapewniać frekwencję na spotkaniach Pana i Pana partyjnego kolegi (który jest wątpliwym „autorytetem”)? Szokujące jest również to, że padł wówczas pomysł zorganizowania tego spotkania w budynku szkoły. Dlaczego wtedy Pan nie protestował? Odpowiedź jest prosta - ponieważ wcale nie stoi Pan na straży bezstronności w edukacji, tylko dba Pan o interes własny i własnej partii, który wcale nie pokrywa się z interesem obywateli i naszego kraju.

Warto przyrzeć się także działalności Pana Posła na sejmowej arenie. Od dawna interesuję się polityką zarówno naszego powiatu, jak i całego kraju, dlatego uważnie śledzę Pańskie działania jako parlamentarzysty z naszego regionu. Z przykrością muszę stwierdzić, że - niestety - Pana aktywność w Sejmie jest naprawdę znikoma. Wystarczy zajrzeć na stronę internetową Sejmu RP, żeby przekonać się, że jest Pan o wiele mniej aktywny niż statystyczny poseł. Bezszykownie szukałam również inicjatyw w zakresie oświaty - po prostu ich brak. Pana działalność skupia się głównie na szampowym „podawaniu rączki” na rozmaitych uroczystościach, jednak od parlamentarzysty powinno się wymagać dużo większej aktywności.

Warto także przypomnieć wyborcom, jakie są osiągnięcia Pańskiej par-

tii w sprawach związanych z edukacją. Obowiązek szkolny sześciolatków, ograniczenie liczby godzin historii w szkołach, odpłatność za drugi kierunek studiów na wyższych uczelniach - wszystkie działania partii rządzącej dążą do degradacji polskiego systemu szkolnictwa. Skoro rzekomo dba Pan o edukację, dlaczego tymi problemami się Pan nie zajmie?

Podsumowując - działanie Pana Posła wcale nie wynika z potrzeby dbania o dobro obywateli i uczniów, którzy są zadowoleni z pracy pani Semeniuk-Kwaśnickiej - najlepszego dydaktyka w olawskim LO. Działanie Pana Posła wynika z potrzeby dbania o interes własnej partii, która stosuje coraz bardziej absurdalne metody, aby tylko jeszcze przez chwilę utrzymać się przy władzy. Panie Pośle - wstyd, że w taki sposób reprezentuje Pan powiat olawski.

Z poważaniem,  
KAROLINA PIECH  
przewodnicząca Forum Młodych PiS  
w powiecie olawskim



# Kultura

Koncert  
Katarzyny Groniec



Młoda  
Cooltura

Szef działu: Kamil Tyśa ktyśa@gazeta.olawa.pl

OŁAWA  
Zgłoś się

Jesteś młody, kreatywny, a w twojej głowie roi się od pomysłów? Weź udział w konkursie „Młoda Cooltura”

W rywalizacji mogą uczestniczyć młodzieżowe stowarzyszenia oraz niesformalizowane grupy, działające na rzecz środowiska lokalnego. Mają szansę otrzymać do 3 tys. złotych dofinansowania, na realizację swojego pomysłu.

Proponowane przedsięwzięcia powinny:

- \* stanowić część obchodów święta miasta - „Dni Koguta”. Może to być np. konkurs, wystawa, występ artystyczny, animacja, performance itp.;

- \* odbywać się na oławskim Rynku (nie tylko na scenie, może również na rynkowym placu);

## Bądź coolturałny i zorganizuj swój event

\* być skierowane do lokalnej społeczności, np. do rówieśników, młodszych dzieci, ludzi starszych i osób niepełnosprawnych.

Komisja konkursowa, z udziałem dyrektora i pracowników Ośrodka Kultury, po zapoznaniu się z wnioskami wybierze pięć najlepszych propozycji, które będą przedstawione na facebooku Ośrodka Kultury (facebook.com/kulturaolawa). Głosowanie odbędzie się w otwartej grupie „Młoda Cooltura” (facebook.com/groups/mloda.cooltura). Zwycięzca będzie mógł zrealizować swój projekt za środki finansowe OK, nieprzekraczające 3 tys. złotych.

Celem konkursu jest:

- \* rozbudzanie kreatywno-

ści młodzieży oraz umiejętności organizacyjnych;

- \* promowanie działalności społecznej;

- \* aktywizacja środowiska młodzieżowego;

- \* odkrycie potrzeb środowiska lokalnego.

Aby uzyskać wsparcie finansowe, należy złożyć wniosek w Ośrodku Kultury. Formularz jest dostępny na [www.kultura.olawa.pl](http://www.kultura.olawa.pl).

Projekty można składać do 28 lutego, osobiście w OK lub przesłać na adres: sekretariat@kultura.olawa.pl.

Bliższych informacji udziela Kamila Bakalarczyk-Kruk, tel. 71-313-28-29, e-mail: kamilabk@kultura.olawa.pl.

(KT)

OŁAWA  
Koncert

Katarzyna Groniec wystąpi w Ośrodku Kultury, 14 marca o godz. 19.00

Artystka śpiewa, odkąd zaczęła mówić. W 1988 roku wygrała poznański Festiwal Młodych Talentów, śpiewając w duecie z Piotrem Hajdukiem „My funny valentine”. W 1991 zagrała Ankę w musicalu „Metro”. Przez dziewięć lat była związana z tandemem Józefowicz-Stokłosa, biorąc udział we wszystkich ich produkcjach w Teatrze Studio-Buffero. W 1997 zdobyła Grand Prix i Nagrodę Dziennikarzy na Festiwalu Piosenki Aktorskiej. Po odejściu ze Studio-Buffero występowała również w Ateneum, w Romie oraz w Polonii.

Nagrała siedem płyt. Najnowsza, pt. „Wiszące ogrody”, trafi do sprzedaży 18 marca. Koncert o tym samym tytule, to kolaż wzruszających piosenek Paolo Conte, Jacquesa Brela, Bertolta Brechta, Kurta Weilla, Nicka Cave i Elvisa Costello. Złożona z nich opowieść prowadzi widza-słucha-

## Wiszące ogrody na oławskiej scenie



cza przez pełne namiętności perypetie ludzkiego życia. Smutno-zabawne, wulgarnie, wyzywające, a czasem niewieść prowadzi widza-słucha-

Bilety, w cenie 35 zł, można nabyć w OK, oraz przez stronę: [www.kultura.olawa.pl](http://www.kultura.olawa.pl)

(KT)

**Ośrodek Kultury w Oławie ogłasza nabór do udziału w projekcie „80’ława”**

W ramach projektu prowadzone będą dla młodzieży w wieku 14 – 19 lat **warsztaty: dziennikarskie, muzyczne i postprodukcji filmowej**

Temat przewodni projektu: lata osiemdziesiąte XX w. w Oławie  
Czas realizacji projektu: 15.01 – 31.05. 2014r.

Spotkanie informacyjne odbędzie się w dniu 27.01.2014 o godz. 15:30 w sali konferencyjnej Ośrodka Kultury w Oławie

Fundacja Orange Projekt realizowany w ramach programu Fundacji Orange

## Przesłuchania i warsztaty

OŁAWA  
Dla młodych

Masz od 14 do 19 lat? Jesteś uzdolniony wokalnie? Chcesz zaśpiewać podczas majowego koncertu „80’ława”? Przyjdź na casting

Dzięki projektowi „80’ława” będzie można poznać cały proces tworzenia wydarzenia kulturalnego u boku profesjonalistów. Uczestnicy wezmą też udział w warsztatach muzycznych, dziennikarskich i postprodukcji filmowej. Podczas zajęć

muzycznych, które poprowadzi Kamila Bakalarczyk-Kruk, poznają przeboje lat 80. oraz podstawy emisji głosu. Popracują także nad autoprzedstawieniem i kształceniem umiejętności wokalnych. Całość podsumuje przedstawienie multimedialne, z muzyką na żywo, w aranżacji „OK Band” i wybranych uczestników warsztatów.

Najpierw jednak trzeba przyjść na casting - 21 lutego, o godz. 16.00, do Klubu Skrzydlatych. Na przesłuchanie należy przygotować dwie różnicowane stylistycznie piosenki w języku polskim.

(KT)

### TERMINARZ PROJEKTU 80’ŁAWA:

Warsztaty muzyczne - prowadząca Kamila Bakalarczyk-Kruk. Przesłuchania - 21 lutego, od godz. 16.00, w Klubie Skrzydlatych Ośrodka Kultury (terminy warsztatów będą ustalone po przesłuchaniach).

Warsztaty historyczne - prowadzący: Tomasz Gałwiczek.

Warsztaty otwarte dla wszystkich uczestników projektu - odbędą się 6 marca, w Powiatowej i Miejskiej Bibliotece Publicznej w Ratuszu, od godz. 15.00 do 20.00.

Warsztaty dziennikarskie - prowadzący: Paweł Gołębski.

Zajęcia - w OK oraz na terenie miasta. 10, 12, 14, 17 i 19 marca w godz. 15.00 - 18.00, a 15 marca w godz. 9.00 - 14.00.

Warsztaty produkcji i postprodukcji filmowej - prowadzący: Michał Pawliszewski.

Zajęcia - w OK oraz na terenie miasta. 13, 17, 20, 24 i 26 marca w godz. 15.00 - 18.00, a 15 i 22 marca w godz. 9.00 - 14.00. 15 i 17 marca będą połączone warsztaty dziennikarskie oraz produkcji i postprodukcji filmowej.

Ośrodek Kultury w Oławie zaprasza na

# Ferie zimowe

17.02 PONIEDZIAŁEK  
ZAJĘCIA PLASTYCZNO-RUCHOWE DLA DZIECI (s. widowiskowa) godz. 10:00 - 12:00

18.02 WTOREK  
PROJEKCJA BAJKI (s. widowiskowa) godz. 10:00 - 12:00

19.02 ŚRODA  
ZAJĘCIA PLASTYCZNO-RUCHOWE DLA DZIECI (s. widowiskowa) godz. 10:00 - 12:00

20.02 CZWARTEK  
PROJEKCJA BAJKI (s. widowiskowa) godz. 10:00 - 12:00

21.02 PIĄTEK  
SPEKTAKL BALETOWY STUDIA TANCA PIRUET "KSIĘŻNICZKA I ZIARNKO GROCHU" (s. widowiskowa) godz. 11:00 - 13:00

22.02 SOBOTA  
ZAJĘCIA PLASTYCZNO-RUCHOWE DLA DZIECI (s. widowiskowa) godz. 10:00 - 12:00

23.02 NIEDZIELA  
PROJEKCJA BAJKI (s. widowiskowa) godz. 10:00 - 12:00

24.02 PONIEDZIAŁEK  
SPEKTAKL BALETOWY STUDIA TANCA PIRUET "KSIĘŻNICZKA I ZIARNKO GROCHU" (s. widowiskowa) godz. 11:00 - 13:00

25.02 WTOREK  
PROJEKCJA BAJKI (s. widowiskowa) godz. 10:00 - 12:00

26.02 ŚRODA  
ZAJĘCIA PLASTYCZNO-RUCHOWE DLA DZIECI (s. widowiskowa) godz. 10:00 - 12:00

27.02 CZWARTEK  
PROJEKCJA BAJKI (s. widowiskowa) godz. 10:00 - 12:00

28.02 PIĄTEK  
BAL KARNAWAŁOWY pt. "BOHATEROWIE NASZYCH BAJEK" (s. widowiskowa) godz. 11:00 - 13:00

29.02 SOBOTA  
WARSZTATY WIDEO DLA MŁODZIEŻY (klub Skrzydlatych) godz. 15:00 - 19:00

Ośrodek Kultury



# W plenerze będzie się działo

OŁAWA  
/JELCZ-LASKOWIC

Koncerty

Już za trzy miesiące rozpocznie się sezon plenerowych imprez. Atrakcji nie zabraknie zarówno w Oławie, jak i w Jelczu-Laskowicach

## Majówka

Długi majowy weekend to początek sezonu imprez plenerowych. W Oławie na Miasteczku wystąpią 3 maja gwiazdy polskiej sceny rockowej - Hey, Kim Novak i Oszibarack.

Zespół **Hey** powstał w 1992 roku, w Szczecinie. Nagrał osiem płyt studyjnych i trzy koncerty. Wśród wielu nagród, muzycy najbardziej cenią sobie „Złoty Bączek”, otrzymany w 2004 roku na Przystanku Woodstock, za najlepszy koncert na festiwalu. Największą popularnością cieszyli się w latach 1993-1995. W ówczesnej twórczości można doszukiwać się wpływów i brzmień grup spod znaku grunge. Ich debiutancka płyta „Fire” rozeszła się w ponad 200-tysięcznym nakładzie. Z tego albumu pochodzą przeboje zespołu, m.in. „Zazdrość”, „Teksański”, „Dreams” czy „Moja i twoja nadzieja”.

**Kim Novak** to dużo młodszy zespół, bo istniejący od roku 2008. Powstał z inicjatywy braci - Bartosza i Piotra Wąglewskich oraz Michała Sobolew-



Budka Suflera

skiego. Nazwa odnosi się do amerykańskiej aktorki - Kim Novak. W 2010 roku wydał swój pierwszy album. Ich muzyka inspirowana jest dokonaniem takich twórców, jak Jimi Hendrix, Black Sabbath, Ten Years After i 13th Floor Elevators.

**Oszibarack** to zespół wrocławski, grający połączenie alternatywnej elektroniki, popu i tanecznych brzmień. Nazwa po węgiersku oznacza „brzoskwinia”.

W Jelczu-Laskowicach postawiono na większą różnorodność stylów. Wystąpią De Mono oraz Natural Dread Killaz. Uczestnicy imprezy usłyszą więc pop-rocka i reggae.

**De Mono** istnieje na scenie od 25 lat. Przedostatni album, zatytułowany „No stress” zyskał miano złotej płyty. Takie przeboje jak „Póki na to czas”, „Życie to Sen” czy

„Jednym zdaniem” długo nie schodziły z list przebojów rozgłośni radiowych. W 2012 wraz z młodymi gwiazdami reggae nagrali muzyczny kolaż, zawierający największe przeboje lat 60. i 70. - *Nie chcemy kolejnego albumu „The Best of”* - mówił frontman Andrzej Krzywy. - *Wolimy w nowoczesny sposób wrócić do naszych muzycznych fascynacji, pokazać przeboje, które miały na nas wpływ.* Na płycie gościnnie wystąpili Mari-ka, Junior Stress, Dawid Portasz oraz Cheeba.

**Natural Dread Killaz** to jeden z najpopularniejszych zespołów reggae w kraju. Założyli go bracia Mesajah i paXon. Chętnych do współpracy znaleźli wśród znajomych z osiedla. Świetne przyjęcie pierwszych koncertów i publikacja w internecie utworu „Obudź w sobie lwa” spowodowały, że o zespole zrobiło się



Hey

bardzo głośno. Młoda ekipa zainteresowano się w środowisku reggae i hip-hopu. To zaowocowało kolejnymi koncertami. Muzycy z NDK pierwszą płytę wydali w 2005 roku. W swojej twórczości mieszają różne gatunki, miksując reggae, dancehall, dub, ragga i hip-hop. W kolejnych latach wykrystalizował się obecny skład Natural Dread Killaz, któremu na scenie współtowarzyszy zespół Riddim Bandits.

## Piana, Kogut i Festiwal

Na pograniczu maja i czerwca, w Oławie na przystani nad Odrą, odbędzie się „Piana Bosmana”. Podobnie, jak w ubiegłych latach będzie organizowany konkurs „Pływania na



Dawid Podsiadło

byle czym” oraz „Wyścig smoczyczych łodzi”. W programie będą też inne widowiskowe konkursy oraz wiele pirackich atrakcji. Na scenie pojawią się zespoły grające żeglarskie szanty.

Dni Koguta zaplanowano na 21 i 22 czerwca. W części artystycznej imprezy wystąpią Budka Suflera, Dawid Podsiadło oraz Pudelsi. Tydzień później - 28 i 29 czerwca - odbędzie się część sportowa - Bieg Koguta oraz Koguci Turniej Bokserski.

**Budka Suflera** to najdłużej nieprzerwanie działający zespół rockowy na polskim rynku. Istnieje od 1974 roku. Zachwycał publiczność hitami: „Takię tango”, „Jolka Jolka, pamiętasz”, „Bał wszystkich świętych”, czy „Piąty Bieg”. Niedawno Krzysztof Cugowski ogłosił, że po 40 latach istnienia jego zespół zakończy działalność, więc jeden z ostatnich koncertów zagra w Oławie.

**Dawid Podsiadło** to wokalista alternatywny. Popularność zyskał dzięki zwycięstwu w programie X-Factor. W maju 2013 roku ukazał się jego debiutancki album „Com-

fort and Happiness”, który w tydzień po premierze uplasował się na pierwszym miejscu w zestawieniu OLIS. Za produkcję albumu odpowiedzialny był Bogdan Kondracki, autorką polskich tekstów na płycie była Karolina Kozak.

Zespół **Pudelsi** powstał w 1985 roku, w Krakowie. W 1987, z Korą i Maciejem Maleńczukiem, wydał swoją pierwszą płytę „Bela Pupa”. Muzycy nagrali po kilkuletniej przerwie kolejne albumy, z w 2000 roku znów zawiesili działalność. Wznowili ją rok później. Do 2005 grali z Maciejem Maleńczukiem, który ostatecznie wybrał karierę solową. W 2010 nowym frontmanem został Piotr Foreman.

W czerwcu odbędzie się także hiphopowy festiwal „Nad stawem” w Jelczu-Laskowicach. Nie znamy jeszcze wykonawców, którzy zaprezentują swoje umiejętności, ale wiemy, że na pewno będzie to jedna z gwiazd polskiego hip-hopu i być może raper z zagranicy.

KAMIL TYSA  
ktyasa@gazeta.olawa.pl



De Mono



Natural Dread Killaz



**BARAN****(21.03-20.04)**

Kilka miłych chwil z bliską osobą, ale później ciężka praca i wiele obowiązków. Te, odkładane na później, zaczną spędzać sen z powiek. Kolejne dni przyniosą uspokojenie i wyciszenie. Finanse nie zmienią się, ale nie będzie źle. Mogą się pojawić kłopoty ze zdrowiem.

**BYK****(21.04-21.05)**

Nadszedł dobry czas na pewne długo odkładane kroki zawodowe. Nie siedź w kącie, bo niczego nie osiągniesz. Więcej wiary w siebie na pewno ci nie zaszkodzi. Uda się nawiązać ciekawe znajomości, które w przyszłości zapoczątkują nowymi przedsięwzięciami. Zdrowie - wręcz doskonałe.

**BLIŹNIĘTA****(22.05-21.06)**

Nie planuj większych wydatków czy zadań. Będzie na to czas, nie spiesz się. Kolejne dni przyniosą nowe obowiązki i dużo pracy. Przy dobrej organizacji uda ci się spędzić z kimś bliskim więcej czasu niż zwykle. Zdrowie może szwankować w weekend.

**RAK****(22.06-22.07)**

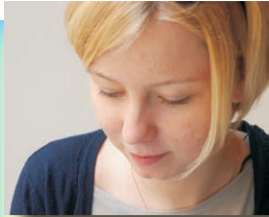
Nie udawaj, że nie widzisz pewnych problemów, które od jakiegoś czasu gromadzą się nad twoim życiem uczuciowym. Szcera rozmowa na pewno pomoże w wyjaśnieniu wielu spraw. Potem - daj sobie czas i odpocznij. Poprawa finansów nastąpi pod koniec tygodnia. Zdrowie - dobre.

**LEW****(23.07-22.08)**

Miłość, zadowolenie i spełnienie - to wszystko może być w tym tygodniu. Poniedziałek zapowiada się ciekawie, a potem emocje będą rosły. W kłopotach finansowych możesz liczyć na pomoc przyjaciół. Zdrowie i samopoczucie wprawiają w doskonały nastrój, będzie doskonale. Uważaj, aby nikogo nie urazić czy zranić.

**PANNA****(23.08-22.09)**

W tym tygodniu nie wydarzy się nic szczególnego. Panować będą spokój i harmonia. Nie zakłóć ich nawet próby Wagi lub Bliźniąt. Udane dni - sobota i niedziela. W poniedziałek nadarzy się okazja do ciekawych zakupów. Kolejne dni - pod znakiem relaksu i odpoczynku. Zdrowie - dobre.



# Witamy wśród nas

MARTA SZYMAŃSKA  
dance7054@gmail.com

Rubrykę „Witamy wśród nas” publikujemy dzięki pomocy pracowników Oddziału Noworodków i Oddziału Położniczego Szpitala w Oławie oraz olawskiego Urzędu Stanu Cywilnego

**Urodzili się**

Wojciech Bagiński  
Emilia Kapciak  
Olivia Kielba  
Adrianna Kukla  
Paulina Lewek  
Alan Lusak  
Amelia Nowicka  
Maria Sajdak  
Alan Stec  
Karolina Szudlarek  
Liliana Szuflada  
Kornelia Wąsowicz  
Daria Woźniakiewicz  
Szymon Zwierzchowski

**Powiedzieli: TAK**

Magdalena Kubik  
- Sushil  
Chaudmari



Jestem Natalia Behrent.  
Urodziłam się 10 lutego.  
Ważę 3200 g i mierzę 52 cm.  
Moimi rodzicami są Paulina i Jan. Mieszkamy w Jelczu-Laskowicach



To ja, Wojtek Bagiński.  
Urodziłem się 10 lutego.  
Ważę 3500 g i mierzę 53 cm.  
Moimi rodzicami są Małgorzata i Krzysztof. Mam siostrę Hanię (4). Mieszkamy w Oławie



Nazywam się Krzyś Klimczak.  
Przyszedłem na świat 10 lutego. Ważę 3900 g i mierzę 58 cm. Moi rodzice to Beata i Mirek. Mieszkamy w Jelczu-Laskowicach



Nazywam się Sebastian Nastuniak.  
Mama Renata urodziła mnie 11 lutego. Ważę 4190 g i mierzę 60 cm. W domu w Oławie czekają tata Józef oraz siostry Nikola (13) i Sara (8)



Cześć, jestem Filip Kotowicz.  
Urodziłem się 11 lutego.  
Ważę 3600 g i mierzę 54 cm.  
Moimi rodzicami są Maja i Dawid. Mieszkamy w Wiązowie



To my, Wiktor i Szymon Wróźowie.  
Urodziliśmy się 13 lutego.  
Ja Wiktor mierzę 3000 g i mierzę 52 cm, a mój brat Szymon jest ode mnie o 100 g lżejszy i mierzy 1 cm mniej. Naszymi rodzicami są Monika i Piotr. Mieszkamy w Gaci



Cześć, jestem Kornelia Wąsowicz.  
Urodziłam się 11 lutego.  
Ważę 3500 g i mierzę 52 cm.  
Moimi rodzicami są Małgorzata i Daniel. Mieszkamy w Oławie



To ja, Maria Wiktoria Sajdak.  
Mama Katarzyna urodziła mnie 13 lutego. Na rękach trzyma mnie tata Piotr.  
Ważę 3700 g i mierzę 55 cm. Mieszkamy w Oławie



Jestem Olivia Kielba.  
Mama Agnieszka urodziła mnie 11 lutego. Ważę 3250 g i mierzę 54 cm. W domu w Stanowicach czekają tata Grzegorz i siostra Natalia (7)



To ja, Karolina Adamiak.  
Przyszedłam na świat 12 lutego.  
Ważę 3850 g i mierzę 52 cm.  
Moimi rodzicami są Katarzyna i Bartosz. Mam brata Przemka (2,5). Mieszkamy we Wrocławiu



Nazywam się Helena Dziegą.  
Urodziłam się 12 lutego.  
Ważę 3850 g i mierzę 56 cm.  
Moimi rodzicami są Gosia i Przemek. Mieszkamy w Minkowicach Oławskich



Jestem Antoni Józef Lech.  
Mama Małgorzata urodziła mnie 14 lutego. Ważę 3400 g i mierzę 51 cm. W domu w Oławie czekają tata Daniel i bracia Mariusz (5,5) i Krystian (4)



To ja, Olga Morawska.  
Urodziłam się 14 lutego.  
Ważę 3550 g i mierzę 53 cm.  
Moimi rodzicami są Magdalena i Piotr. Mieszkamy w Oławie

**WAGA****(23.09-23.10)**

Musisz przemyśleć swoje postępowanie i to, co mówią. Czasami mogą kogoś niepotrzebnie urazić. W domu - nic się nie zmienia, ale atmosfera nie będzie najlepsza. W finansach - raczej nie spodziewaj się poprawy. Licz się z tym, co masz. Możesz zapasać na zdrowiu. Musisz zadbać o siebie.

**SKORPION****(24.10-22.11)**

Interesujący tydzień, który spędzisz na rozmowach, spotkaniach i zawieraniu nowych znajomości. Pocujesz się kochany i doceniony przez rodzinę i osobę bliską sercu. Odwiedziny krewnych - w sobotę lub niedzielę. Zdrowie może się pospuć w piątek. Uważaj na siebie.

**STRZELEC****(23.11-21.12)**

Stabilizacja i spokój będą dominowały aż do piątku. Możesz poczuć się znudzony, ale wypoczęty. Możliwość niedalekiego wyjazdu poprawi samopoczucie, a odwiedziny przyjaciela sprawią, że znajdziesz odpowiedź na ważne pytanie. Finanse nie ulegną większym zmianom.

**KOZIOROŻEC****(22.12-20.01)**

Propozycje, jakie otrzymasz w środku tygodnia, mogą pomóc w przezwyciężeniu trudnej sytuacji domowej. Zastanów się, czy nie prowokujesz kłótni. Krytyczne spojrzenie na pewne sprawy pomoże w ułożeniu dalszych stosunków z rodziną. Zdrowie może szwankować, zażywaj witaminy.

**WODNIK****(21.01-20.02)**

Możesz odczuwać niepokój, związany ze sprawami finansowymi i zawodowymi. Sytuacja nie wyjaśni się prędko, ale efekty zadowolą nie tylko ciebie. Kolejne dni przyniosą wiele obowiązków i nerwowego zamieszania. Dostaniesz wiadomość od dawno niewidzianego znajomego. Zdrowie nieco się pogorszy, nie przesadzaj z dietą.

**RYBY****(21.02-20.03)**

Możesz liczyć na poprawę sytuacji finansowej i zawodowej. Nowe perspektywy zadowolą nawet najbardziej wybrednych. Będzie to kosztować trochę energii i cierpliwości, ale warto spróbować. Szczególnie udane będą wtorek i czwartek. W sobotę i w niedzielę - uważaj, co mówisz.





## Mocno naaaciągane...

...czyli strona dla ludzi z powiatowym poczuciem humoru

Wybrał i opracował:  
Krzysztof A. Trybulski

### Tygodniowy remanent powiatowy

#### Konwulsje Zdziśka!

Tak o zachowaniu oławskiego starosty, tańczącego na filmiku, emitowanym od niedawna w internecie, mniej lub bardziej oficjalnie wypowiada się burmistrz Franciszek Wielki Ustępujący. No więc Zdziśiek faktycznie porusza się tam tak, jakby go ktoś z tyłu prądem po nogach cały czas smyrał. No więc, owszem, tańczy i ciało w murzyńskohiphopowym rytmie, tak jak trzeba wygina, ale radości na twarzy przy tym nie widać.

My naród, czyli Pieprz, to świetnie rozumiemy, bo wiemy, że Zdziśkowi naprawdę niełatwo bratać się z tymi, którym żyje się w Oławie szczęśliwie. No bo po pierwsze - trzeba wiedzieć, że Zdziśiek w Godzikowicach, a nie w Oławie mieszka. I to tuż przy skrzyżowaniu, po którym tiry we wszystkie możliwe kierunki świata śmigają. Jasne więc, że za bardzo to on happy tam być nie może. Po



drugie - prezes zdziśkowej partii, Jarosław, oraz jej wiceprezes Antoni, w Sejmie i w toruńskim radiu wciąż gadają, że kraj nad przepaścią stoi, więc jak się tak Zdziśiek by za mocno na filmiku wyginał, to by mógł w tę przepaść wpaść. Nie daj Boże razem z dokumentacją przetargową na szkołę specjalną.

Brrrr! Aż nam ciarki po plecach przeszły, bo wszak tej inwestycji cały czas pozytywnie kibicujemy. Martwimy się więc razem z Franiem, że Zdziśiek Brrrrnie w koszty. W dodatku prasie chyba niepotrzebnie kabluje na tych, co mu kasę obiecali dać, a nie dają. Bo zdaniem Frania, Zdziśiek parametrów porozumienia od danych do umowy nie rozróżnia. Dlatego jako starosta - zamiast pyłować po gazetowych lamach, czym Franiowi pod koniec rządów ciśnienie tylko podnosi, a jeszcze i zakwasy w wątrobie niepotrzebnie mnoży - tę szkołę specjalną powinien jak najszybciej zacząć budować!

(PIEPRZ)



Tomasz Kołodziej - powiatowy radny z Jelcza-Laskowic, do niedawna wysoki rangą funkcjonariusz oławskiego starostwa, zepchnięty na boczny tor z powodu problemów stowarzyszenia LGD, któremu prezesował - postanowił po raz kolejny udowodnić, że to, co za Odrą, nie musi być gorsze od tego, co w Oławie. Po tym, jak w internecie zobaczył oławskich samorządowców, podrygujących tanecznie z radości, postanowił udowodnić, że w Jelczu-Laskowicach nawet jeśli się jest na politycznym dnie, to także można z tego czerpać zadowolenie i dumę.

Pana Tomasza w świetny nastrój pomogła wprowadzić niemiecka grupa rockowa „Guano Apes”, grająca i śpiewająca utwór „Lords of the Boards”...

(KAT)



### Cytaty tygodnia

- Donosy piszą osoby, które się nie podpisują - poseł Roman Kaczor, o swoim liście do kuratorium oświaty, w sprawie opinii politycznych, prezentowanych przez nauczycielkę w oławskim ogólniaku, na lekcjach historii i wiedzy o społeczeństwie.

- W szkole nikt się tym nie interesował - kazali nam iść i reprezentować, nie było żadnych wyborów, ani żadnego głosowania! - Justyna Kleczek z ZHP, o wyborach i działalności w oławskiej Młodzieżowej Radzie Miasta.

### Subiektywna kronika J-L

\* Tegoroczne ferie zimowe są u nas najcieplejsze od wielu lat. Trudno jednak o atrakcyjną rozrywkę dla dzieci - zwłaszcza że miejscówki na „artystyczne ferie” MGCK rozeszły się na pniu. Szczęście, że dzieciaki w naszej gminie mają do dyspozycji lodowisko z namiotem, który skutecznie chroni taflę przed działaniem słońca. Jeżeli ten wiosenny trend utrzyma się w kolejnych latach, należałoby przemyśleć zmianę nazwy ferii. Radni zaś będą mieli zagwozdkę, co zorganizować za rok, aby dzieci się nie nudziły. Być może warto przyspieszyć modernizację ośrodka nad stawem...

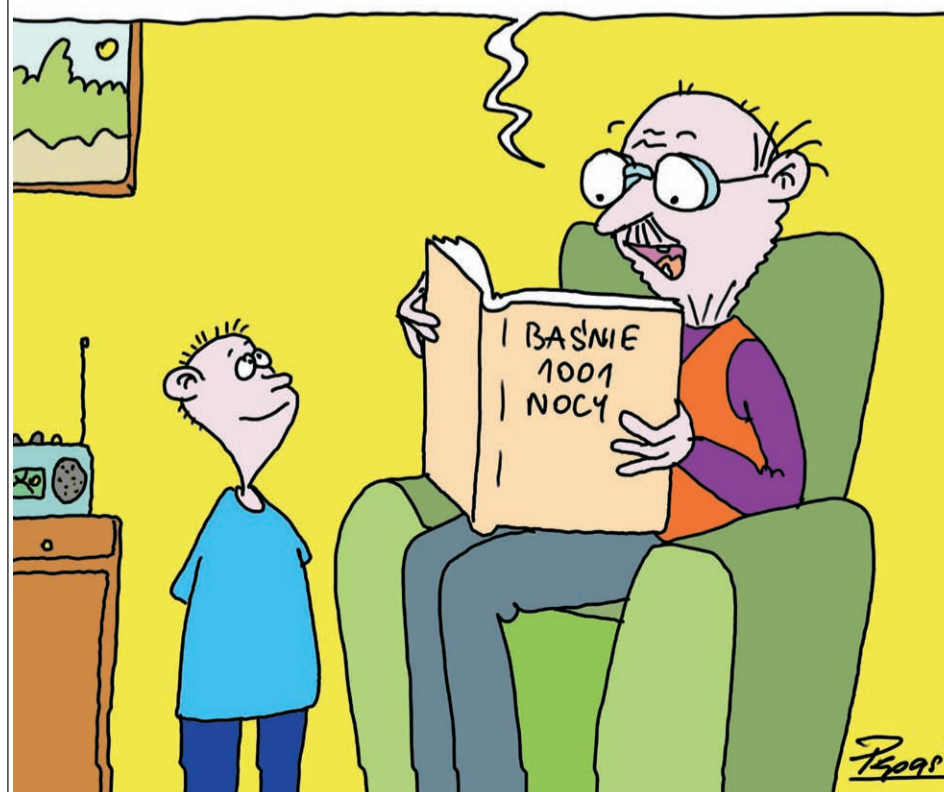
\* Kolęda w największej parafii, zwana również noworocznym domokrażstwem, zakończyła się w tym roku nadzwyczaj szybko. Z pewnością to zasługa czwartego kapłana, który rozładował tłok i pomógł wyrobić wysoką normę odwiedzin na dobę.

Istnieje jednak uzasadniona obawa, że liczba wiernych, przyjmujących księdza i wspierających ten konkretnie kościół, rokrocznie spada, bo jego sprzątanie po raz pierwszy w historii parafii przypada na mieszkańców już nie jednej, a dwóch kolejnych klatek w bloku...

(SÓL)

### Kreską ...

DAWNO, DAWNO TEMU, KIEDY JESZCZE DZIADKOWIE PRZECHODZILI NA EMERYTURĘ PRZED 67 ROKIEM ŻYCIA...



Gregorz Pepas

### Humorek nie tylko powiatowy

Oława. Zwierzyniec Duży. Pod osiedlowym sklepem spotyka się dwóch kolegów:

- Cześć Zenek, jak ci leci?  
- Świetnie, Stefek! Otworzyłem wczoraj w nocy sklep jubilerski!  
- W nocy? Jakim cudem?  
- Aaa, normalnie, wytrychem i przecinakiem!

\*

Miłoszyce. Do miejscowego baru wchodzi pracownik z pobliskiej fabryki. Widząc pijaka, leżącego na podłodze, mówi do barmana:

- Dla mnie to samo!

\*

Oława. Po galerii przy Lipowej przechadza się chłop z Maszkowa. Nagle go przycisnęło, więc na jednym ze stoisk wpadł do przymierzalni. Po chwili krzyczy zza kotary do sprzedawczynie:

- Panienko, ratuj! Papier się wam tu skończył, ale mnie gazeta wystarczy!

\*

Przychodnia zdrowia w Wierzbnie. Gminna radna o blond włosach skarży się lekarzowi:

- Panie, doktorze, wszystko mnie boli! Dotykam palcem nosa - boli! Dotykam kolana - boli! Dotykam brzucha - też boli!

- Bo ma pani złamany palec!

\*

Oława. W budynku rządowym przy ulicy Lwowskiej dzwoni telefon:

- Halo??! Czy to PCK? Kiedy organizujecie pobór krwi?

- Dzwonił się pan do Urzędu Skarbowego...

- A, to przepraszam!

- Nic nie szkodzi! Dużo się pan nie pomylił.

\*

Psary. Do sklepu wchodzi miejscowy żul i mówi do sprzedawczynie:

- Poproszę wino!

- Jakie?

- No nie oszukujmy się - jak zwykle to najtańsze.

\*

Osiedle Jelcz. Rajca miejski wraca późno do domu po sesji, zakończonej zakrapianą kolacją. Drzwi otwiera teść, którego zięć zagaduje na schodach:

- Ssssss?

Teść odpowiada:

- Sss, sss!

Słowniczek:

\* Ssssss: - Jest moja żmija?

\* Ssss, sss: - Są obie!

OPR.: (KAT)



# OGŁOSZENIA DROBNE

Cennik

■ słowo w kolorze czarnym (trzy znaki i więcej)	- 0,75 zł brutto	■ ramka do ogłoszenia	- 11,50 zł brutto
■ słowo w kolorze czerwonym (trzy znaki i więcej)	- 1,50 zł brutto	■ ramka do ogłoszenia na żółtym tle	- 25,50 zł brutto
Cennik - życzenia i podziękowania		■ nekrolog prasowy	- 22,00 zł brutto
■ od osób fizycznych	- 10 słów bezpłatnie, za każde następne słowo	- 0,75 zł brutto	<b>powiatowa</b>
■ od instytucji społecznych	- 30 słów bezpłatnie, za każde następne 30 słów	- 7,00 zł brutto	

**OGŁOSZENIA DO CZWARTKOWEGO WYDANIA GAZETY PRZYJMujemy DO WTORKU DO GODZ 12:00**

Biura ogłoszeń: Olawa, ul. Chrobrego, tel./fax 713133557, e-mail: gosia@gazeta.olawa.pl  
 FOTOJOKER (Olawa, market JAKUB, os. Sobieskiego)  
 Jelcz-Laskowice, pl. Partyzantów 2, tel./fax 713183988, e-mail: ogloszenia@gazeta.olawa.pl

## OŁAWIAN HOTEL ZATRUDNI

### HOTEL RECEPCJONISTKĘ

ze znajomością języków obcych  
**KELNERA**  
 z doświadczeniem oraz znajomością języków obcych

CV można składać osobiście  
 Olawa, ul. Sikorskiego 6  
 lub na adres e-mail: [biuro@metal-trans.pl](mailto:biuro@metal-trans.pl)

## PRACA

### DAM PRACĘ

► Zostań konsultantką Avon, tel. 661-199-465<sup>(1d)</sup>

► Dodatkowa, min. średnie, pracalis4@gmail.com<sup>(13)</sup>

► Clar System - Zakład Pracy Chronionej - zatrudni w Oławie osobę z orzeczeniem o stopniu niepełnosprawności na stanowisku Pracownik Pomocniczy przy Produkcji. Praca na zmiany. Więcej informacji pod tel. 512-053-503<sup>(2)</sup>

► Zatrudnię fryzjerkę, Olawa, ul. P. Własta 14/4a, 510-716-607<sup>(2)</sup>

## ATEX PRACOWNIK DZIAŁU UTRZYMANIA RUCHU

ATEX Sp. z o.o., wiodący producent tłumików wydechu i zbiorników paliwa do samochodów ciężarowych oraz autobusów, w związku z rozwojem poszukuje kandydatów na stanowisko:

### Zadania:

■ zapewnienie ciągłości utrzymania ruchu maszyn i urządzeń produkcyjnych ■ nadzór nad procesami przeglądów, napraw i remontów urządzeń produkcyjnych ■ konserwacja maszyn, urządzeń i instalacji ■ usuwanie awarii oraz wszelkich problemów związanych z pracą maszyn i urządzeń

### Wymagania:

■ wykształcenie średnie - kierunek mechaniczny ■ min. dwuletnie doświadczenie na podobnym stanowisku ■ mile widziane doświadczenie w zakresie hydrauliki siłowej, doświadczenie w naprawianiu frezarek, tokarek, pras mimosirowych ■ samodzielność i inicjatywa w działaniu

### Oferujemy:

■ atrakcyjne zarobki ■ umowę o pracę ■ możliwość rozwoju

Prosimy o nadsyłanie pisemnych ofert na adres: [j.rozalska@atexweb.pl](mailto:j.rozalska@atexweb.pl) w celu ustalenia terminu rozmowy kwalifikacyjnej. Prosimy o zamieszczenie klauzuli: "Wyrażam zgodę na przetwarzanie danych osobowych przez ATEX sp. z o.o. z siedzibą w Oławie ul. 3 Maja 20C dla potrzeb rekrutacji zgodnie z przepisami ustawy o ochronie danych osobowych (tj. Dz.U z 2002r. Nr 101, poz. 926 z póź. zm.)."



## Zakład Wodociągów i Kanalizacji

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością w Oławie,

# POSZUKUJE KANDYDATA DO PRACY W EKIPIE WODNO-KANALIZACYJNEJ

### Od kandydata oczekujemy:

1. Wykształcenia co najmniej zawodowego ze znajomością zagadnień z zakresu sieci wodno-kanalizacyjnej.
2. Wieloletniego doświadczenia w pracy z koparkami, koparkoładówkami (mile widziane referencje, kontakt do poprzedniego pracodawcy).
3. Uprawnień operatora koparki jednoznaczniowe.
4. Uprawnień operatora, koparko ładowarki.
5. Uprawnień operatora ładowarki jednoznaczniowe.
6. Uprawnień do kierowania pojazdami (prawo jazdy kategoria B, C, T).
7. Karty kierowcy
8. Odpowiedzialności, samodzielności i elastyczności w wykonywaniu powierzonych zadań, dyspozycyjności.

### Oferujemy:

1. pracę w miłym zespole,
2. dużą samodzielność w wykonywaniu zadań.

Pisemne oferty zawierające życiorys, list motywacyjny oraz wskazany kontakt telefoniczny prosimy składać pisemnie lub osobiście na adres:

**ZWIK Sp. z o.o. w Oławie**  
 ul. 3 Maja 30, 55-200 Olawa,  
 adres e-mailowy: [biuro@zwik.olawa.pl](mailto:biuro@zwik.olawa.pl),  
 w terminie do 5 marca 2014 r.

W ofercie prosimy o dopisanie klauzuli: „Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do realizacji procesu rekrutacji, zgodnie z Ustawą z dn. 29.08.1997 o Ochronie Danych Osobowych (Dz.U.Nr 133, poz. 883)”

► Zatrudnię sprzedawcę - sklep spożywczy w Oławie, tel. 607-165-625<sup>(1)</sup>

► PROMEDICA24 - Legalna i bezpieczna praca w Niemczech - Opieka nad osobami starszymi. Tel. 501-355-948.<sup>(2)</sup>

SPÓŁKA FINANSOWA EUROCENT ZATRUDNI PRZEDSTAWICIELI FINANSOWYCH Z OŁAWY I OKOLIC. PRACA DODATKOWA, ATRAKCYJNE WYNAGRODZENIE PROWIZYJNE + TELEFONI CV: [praca@eurocent.pl](mailto:praca@eurocent.pl)<sup>(1)</sup>

FIRMA PRODUKCYJNA ZATRUDNI PRACOWNIKA NA STANOWISKU FREZER. ATRAKCYJNE WYNAGRODZENIE. KONTAKT: 512-157-717, 603-620-713<sup>(1)</sup>

„CHROMAX” ZAKŁAD OBRÓBK METALU, UL. WROCŁAWSKA 10, JELCZ-LASKOWICE POSZUKUJE KANDYDATÓW NA STANOWISKO: PERATOR PRASY KRAWĘDZIOWEJ Z DOBRĄ ZNAJOMOŚCIĄ RYSUNKU TECHNICZNEGO. MILE WIDZIANA ZNAJOMOŚĆ OBSŁUGI PRAS DARLEY. TEL. KONTAKTOWY - 71 318 86 40; 71 381 94 85, E-MAIL: [biuro@chromax.pl](mailto:biuro@chromax.pl)<sup>(4)</sup>

► Zatrudnię murarza, pomocników, pracowników ogólnobudowlanych Tel.530-320-332<sup>(1)</sup>

PRZYJMĘ DO PRACY SPAWACZA - WYPALACZA, ŚLUSARZA. TEL. 501727013<sup>(2)</sup>

► Przyjmę pracownika do prac wykończeniowych - kafelki, malowanie, gładzie, 790-220-053<sup>(1)</sup>

FIRMA ROSA EUROPE SP. Z O.O. W OŁAWIE ZATRUDNI NA STANOWISKO: PRACOWNIK DZIAŁU UTRZYMANIA RUCHU (MECHANIK). WYMAGANIA: MINIMUM 2 LATA NA PODOBNYM STANOWISKU, MILE WIDZIANE UPRAWNIENIA NA SUWNICE, WÓZKI WIDŁOWE oraz UPRAWNIENIA SEP. KIEROWNIK MAGAZYNU WYMAGANIA: MINIMUM 2 LATA NA PODOBNYM STANOWISKU, WYKSZTAŁCENIE WYŻSZE, UMIEJĘTNOŚCI W ZARZĄDZANIU ZESPOŁEM PRACOWNICZYM, ZNAJOMOŚĆ ZASAD GOSPODARKI MAGAZYNOWEJ, WYSOCE ROZWIĄTE ZDOLNOŚCI ORGANIZACYJNE, BARDZO DOBRA ZNAJOMOŚĆ JĘZYKA ANGIELSKIEGO, MILE WIDZIANA ZNAJOMOŚĆ JĘZYKA WŁOSKIEGO ORAZ UPRAWNIENIA NA WÓZKI WIDŁOWE, BARDZO DOBRA ZNAJOMOŚĆ MS OFFICE ORAZ SYSTEMU KLASY ERP, UMIEJĘTNOŚĆ PRACY POD WPLYWEM STRESU ZAPEWNIAMY: ATRAKCYJNE WYNAGRODZENIE, UMOWĘ O PRACĘ. OSOBY ZAINTERESOWANE PROSZĘ O PRZESYŁANIE CV I LISTU MOTYWACYJNEGO NA ADRES: [rekrutacja.olawa@rosagroup.com](mailto:rekrutacja.olawa@rosagroup.com) INFORMUJEMY, ŻE ODPOWIADAMY TYLKO NA WYBRANE OFERTY.<sup>(2)</sup>

► Oławskie Centrum Zdrowia i Urody Aga-Med przyjmie doświadczoną kosmetyczkę na stanowisko menadżera salonu w Oławie. CV wyłącznie mailowo [agamed@onet.pl](mailto:agamed@onet.pl)<sup>(3d)</sup>

► Sklep Medyczny Aga-Med przyjmie osobę na stanowisko sprzedawcy w sklepie medycznym w Oławie. Wykształcenie fizjoterapii, pielęgniarka lub technik farmacji. CV tylko mailowo [agamed@onet.pl](mailto:agamed@onet.pl)<sup>(3d)</sup>

Firma PERFECTA - producent mebli reklamowych - w Kamieńcu Wrocławskim (Łany) poszukuje: MONTERÓW i OPERATORÓW MASZYN FREZUJĄCYCH (tel. 693 799 999) oraz MAGAZYNIERÓW (tel. 603 602 603). Mail: [hr@perfecta.com.pl](mailto:hr@perfecta.com.pl)<sup>(1)</sup>

► Zatrudnię płytkarzy, 785-991-602<sup>(3)</sup>

► Zatrudnię kierowców kat. C+E, tel. 607-165-626<sup>(5)</sup>

**WYSZUKIWARKA WWW.BPMARION.COM.PL**

**MARION BIURO PODRÓŻY**  
 OŁAWA, ul. 3 Maja 4J  
 obok PKS (naprzeciw wieżowca)  
 tel. 71-303-71-29,  
 fax: 71-313-52-51  
 office@bpmarion.com.pl  
 biuro@bpmarion.com.pl

**EXPRESS NARTY**  
 wyjazd z Wrocławia/Oławy  
 PEC POD SNIEZKA 55 zł  
 JAŃSKIE ŁĄZNIE 55 zł  
 ZIELENIEC 45 zł

**TURNUSY REHABILITACYJNE**  
 14 dni, wyjazd z Wrocławia, 30 zabiegów, dofinansowanie z PFRON  
 SARBINOWO od 900 zł  
 DUSZNIKI ZDRÓJ od 1100 zł  
 MRZEŻYNO od 1200 zł  
 KOŁOBRZEGO od 1445 zł

**LAST 7 dni**  
 MINUTE EGIPT 1549 zł  
 all inclusive CYPR 1899 zł  
 MAROKO 1999 zł  
 TUNEZJA 1479 zł

**OBOZY MŁODZIEŻOWE - LATO 2014**  
 NAJWIĘKSZY WYBÓR W MIEŚCIE

**BILETY LOTNICZE I AUTOKAROWE**

► Przyjmę do pracy na etat fryzjerkę w Kamieńcu Wrocławskim. Dobre wynagrodzenie i warunki pracy. Kontakt 71-318-59-33<sup>(2)</sup>

FIRMA CNC PROFI ZATRUDNI SPECJALISTĘ DO DZIAŁU SPRZEDAŻY ORAZ INFORMATYKA ELEKTRONIKA WIĘCEJ INFORMACJI POD NUMEREM TELEFONU: 602-280-501<sup>(2)</sup>

► Zatrudnię kierowcę w transporcie międzynarodowym kat. C+E, 663-366-368<sup>(2)</sup>

FIRMA „JACK-POL” SP. Z O.O. 55-200 OŁAWA, UL. PORTOWA 1 B, ZATRUDNI:  
 - OSOBY Z OŁAWY I OKOLIC.  
 1. OPERATORÓW MASZYN PAPIERNICZEJ, MECHANIKÓW, AUTOMATYKÓW - WYMAGANIA: WYKSZTAŁCENIE TECHNICZNE / ZAWODOWE, DOBRA OBSŁUGA KOMPUTERA. ZAINTERESOWANIE ASPEKTAMI TECHNICZNYMI, GOTOWOŚĆ DO PRACY PRACA W SYSTEMIE CZTEROBRYGADOWYM NA 3 ZMIANY, UMIEJĘTNOŚCI PRACY W ZESPOLE, MILE WIDZIANI KANDYDACY Z DOŚWIADCZENIEM W PRACY W FIRMACH PRODUKCYJNYCH, TAKŻE ABSOLWENCI SZKÓŁ ZAWODOWYCH, ZAANGAŻOWANIE. OFERUJEMY: ZATRUDNIENIE NA PODSTAWIE UMOWY O PRACĘ W PEŁNYM WYMIARZE CZASU - BEZPOŚREDNIE ZATRUDNIENIE PRZYUCZENIE DO PRACY OD PODSTAW, SOLIDNE, RYNKOWE WYNAGRODZENIE, SYSTEM PREMIOWANIA POWIĄZANY Z WYDAJNOŚCIĄ I JAKOŚCIĄ PRACY ORAZ WYNIKAMI FIRMY 2. OPERATORÓW URZĄDZEŃ WYKSZTAŁCENIE MIN. ZAWODOWE. DOŚWIADCZENIE ZAWODOWE MIN. 3 LATA. ZDOLNOŚĆ MANUALNA. UPRAWNIENIA NA WÓZKI WIDŁOWE, MILE WIDZIANE NA SUWNICĘ, ZAANGAŻOWANIE UPRAJEMIE INFORMUJEMY, ŻE SKONTAKTUJEMY SIĘ TYLKO Z WYBRANYMI KANDYDATAMI. DOKUMENTY APLIKACYJNE PROSZĘ PRZESYŁAĆ DROGĄ ELEKTRONICZNĄ, BĄDŹ OSOBIŚCIE NA ADRES: OŁAWA, UL. PORTOWA 1 B DROGA ELEKTRONICZNA: [kadry@jack-pol.pl](mailto:kadry@jack-pol.pl)<sup>(1)</sup>

► Firma Z.H.U.P. „ELBO” Bogdan Stryjewski zatrudni pracowników: na stanowisko spawacz metodą MAG z uprawnieniami i doświadczeniem, na stanowisko operatora wypalarki CNC (dodatkowo uprawnienia na wózki widłowe), minimum 2 letnie doświadczenie na stanowisku operatora wypalarki CNC. Dokumenty aplikacyjne proszę przysłać na adres [elbo.wroc.pl](mailto:elbo.wroc.pl). Więcej informacji pod nr. 071/318-15-89<sup>(3)</sup>

► Firma produkcyjna z Jelcz Laskowice poszukuje pracowników działu handlowego. Wymagania: wykształcenie min. średnie, doświadczenie w sprzedaży (mile widziane w branży motoryzacyjnej), znajomość języka angielskiego, sumiennosc, zaangażowanie, dyspozycyjność, silna orientacja na wyniki sprzedażowe. Dokumenty aplikacyjne proszę przysłać na adres [kadry@elbo.wroc.pl](mailto:kadry@elbo.wroc.pl). Więcej informacji pod nr. 071/318-15-89<sup>(2)</sup>

► Zatrudnię doświadczoną fryzjerkę Tel. 71-313-61-47, 609-837-667<sup>(2)</sup>

► Zatrudnię kierowcę kategorii C+E w ruchu kraj-zagranicą, najchętniej z okolic Jelcz-Laskowice, Oławy lub Wrocławia. Wymagania prawo jazdy kat C+E, karta kierowcy i aktualne badania. Wszelkich informacji udzieli pod 00447766748234 lub mailowo [bukujuku@wp.pl](mailto:bukujuku@wp.pl)<sup>(3)</sup>

► Możliwość dorobienia w Centrum Promocji Zdrowia. 668-607-582, [stochel.paula@gmail.com](mailto:stochel.paula@gmail.com)<sup>(3)</sup>

► Zatrudnię murarza, 501-621-506

► Zakład produkcji odzieży w Oławie zatrudni szwaczki Tel.605-214-417<sup>(3)</sup>

► Hurtownia Materiałów budowlanych w Jelczu-Laskowicach przyjmie sprzedawcę posiadającego doświadczenie w branży oraz uprawnienia na wózki widłowe i prawo jazdy - 601-331-101<sup>(3)</sup>

► Przyjmujemy do pracy w nowym pubie-restauracji doświadczoną kucharkę i kelnerki, tel. 602-331-651<sup>(1)</sup>

► Zatrudnię fryzjerkę Tel.781-212-102<sup>(3)</sup>

**ARCAPOL SP. Z O.O. JEST FIRMĄ ZAJMUJĄCĄ SIĘ KONSTRUOWANIEM FORM WTRYSKOWYCH DO TWORZYW SZTUCZNYCH, PRZYJMIE DO PRACY OSOBY Z DOŚWIADCZENIEM I/LUB ABSOLWENTÓW SZKÓŁ PONADGIMNAZJALNYCH O PROFILU TECHNICZNYM NA STANOWISKA: OPERATOR FREZARKI NUMERYCZNEJ CNC, MIEJSCE PRACY: ŁĘG, KOŁO JELCZA-LASKOWIC. WYMAGANIA: UKOŃCZENIE SZKOŁY O PROFILU TECHNICZNYM, BARDZO DOBRA ZNAJOMOŚĆ RYSUNKU TECHNICZNEGO. OFERUJEMY: UMOWĘ O PRACĘ, SZKOLENIE PRZYGOTOWUJĄCE DO PRACY W ZAWODZIE. WYNAGRODZENIE ADEKWATNE DO POSIADANEGO DOŚWIADCZENIA I UMIEJĘTNOŚCI. ZGŁOSZENIA PROSZĘ KIEROWAĆ: [info@arcapol.com](mailto:info@arcapol.com), TEL. 71-318-81-94<sup>(4)</sup>**

► Firma Z.H.U.P. „ELBO” Bogdan Stryjewski zatrudni pracowników: na stanowisko spawacz metodą MAG z uprawnieniami i doświadczeniem, na stanowisko operatora wypalarki CNC (dodatkowo uprawnienia na wózki widłowe), minimum 2 letnie doświadczenie na stanowisku operatora wypalarki CNC. Dokumenty aplikacyjne proszę przysłać na adres [elbo.wroc.pl](mailto:elbo.wroc.pl). Więcej informacji pod nr. 071/318-15-89<sup>(3)</sup>

► Firma produkcyjna z Jelcz Laskowice poszukuje pracowników działu handlowego. Wymagania: wykształcenie min. średnie, doświadczenie w sprzedaży (mile widziane w branży motoryzacyjnej), znajomość języka angielskiego, sumiennosc, zaangażowanie, dyspozycyjność, silna orientacja na wyniki sprzedażowe. Dokumenty aplikacyjne proszę przysłać na adres [kadry@elbo.wroc.pl](mailto:kadry@elbo.wroc.pl). Więcej informacji pod nr. 071/318-15-89<sup>(2)</sup>

► Zatrudnię doświadczoną fryzjerkę Tel. 71-313-61-47, 609-837-667<sup>(2)</sup>

► Zatrudnię kierowcę kategorii C+E w ruchu kraj-zagranicą, najchętniej z okolic Jelcz-Laskowice, Oławy lub Wrocławia. Wymagania prawo jazdy kat C+E, karta kierowcy i aktualne badania. Wszelkich informacji udzieli pod 00447766748234 lub mailowo [bukujuku@wp.pl](mailto:bukujuku@wp.pl)<sup>(3)</sup>

► Możliwość dorobienia w Centrum Promocji Zdrowia. 668-607-582, [stochel.paula@gmail.com](mailto:stochel.paula@gmail.com)<sup>(3)</sup>

► Zatrudnię murarza, 501-621-506

ZATRUDNIĘ KIEROWCA C+E - KRAJ/ZAGRANICA, 792-919-029<sup>(2)</sup>

► Zatrudnię pracownika do obsługi wtryskarek, tel. 503-964-115<sup>(5)</sup>



- ▶ Zatrudnię do dociepień, 785-991-602<sup>(3)</sup>
- ▶ Zatrudnię tynkarzy, 785-991-602
- ▶ Jako-Hurt zatrudni na 1/3 etatu kierowcę -magazyniera kat. B. CV na adres magazyn@jakohurt.pl<sup>(2)</sup>
- ▶ Potrzebuje opieki do osoby niepełnosprawnej, 71-301-67-44<sup>(1)</sup>

PILNIE POSZUKUJEMY RECEPCJONISTY/RECEPCJONISTKI. CV ZE ZDJĘCIEM PROSZĘ PRZEŚLAĆ NA manager@hoteljakubsobieski.pl LUB ZŁOŻYĆ W RECEPCJI HOTEU<sup>(2)</sup>

- ▶ Zatrudnię fryzjerkę, 515-565-873
- ▶ Firma transportowa „Kromabis” zatrudni kierowcę C+E w transporcie międzynarodowym. Kontakt osobisty w siedzibie firmy – Olawa ul., Opolska 50a<sup>(2)</sup>
- ▶ Firma ogólnobudowlana poszukuje: Murarzy. Zainteresowane osoby prosimy o kontakt tel. 502 327 035 w godz. 7.00–17.00<sup>(1)</sup>
- ▶ Sieć Kurcze Pieczone przyjmie na staż do biura. CV proszę przysłać na adres biuro@kurczepieczone.pl z dopiskiem staż<sup>(2)</sup>
- ▶ Zatrudnię stolarza z doświadczeniem. Tel: 667-346-524<sup>(5)</sup>

### SZUKAM PRACY

- ▶ Operator koparko ładowarki refu-lera watermaster, 665-747-641<sup>(1)</sup>
- ▶ Szycie firan i zasłon, tel. 793-974-236<sup>(2)</sup>
- ▶ Zaopiekuję się dzieckiem w Oławie, tel. 723-487-057<sup>(3)</sup>
- ▶ Młoda, sumienna, energiczna absolwentka WSB we Wrocławiu z doświadczeniem w pracy biurowej i obsłudze klienta poszukuje pracy. Kontakt, tel. 785-880-625 lub nkat88@o2.pl<sup>(1)</sup>
- ▶ Sprzątanie mieszkań i domów, mycie okien, prasowanie - 669-934-995<sup>(1)</sup>

### KUPNO

- ▶ Kupię: szable, militaria, bagnety, zegary, zegarki kieszonkowe i odznaki, 502-627-675<sup>(3d)</sup>
- ▶ Kupię starocie - 663-624-214<sup>(36)</sup>
- ▶ Kupię palety drewniane (każdą ilość), tel. 609-658-433<sup>(3)</sup>
- ▶ Kupię orzechy włoskie, tel. 885-334-674<sup>(6)</sup>
- ▶ Kupię drewno tartaczne topola, możliwość wycinki. Tel. 667-522-365

### SPRZEDAŻ

PIASEK BUDOWLANY - DO TYNKÓW, - DO MUROWANIA, - POSPÓLKA, - PODSYPKA, - ZIEMIA POD TRAWNIKI, TEL. 71-313-28-40, 602-690-289<sup>(20)</sup>

**KOKS, WĘGIEL**

**OŁAWA**  
tel: 71-313-48-92

**JELCZ-LASKOWICE**  
tel: 71-381-12-04

**WROCLAW-SWOJCZYCE**  
tel: 71-302-69-93

PPHU M. SZCZEPAŃSKI Sp. z o.o.  
SKŁADY OPAŁU

**TRANSPORT GRATIS\***

**SKŁAD OPAŁU WIERZBNO**

**WĘGIEL, KOKS**

**KOSTKA, ORZECH, KOKS, EKO-GROSZEK**  
luzem i workowany (po 25 i 50 kg)

**MIAŁ WĘGLOWY WĘGIEL BRUNATNY**

Oferujemy transport i konkurencyjne ceny

**71-313-12-79**  
**501-34-28-18**

**SKŁAD OPAŁU RADO**  
Jelcz-Lask., ul. Polna 40

**WĘGIEL RATY**

**EKO-GROSZEK**  
luzem i workowany  
transport gratis!

**tel. 609 034 112**

**SKŁAD OPAŁU JELCZ-LASKOWICE**  
TEREN POLMOZBYTU  
(za stacją Lotos)

**DOBRA JAKOŚĆ W DOBREJ CENIE**

**TRANSPORT GRATIS!**  
(do 10 km)

**SPRZEDAŻ RATALNA**  
**TEL. 607-566-802**

- ▶ Piasek z dowozem, różne gatunki, 71-303-48-55, 501-279-475<sup>(1)</sup>
- ▶ Produkcja, sprzedaż, montaż rolet wewnętrznych w kasie i prowadnicach, cena 70 zł komplet, 602-342-338<sup>(19)</sup>
- ▶ Sprzedaż lodówek i zamrażarek, tel. 792-016-323<sup>(2)</sup>
- ▶ **Sprzedam drewno opałowe i palety pod big bag, tel. 609-658-433<sup>(4)</sup>**
- ▶ Skład opału „Tani Węgiel”; ekogroszek z Czech 510 zł/t luzem; 580 zł/t, workowany; ekogroszek polski 700 zł/t luzem; 770 zł/t workowany; ekogroszek polski 750 zł/t luzem; 820 zł/t workowany; orzech-kostka z Czech 590 zł/t; orzech polski już od 690 zł/t do 770 zł/t; miał polski 460 zł/t; miał z odsiewki 540 zł/t. transport gratis! szczegóły w biurze! Michałowice 202 (2 km od brzegu) tel. 534-872-436 lub 512-374-324<sup>(1)</sup>
- ▶ Sprzedaż drewna kominkowego i opałowego, transport 71-313-12-68, 509-460-961<sup>(2)</sup>
- ▶ Sprzedaż drewna opałowego, tel. 665-289-776<sup>(3)</sup>
- ▶ Sprzedam ziemię na podsypkę. 10 naczip po 25 ton. Cena to 280 zł za 1 naczipę z transportem w okolicach Olawy, tel. 721 125 462<sup>(1)</sup>
- ▶ Opał - pocięte palety, obrzynki, Olawa, 883-050-825<sup>(5)</sup>
- ▶ Sprzedam drewno, opał, kom. 698-623-537<sup>(2)</sup>
- ▶ Sprzedam telewizor 29 cali ze sto-likiem - 250 zł, tel. 508-050-486<sup>(1)</sup>

DEWOCJONALIA OŁAWA: STROJE KOMUNIJNE, SUKIENKI I DODATKI, GARNITURY, WSZYSTKO DO CHRZTU, AKCESORIA ŚLUBNE. TEL. 604-94-52-61, (SKLEP PRZY PKS, OBOK OPTYKA)<sup>(5)</sup>

- ▶ Komplet wypoczynkowy, meble stołowe 504-500-551<sup>(1)</sup>

**LEKARSKIE**

FAMIDENTAL STOMATOLOGIA RODZINNA to TWÓJ DENTYSTA, Olawa, ul. Rybacka 5 a, tel. 601-89-32-32, 71-303-22-33. Przyjmujemy codziennie od 8.00 do 20.00, soboty: 9.00 - 19.00, w niedziele nie przyjmujemy. Leczenie dorosłych i dzieci, leczenie pod mikroskopem, protetyka - naprawy protez zębowych, chirurgia stomatologiczna, ortodoncja, rentgen stomatologiczny, zdjęcia panoramiczne<sup>(3d)</sup>

- ▶ LEKARZ STOMATOLOG - DOROTA NAGLIK przyjmuje Olawa, ul. Rybacka 5 a, tel. 601-89-32-32, 71-303-22-33 codziennie (oprócz niedziel) od 9.00 do 20.00<sup>(3d)</sup>

## Ośrodek Mikrochirurgii Oka

- Chirurgia zaćmy i jaskry
- Chirurgia szklistkowo-siatkówkowa
- Chirurgia plastyczna powiek
- Zabiegi laserowe
- Pełna diagnostyka okulistyczna (OCT, HRT, GdX, AF, AMD, tonometria, USG, pachymetria)

**535-997-107**

www.mikrochirurgia-oka.pl

Olawa, ul. Baczyńskiego 1 (Szpital, 1 piętro)

▶ LEKARZ STOMATOLOG, LEKARZ MEDYCyny - TOMASZ NAGLIK przyjmuje Olawa, ul. Rybacka 5 a, tel. 601-89-32-32, 71-303-22-33 codziennie (oprócz niedziel) od 9.00 do 20.00<sup>(3d)</sup>

▶ SPECJALISTA LARYNGOLOG B. BORTNIK przyjmuje w środy i w piątki „Laser Dent”, ul. Wiejska 34/2, rejestracja telefoniczna od 14:30 pod numerem 71-313-88-16<sup>(3d)</sup>

DERMATOLOG DR NAUK MEDYCYNZNYCH RAFAŁ BIAŁYŃSKI - BIRULA ADIUNKT KLINIKI DERMATOLOGII LECZENIE CHOROÓB SKÓRY: łuszczycy, trądzików, grzybic, łysienia, brodawek, alergii, ocena znamion NOWY ADRES: OŁAWA, ul. SIENKIEWICZA 8 (NZOZ MEDAN). GABINET CZYNNY W PONIEDZIAŁKI I CZWARTKI w godzinach 16.00-19.00. Konieczna rejestracja telefoniczna: 601-990-167 www.dermatologolawa.pl<sup>(1)</sup>

▶ M. WAWRZYŃSKA - SPECJALISTA CHIRURG: rektoskopia, laseroterapia, choroby żył, osteoporoza, leczenie, zabiegi (usuwanie znamion, brodawek, włókniaków i innych zmian skórnych), stulejki, Olawa ul. Mickiewicza 41 603-606-121<sup>(25)</sup>

▶ STOMATOLOG DR N. MED. KATARZYNA ŁAGOWSKA, EasyDent Dental Clinic, Tel. 71 301 66 66, www.easydent.pl

▶ LEKARZ DENTYSTA PAULINA DROZDOWSKA, EasyDent Dental Clinic, Tel. 71 301 66 66, www.easydent.pl

▶ LEKARZ DENTYSTA LESZEK BURY, EasyDent Dental Clinic, Tel. 71 301 66 66, www.easydent.pl

▶ LEKARZ STOMATOLOG PIOTR URBAŃSKI, EasyDent Dental Clinic, Tel. 71 301 66 66, www.easydent.pl

▶ STOMATOLOG DR N. MED. AGNIESZKA SZULGAN-MĄDRZAK, EasyDent Dental Clinic, Tel. 71 301 66 66, www.easydent.pl

▶ LEKARZ DENTYSTA JOLANTA KARDASZ-PAWLIK, EasyDent Dental Clinic, Tel. 71 301 66 66, www.easydent.pl

## easyDent Dental Clinic

Oława, ul. Brzeska 1  
Tel. 71 301 66 66

Pełen zakres usług stomatologicznych

- Implanty
- Nowoczesne leczenie kanałowe pod mikroskopem
- Ortodoncja
- Stomatologia dziecięca
- Chirurgia
- Protetyka
- Wybielanie systemem „Beyond”
- Zdjęcia RTG: punktowe, boczne głowy, panoramiczne

Przyjmujemy:  
pn-pt. 9.00 - 20.00  
sob. 9.00 - 15.00

www.easydent.pl

▶ GABINET ORTOPEDYCZNY dr nauk med. LESZEK MORASIEWICZ przyjmuje w środy 16 - 18, Olawa, pl. Zamkowy 18 (obok Domu Dziecka), tel. 601-702-263<sup>(2)</sup>

UROLOG  
LEK. MED. JACEK JASTRZĘBSKI - SPECJALISTA UROLOG. PRYWATNA PRAKTYKA UROLOGICZNA, USG: UL. ZEROMSKIEGO 12, NZOZ NOMED; WTOREK OD 16.00 DO 18.00, REJESTRACJA TELEFONICZNA 71-303-43-24 PN.-PT.8.00-16.00<sup>(14)</sup>

▶ Esperal, 603-606-121<sup>(25)</sup>

**Centrum Rehabilitacji i Balneologii**

**Aqua Med**

- Rehabilitacja
- Balneologia
- Terapia Manualna
- Masaż
- Odnowa biologiczna
- Wybielanie zębów
- Zajęcia pilates - zdrowy kręgosłup wtorki i piątki godz. 18.00

**Tel. 884 884 704**

Gabinet Kardiologiczny  
Gabinet Ortopedyczny  
Olawa, ul. 1 Maja 33a (Termy Jakuba, 1 piętro)

Z tym kuponem  
**DO KAŻDEGO MASAŻU  
KAPIEŁ PEREŁKOWA  
GRATIS!**

**FIT DIETETYK.PL**

**Umów się na wizytę**  
mgr Maciej Bych  
**784 161 596**

- ▶ redukcja kilogramów
- ▶ ujędrnienie ud i pośladków
- ▶ płaski brzuch

**Maciej Bych**  
trener osobisty

**Sunny Days** BIURO PODRÓŻY

**TANIEJ NIE ZNAJDZIESZ**

<b>DOJAZD WŁASNY</b> 7 dni <b>WŁOCHY - 210 zł</b> <b>BUŁGARIA - 240 zł</b> <b>CHORWACJA - 293 zł</b>	<b>MAJÓWKA</b> <b>LEFKADA - 1390 zł</b> <b>ALBANIA - 1554 zł</b> <b>TUNEZJA - 1299 zł</b>
---	--

**EGIPT - REJS PO NILU 1799 zł**  
04.04 - 11.04.2014, Wrocław  
Statek 5\*, pełne wyżywienie

**TURNUSY REHABILITACYJNE**  
**SARBINOWO - 1050 zł** • wyjazd z Wrocławia  
**MRZEŻYNO - 1200 zł** • 14 dni, 30 zabiegów  
**KOŁOBRZEG - 1445 zł** • dofinansowanie z PFRON

**WWW.SUNNY-DAYS.PL**  
Olawa, ul. Brzeska 26/3 tel. 664 956 318, 71 313 39 74

**PROJEKT prosenior** OPIEKA NAD SENIORAMI  
w miejscu zamieszkania,  
pomoc osobom starszym - dzienna i 24h.  
Tel. 669 656 972, 693 626 057, www.projektprosenior.eu

**powiatowa**  
GAZETA POWIATOWA - WIADOMOŚCI OŁAWSKIE

**Nie wychodź z domu!**

**Zamów ogłoszenie drobne przez Internet!**

Wyślij treść ogłoszenia na adres e-mail: [gosia@gazeta.olawa.pl](mailto:gosia@gazeta.olawa.pl) lub [ogloszenia@gazeta.olawa.pl](mailto:ogloszenia@gazeta.olawa.pl) albo wejdź na stronę: <http://gazeta-olawa.pl> (zakładka ogłoszenia)

**gazeta.olawa.pl**

Infolinia:  
tel. 71 318 39 88  
tel. 71 313 35 57



► **GASTROSKOPIA** - Gabinet chirurgiczny: specjalista - chirurg JACEK RUTKIEWICZ, rejestracja, tel. fax 71-302-86-66 (26)

► **PRYWATNY GABINET LARYNGOLOGICZNY, LEK. MED. BOŻENA LEŚNIAK**, pn - 17.00-18.00, śr 16.30-17.30 NZOZ Medica, 11 Listopada 14, 601-911-459 (1)

► **PSYCHOLOG - PSYCHOTERAPEUTA** mgr JOLANTA ŻAK-KOŚCIUK, TEL. 509-903-761, www.psychoterapia.olawa.pl (6)

**OLAWSKIE CENTRUM ZDROWIA AGA-MED**  
71-313-31-86  
SPECJALISTA REHABILITACJI MEDYCZNEJ

- lek EDYTA WOJCIECHOWSKA, leczenie zespołów bólowych kręgosłupa, choroby zwyrodnieniowej stawów. Usprawnianie pacjentów ze schorzeniami neurologicznymi, rehabilitacja po zabiegach (endoprotezoplastyka, artroskopia) rehabilitacja sportowa  
- ORTOPEDA - lek. MAREK BORYK  
- NEUROLOG - dr ELŻBIETA TYŚIĄC dolegliwości bólowe po urazach głowy i kręgosłupa, powikłania cukrzycowe, bóle głowy i twarzy, choroba alzheimera, choroba parkinsona, przebyte udary mózgowie, stwardnienia rozsiane, zaburzenia snu,  
- CHIRURG

- dr n. med. MACIEJ GARBIEŃ  
- med. estetyczna, leczenie zylaków  
- ENDOKRYNOLOG  
- dr n. med. KATARZYNA ŻUKOWSKA-KOWALSKA choroby tarczycy  
- DERMATOLOG  
- dr n. med. ELŻBIETA PLATT

- leczenie chorób skóry: łuszczyca, trądzików, grzybic, łysienia, alergii, wyrażanie zmian chorobowych,  
- PSYCHIATRA - PSYCHOTERAPEUTA WIESŁAW DAWIDZIUK leczenie depresji, leczenie nerwic, leczenie innych zaburzeń psychicznych

USG - dr n. med. ADAM KOWAL specjalista chorób wewnętrznych, certyfikat Polskiego Towarzystwa Ultrasonograficznego. USG jamy brzusznej, piersi, tarczycy, jąder, węzłów chłonnych, ślinianek. USG Doppler tętnic szyjnych, tętnic kończyn, żył kończyn. USG Doppler układu wrotnego  
- HIRUDOLOGIA

- leczenie pijawkami,  
- UROLOG KONRAD DALMTA,  
- REHABILITACJA DOROSŁYCH - PNF, masaże, ZABIEGI PRZYRODOLECZNICZE BEZ KOLEJEK I SKIEROWAŃ W NISKICH CENACH (KRIOTERAPIA 9 zł, MAGNETOTERAPIA 5 zł, LASER 6 zł i inne). TYLKO U NAS REHABILITACJA SYSTEMEM SLING THERAPY KINESIS. REHABILITACJA DZIECIĘCA - mgr MARTA RYLAKOWSKA - bobath, PNF, hipoterapia. AUDIOFON ZAPRASZA CO ŚRODĘ NA BEZPŁATNE BADANIE SŁUCHU. Zapraszamy, Olawa, ul. Żeromskiego 3D. (74)

► **LEKARZ DENTYSTA KRZYSZTOF OZGA**, ul. Warszawska 30, Olawa, tel. 539-123-444 (1)

► **LEKARZ STOMATOLOG MAGDALENA OZGA-PORADA**, Olawa, ul. Warszawska 30, tel. 660-700-290 (1)

► **PRYWATNY GABINET DERMATOLOGICZNY**, Olawa, ul. Chrobrego 20 d/27. Wtorek od 16.00. Rejestracja telefoniczna 603-779-092. Możliwość telefonicznego umówienia się na inny dzień (9)

► **JANINA WASILEWSKA - SCHUTTY**, specjalista chorób dzieci i medycyny rodzinnej, HOMEOPATA przyjmując: Oława, ul. Wiosenna 2/6 I p., (biuro-wiec Nowy Otok) - porady lekarskie i homeopatyczne dla dzieci i dorosłych, - wizyty domowe. Rejestracja telefoniczna, 602-118-041 (34)

► **ANDRZEJ WICHER - specjalista chirurg**, Wtorki 18 . Olawa, ul. Chrobrego 23D. Tel. 602-376-939 (1)

► **LEKARZ DENTYSTA WŁODZIMIERZ KOFROŃ**, Olawa - Rybacka 5a, 71-303-22-33 (2)

► **SPECJALISTYCZNY GABINET PSYCHIATRYCZNY LEKARZ PATRYCJA WOŹNICZKA**. Leczenie: depresji, zaburzeń lękowych, nerwicy, psychoz, zaburzeń odżywiania, otępień, uzależnień. Przyjmuję we Wtorki 16.00-19.00 lub pozostałe dni po uzgodnieniu telefonicznym tel. 691-923-650. Olawa (Nowy Otok) ul. Wiosenna 2/7

PSYCHOLOG, PSYCHOTERAPEUTA - MGR EWELINA CHĘTKOWSKA. \*terapia dorosłych i młodzieży \*terapia par \*opinie psychologiczne \*konsultacja online. ESENCJUM - PRYWATNY GABINET PSYCHOTERAPII Olawa ul. Kamienna 5a/14, tel. 790-804-466 www.esencjum-psychoterapia.pl (3)

**GABINET ENDOKRYNOLOGICZNO-PEDIATRYCZNY DR N. MED. AGATA SKALSKA SPECJALISTA ENDOKRYNOLOG I PEDIATRA. PRZYJMUJE ŚRODY 15.30 - 19 OŁAWA, CHROBREGO 64A - PRZYCHODNIA EWA MED, REJESTRACJA POD NUMEREM 71-313-70-33 (1)**

► **PSYCHOLOG**, 514-120-477 (32)

► **PSYCHOLOG** - mgr Krzysztof Kosonóg, tel. 608-069-295, www.psycholog.olawa.pl (5)

### ZDROWIE I URODA

BEAUTY COMPLEX" SOLARIUM, FRYZJER, KOSMETYCZKA - MASAŻ GORĄCYMI KAMIENIAMI LUB MISECZKAMI KOKOSOWYMI, OPALANIE NATRYSKOWE SUNFX, PROMOCYJNE CENY, TEL. 71-303-34-24, OŁAWA, MAGAZYNOWA 3 (30)

CENTRUM KOSMETYKI PROFESJONALNEJ „SZALIŃSKA” OFERUJE: \*ZABIEGI NA TWARZ I CIAŁO \*PIELEGNACJA DŁONI I STÓP \*FRYZJER \*LASEROTERAPIA ELIHT 3200 \*FOCUSSHAPE \*OXYBRAZJA \*MAKIAŻ PERMANENTNY \*MEDYCYNĄ ESTETYCZNA. 713033029, 509166914 (30)

STUDIO KOSMETYKI „KWADRACIAK” UL. B. CHROBREGO 23 A, TEL. 71-313-52-54.

Trwałe przedłużanie i zagęszczanie rzęs. Manicure japoński, manicure hybrydowy, fale radiowe oraz mezoterapia, mikrodermabrazja, peeling kawitacyjny, bio skin lifting, manicure, pedicure, typsy NOWOŚĆ TRWAŁE TUSZOWANIE RZĘS Laser IPL + RF, mezoterapia igłowa (34)

ODNOVA FABRYKA PIĘKNA OŁAWA 3 MAJA 8U/8 (wejście od podwórka) TEL. 724-064-346 - FRYZJERSTWO, KOSMETYKA, MAKIAŻ PERMANENTNY, MIKRODERMABRAZJA, MEZOTERAPIA, PRZEDŁUŻANIE RZĘS, KOLORYZACJA LOREAL, KERATYNOWE PROSTOWANIE WŁOSÓW (34)

► **Oczyszczanie twarzy, promocja** - 35 zł, 692-877-636 (14)

► **Ochudzenie, zdrowe, bezpieczne, 100% gwarancji**, tel. 692 877 636

► **Zdrowy kręgosłup - ćwiczenia na bolące plecy dla młodych i seniorów** 726-011-623 (3)

► **Super odchudzenie - jedyne w mieście ćwiczenia shape** 726-011-623 (3)

### NIERUCHOMOŚCI

► **CAPRI NIERUCHOMOŚCI**. Leszek Żyto - Pośrednictwo w kupnie i sprzedaży mieszkań, domów, nieruchomości i działek budowlanych. Olawa, ul. Zacisza 60/8, tel. 601-990-187

► **Biuro Nieruchomości Comfort House** Kazimiera Grzeszczak - kupno i sprzedaż mieszkań, domów, działek i lokali. Olawa, ul. 1 Maja 6/2, 660-261-264, 600-340-145 lub 71-303-45-51, www.comforthousenieruchomosci.gratka.pl

► **HAUSE NIERUCHOMOŚCI**. Z nami bezpiecznie kupisz, sprzedasz i wynajmiesz. Pełna obsługa, kredyty. Olawa, Młyńska 2/2, tel. kom. 666-019-633, 71-303-39-96, www.hause.pl (22)

► **KOSMOS-NIERUCHOMOŚCI**, ul. Młyńska 40, 55-200 Olawa, tel. 607-109-787, www.kosmos-nieruchomosci.gratka.pl

### SPRZEDAM

CAPRI - NIERUCHOMOŚCI LESZEK ŻYTO, OŁAWA, UL. ZACISZA 60/8, TEL. 601-990-187. DO SPRZEDANIA W OŁAWIE I OKOLICY MIESZKANIA: 1-POKOJOWE - OD 93 TYS ZŁ \*\*\* 2-POKOJOWE OD 110 TYS ZŁ \*\*\* 3-POKOJOWE OD 155 TYS ZŁ \*\*\* 4-POKOJOWE OD 185 TYS ZŁ \*\*\* MIESZKANIA DEWELOPERSKIE OD 3150 ZŁ/M KW. DO SPRZEDANIA W OŁAWIE I OKOLICY DOMY JEDNORODZINNE. OD 120 TYS ZŁ \*\*\* DZIAŁKI BUDOWLANE OD 28 ZŁ/M KW. www.capri-nieruchomosci.gratka.pl (34)

► 1-pokojowe, 27 m kw., I piętro, ok. Kasprzowicza, po remoncie, meble kuchenne 93 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 2-pokojowe 37,20 m kw., II piętro, po remoncie, 1 Maja - 144 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 2-pokojowe, 45 m kw., IX piętro, po częściowym remoncie - 145 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 2-pokojowe, 52 m kw., I piętro, balkon, nowe, okolice Zaciszy - 209 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 2-pokojowe, 53 m kw., wysoki parter, balkon, nowe, wysoki standard, okolice Zaciszy - 235 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 2-pokojowe, 53 m kw., II piętro, Chrobrego, kamienica - 107 tys. zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 2-pokojowe, 51,30 m kw, II piętro, balkon, lwaskiewicza - 160 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 2-pokojowe, 33,50 m kw., wysoki parter, balkon, deweloperskie, odbiór listopad 2014 - 125.625 zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 2-pokojowe, 47 m kw., II piętro, centrum, nowe, wysoki standard - 174 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 3-pokojowe, 51 m kw., IV piętro, balkon, Chopina - 155 tys. zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

**SPRZEDAMY TWOJE MIESZKANIE, DOM, DZIAŁKĘ**

**TYLKO W LUTYM 1% PROWIZJI**

**DORADZTWO KREDYTOWE GRATIS!**

**EBB NIERUCHOMOŚCI & KREDYTY**

**Olawa, ul. Brzeska 13**  
**Tel. 504 225 718**  
**Tel. 602 448 610**

► 3-pokojowe, 70 m kw., I piętro, balkon, nowe z 2010 r. - 279 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 3-pokojowe, 62 m kw., III piętro, balkon, Sportowa - 189 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 3-pokojowe, 54 m kw, I piętro, balkon, Chopina - 188 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 4-pokojowe, 72 m kw., III piętro, balkon, po remoncie, lwaskiewicza, - 240 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 4-pokojowe, 64,10 m kw., wysoki parter, dwa balkony, po remoncie, Chopina - 210 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 4-pokojowe, 77,50 m kw., IV piętro, 2 balkony, garderoba, po remoncie - 210 tys. zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 4-pokojowe, 71,50 m kw., wysoki parter, balkon, lwaskiewicza - 214 tys zł, www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► 4-pokojowe, 98 m kw., parter, okolice Domaniowa, beczynszowe, taras, ogródek 200 m kw., garaż, jak w szeregówce, po remoncie - 255 tys zł www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► Domy jednorodzinne w Oławie, powierzchnia od 80 m kw. do 220 m kw., cena od 257 tys zł www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► Domy jednorodzinne w okolicach Oławy, powierzchnia od 100 do 350 m kw., cena od 120 tys zł www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

► Działki budowlane w Oławie i okolicy, powierzchnia od 747 m kw. do 2200 m kw., cena od 27zł/m kw. www.capri-nieruchomosci.gratka.pl, 601-990-187

NA SPRZEDAŻ DZIAŁKI BUDOWLANE O POW. OD 800 DO 1200 M KW. W PEŁNI UZBROJONE POŁOŻONE W OŁAWIE NA TERENIE NIEZALEWOWYM TEL. 71-303-40-11, 691-691-638 (34)

SPRZEDAM DZIAŁKI BUDOWLANE O POW. OD 900 M KW. DO 1000 M KW. POŁOŻONE W OŁAWIE. MEDIA: PRĄD I WODA. CENA 100 ZŁ/M KW. TEL. 71303-39-01, 691-691-638 (30)

**WWW.DOMNASZAFIROWEJ.PL**  
**DOM W CENIE MIESZKANIA (34)**

► Działki budowlane w Wiązowie pow. 10 ar - 25 ar, cena od 30zł/m kw, świetna lokalizacja tel. 692-471-877 www.dzialkiwiazow.pl (34)

► Działka budowlana w Niemilu 26 arów. (woda, kanalizacja) przy drodze asfaltowej - 3200 zł/ ar, możliwość podziału na dwie działki 791-756-848 (6)

► **Sprzedam lokal handlowy 40 m kw., 1 Maja 46 A, 697-061-052 (1)**

► \* Okazja\* Mieszkanie w Jelczu-Laskowicach, centrum, 38 m kw., 2-pokojowe, balkon, 114 tys www.PROSPERHOME.pl 506-540-120

► Mieszkanie 3-pokojowe z balkonem, 63 m kw- 170 tys BN 506-540-120

► \*\*Dobra oferta\*\* Mieszkanie w Jelczu-Laskowicach, 4-pokojowe, 72 m kw, II piętro z dużym balkonem 195tys 506-540-120 www.PROSPERHOME.pl

P.H.U.   
**FOSPOL**  
**OŁAWA "KWADRACIAK"**  
ul. Chrobrego 23a (I piętro)  
**71 313 59 70**  
**601 583 669**

## OGŁOSZENIE

**Wójt Gminy Olawa uprzejmie informuje, że w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Gminy Olawa oraz na tablicy ogłoszeń urzędu, zostało zamieszczone szczegółowe ogłoszenie o przetargach ustnych nieograniczonych, na sprzedaż następujących nieruchomości niezabudowanych:**

- I przetarg, obręb Zabardowice działka nr 10/9 o pow. 0,09 ha przeznaczona w mpzp. na cele mieszkaniowe**, który odbędzie się dnia **25.03.2014r. o godz. 9.00**, cena wywoławcza netto wynosi **45 000 zł**. Do wylicytowanej ceny zostanie doliczony podatek vat w wysokości 23%.
- I przetarg, obręb Jaczkowice działka nr 244/2 o pow. 0,13 ha przeznaczona w mpzp. na cele mieszkaniowe**, który odbędzie się dnia **25.03.2014r. o godz. 11.00**, cena wywoławcza netto wynosi **65 000 zł**. Do wylicytowanej ceny zostanie doliczony podatek vat w wysokości 23%.
- I przetarg, obręb Bystrzyca działka nr 1482/3 o pow. 0,15 ha przeznaczona w studium zagospodarowania przestrzennego na cele rolne**, który odbędzie się dnia **25.03.2014r. godz. 13.00**, cena wywoławcza wynosi **10 000 zł**. Towar zwolniony z podatku vat.

Przetargi odbędą się w siedzibie Urzędu Gminy w Oławie Pl. M.J. Piłsudskiego 28, II piętro, pokój nr 20. Dodatkowych informacji w sprawie przetargów udzielają pracownicy Referatu Rozwoju Gospodarczego Urzędu Gminy w Oławie pl.M.J.Piłsudskiego 28, pokój nr 20 lub pod nr tel. 71 381 2 231.

**Jan Kownacki** - wójt gminy Olawa

TYLKO U NAS 0% PROWIZJI I UBEZPIECZENIE GRATIS NA MIESZKANIA NOWE DEWELOPERSKIE W SIECHNICACH, ŚWIĘTEJ KATARZYŃCE, KAMIENCU WROCŁAWSKIM I JELCZU-LASKOWICACH. MIESZKANIA O RÓŻNYM METRAŻU. NISKIE CENY. ZAPRASZAMY PROSPERHOME 506-540-120

► Działki budowlane: Chwałowice-60 tys, Jelcz-Laskowice- 90 tys, Dębina-62 tys, Miłoszyce-80 tys, Kopalina-95tys (24ar), BN 506-540-120

► \*\*Atrakcyjne\*\* Dom nowy wolno stojący, do zamieszkania, bardzo ładny, 499 tys BN 506-540-120

► \* Okazja\* Dom w okolicy Jelczu-Laskowic, po remoncie z dużą działką- tylko 252 tys., BN 506-540-120

► **Sprzedam nowe mieszkanie**, wykończone pod klucz, 70 m kw w centrum, 4 pokoje, klimatyzacja, III piętro, 167500 zł Olawa tel. 508-295-115 (34)

► **Sprzedam działkę budowlaną** - 13 a w Wójcicach - 71-318-66-34 (3)

► **Sprzedam dom w centrum Oławy**, 698-623-537 (4)

► **Sprzedam czteropokojowe mieszkanie 72 m kw. w Laskowicach** ul. Hirsfelda, tel. 604-944-993 (4)

► **Sprzedam dwupokojowe, 36 m kw., wysoki parter, ul. Kasprzowicza**, po remoncie 2003, umeblowane, 120 tys. zł, 004928147360530 (3)

► **Sprzedam grunt rolny**, 697-206-363

► **Sprzedam działkę rzemieślniczą w Jelczu-Laskowicach** przy ul. Stalowej o powierzchni 1.376 m kw. z dojazdem z obu stron. Cena do negocjacji, kontakt daro42@autograf.pl (1)

► **Sprzedam trzypokojowe, 54 m kw., w Oławie, wieżowiec koło PKS, X piętro, 150 tys. lub zamienię na Wrocław, tel. 504-045-654 (2)**

► **Sprzedam ładne mieszkanie**, 47 m kw., cena 184 tys. zł, Olawa, ul. 11 Listopada. Pilne! 516-056-504 (2)

► **Sprzedam trzypokojowe mieszkanie z balkonem**, II piętro, do remontu, cena do uzgodnienia, przy ul. 3 Maja 11/7, tel. 603-429-609 (2)

► **Dom piętrowy, może być dwurodzinny**, w Jelczu-Laskowicach ul. Polna 8. Cena 270 tys. - 723-445-677 (1)

► **Atrakcyjne, tanie działki budowlane pod Oławą**, znajdziesz na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Atrakcyjne, trzypokojowe mieszkanie w Oławie i Jelczu-Laskowicach** szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam lub wynajmę pawilon handlowy nr 4 w Jelczu-Laskowicach** - plac targowy, 608-652-214 (3)

► **Dwupokojowe, ładnie i tanie**, w centrum Oławy, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam działkę budowlaną w Oławie**, ul. Słowicza 13 a + media, tel. 793-611-512 (3)

► **Sprzedam dwa mieszkania w Oławie** przy ul. 3 Maja 48 m kw. (I piętro) i 20 m kw. (poddasze) w budynku jednopiętrowym, sześciorodzinnym z gruntem rekreacyjnym, piwnicą. Bezczynszowe, księga wieczysta, instalacja gazowa, nowe okna, bez pośredników, cena 290 tys. złotych, tel. 795-400-097 (3)

► **Sprzedam atrakcyjną, tania kawalerka w centrum Oławy**, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam atrakcyjną, tania kawalerka w centrum Oławy**, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam atrakcyjną, tania kawalerka w centrum Oławy**, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam atrakcyjną, tania kawalerka w centrum Oławy**, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam atrakcyjną, tania kawalerka w centrum Oławy**, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam atrakcyjną, tania kawalerka w centrum Oławy**, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam atrakcyjną, tania kawalerka w centrum Oławy**, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam atrakcyjną, tania kawalerka w centrum Oławy**, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam atrakcyjną, tania kawalerka w centrum Oławy**, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam atrakcyjną, tania kawalerka w centrum Oławy**, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

► **Sprzedam atrakcyjną, tania kawalerka w centrum Oławy**, szukaj na www.nieruchomosciw.eu (5)

**www.fospol.eu**  
**ŻALUZZJE ROLETY**  
**SIATKI PRZECIW OWADOM OKNA I DRZWI PCV**  
czynne: pon-pt. 10-18, sob. 10-14



## WYCIĄG Z OGŁOSZENIA O PRZETARGU

### Burmistrz Miasta Oława ogłasza trzeci przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż nieruchomości położonych w Oławie, w rejonie ul. Zwierzyniec Duży, Borsuczej i Wilczej:

Lp.	Oznaczenie nieruchomości	Cena wywoławcza netto (zł)
1.	dz. nr 1/4 AM-65 o pow. 1040 m kw.	69.500,-
2.	dz. nr 1/5 AM-65 o pow. 825 m kw.	61.500,-
3.	dz. nr 1/6 AM-65 o pow. 947m kw.	63.500,-
4.	dz. nr 1/8 AM-65 o pow. 882 m kw.	65.500,-
5.	dz. nr 1/9 AM-65 o pow. 839 m kw.	56.000,-
6.	dz. nr 1/10 AM-65 o pow. 995 m kw.	62.000,-
7.	dz. nr 1/11 AM-65 o pow. 890 m kw.	59.500,-

Przetarg odbędzie się w siedzibie Urzędu Miejskiego w Oławie, pl. Zamkowy 15 w sali nr 29 (II piętro) w dniu 26 marca 2014r. o godz. 12.00. Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium w pieniądzu w wysokości 6.000,00 zł najpóźniej do dnia 21 marca 2014r. na konto depozytowe Urzędu Miejskiego w Oławie: 92 95850007 0010 0016 7716 0030 w Banku Spółdzielczym w Oławie. Wpłata jednego wadium upoważnia do zakupu jednej działki. Uczestnicy przetargu winni przedłożyć Komisji Przetargowej: dowód wpłaty wadium, dokument stwierdzający tożsamość, zaświadczenie z Wydziału Finansowego Urzędu Miejskiego w Oławie o braku zaległości w podatkach i opłatach lokalnych wobec Gminy Miasto Oława, aktualny wypis z właściwego rejestru sądowego, gdy uczestnikiem jest osoba prawna oraz pełnomocnictwo wystawione przez organ zarządzający, pisemne oświadczenie o zapoznaniu się warunkami przetargu oraz nieruchomością. Burmistrz Miasta zastrzega sobie prawo odwołania przetargu z uzasadnionej przyczyny. Ogłoszenie o przetargu oraz regulamin zawarte są w Zarządzeniu Nr 25/0050/2014 Burmistrza Miasta Oława z dnia 18 lutego 2014r., które zostało zamieszczonon stronie internetowej urzędu (BIP) oraz na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Oławie. Informacji na temat przetargu udziela Wydział Gospodarki Gruntami i Geodezji Urzędu Miejskiego w Oławie, pl. Zamkowy 15, pok. 32, tel. 71-303-55-44.

**Franciszek Październik** - burmistrz Oławy

► Tanie domy w okolicach Oławy znajdziesz na [www.nieruchomosci.w.eu](http://www.nieruchomosci.w.eu) (5)

► Sprzedam tanio pawilon handlowy 30 m kw., ul. Sportowa 2 a, 660-360-052 (4)

► Sprzedam działkę ogrodową „Pierwiosnek”, nr działki 38, cena 1500 zł, tel. 796-931-911 (1)

► Sprzedam kawalerkę przy Chrobrego, 504-396-140 (2)

► Sprzedam mieszkanie własnościowe, 40 m kw., IV p., po remoncie, Oława, ul. Chrobrego 112/15, tel. 796-669-991 (4)

► Działka ok. 25 a, Janików, Zielona 16, cena do negocjacji, ok. 120 tys. zł, tel. 787-417-300 (4)

► Sprzedam dom w Oławie 256 m kw. + powierzchnia warsztatowa 36 m kw., okolice straży pożarnej, tel. 601-053-064 (4)

► Dom jednorodzinny w Piekarach - 106 m kw. +budynek gospodarczy 78 m kw. Cena 230 tys. zł - 515-686-088 (4)

► Działkę budowlaną 934 m kw. ogrodzoną. Prąd i woda na działce, ścieki obok. Jelcz-Laskowice ul. Polna 100 tys. zł - 71-725-38-48 (1)

► Sprzedam lokal w okolicach rynku 791-369-286 (4)

► Działka budowlana Bolechów 27 ar 502-895-504 (4)

► Mieszkanie z ogródkiem w Oławie, 3 pokoje, 215 000zł. Tel. 607 109 787, [www.kosmos-nieruchomosci.pl](http://www.kosmos-nieruchomosci.pl)

► Dom w Zakrzowie + działka 65 arów, 320 000zł. Tel. 607 109 787, [www.kosmos-nieruchomosci.pl](http://www.kosmos-nieruchomosci.pl)

► Dom poniemiecki + działka w Bystrzycy, 250 000zł. Tel. 607 109 787, [www.kosmos-nieruchomosci.pl](http://www.kosmos-nieruchomosci.pl)

► Działka budowlana w Jarczowicach, 59 000zł. Tel. 607 109 787, [www.kosmos-nieruchomosci.pl](http://www.kosmos-nieruchomosci.pl)

► Działka budowlana, rejon ul. Baczyńskiego, 120000zł. Tel. 607 109 787, [www.kosmos-nieruchomosci.pl](http://www.kosmos-nieruchomosci.pl)

► Dom w zabudowie szeregowej, ul. Baczyńskiego, 358 000zł. Tel. 607 109 787, [www.kosmos-nieruchomosci.pl](http://www.kosmos-nieruchomosci.pl)

► Mieszkanie 3 pokoje, ul. Iwazkiewicza, 186 000 zł. Tel. 607 109 787, [www.kosmos-nieruchomosci.pl](http://www.kosmos-nieruchomosci.pl)

► Lokal Marcinkowice 602 503 553

► Jednopoikojowe mieszkanie - 27 m kw., z wyposażeniem, garaż 20 m kw. Oraz działka 5 a, Marcinkowice, cena do uzgodnienia, tel. 71-302-84-36, 788-735-372 (1)

► Mieszkanie w centrum, 3 pokoje, LECH-DOM, 509-826-345

► Sprzedam 12-arową działkę budowlaną w Marcinkowicach, tel. 505-690-443 (5)

► Sprzedam mieszkanie trzypokojowe, III p., w Oławie przy ul. F. Chopina, 165 tys. do negocjacji, 724-519-910 (2)

► Sprzedam mieszkanie kawalerkę 43 m kw., w Oławie, cena 90 tys. do negocjacji, tel. 661-563-060 (3)

► Dwupokojowe, w centrum Oławy, 41,60 m kw., I p., do remontu, tel. 695-038-456 (5)

► Sprzedam działkę budowlaną w Nowym Otoku, tel. 693-345-637 (3)

► Sprzedam działkę budowlaną w Nowym Otoku 10 a, 603-406-534 (2)

► Sprzedam lub wynajmę mieszkanie trzypokojowe w Oławie, 608-892-418 (1)

► Sprzedam w Oławie, Zacisza, 54 m kw., II piętro, 2 pokoje, kuchnia, łazienka, przedpokój, balkon, duża piwnica, komfortowo wykończone i wyposażone, bardzo ciepłe, niski czynsz, spółdzielnia, tel. 605-979-722, 605-909-098 (5)

► Sprzedam działkę budowlaną 40 a w Ścinawie (2 km od Oławy) z możliwością wydzielenia arealów do potrzeb własnych, 6 tys. za ar, tel. 71-313-36-89, 693-611-950 (2)

► Sprzedam mieszkanie dwupokojowe, tel. 723-370-366 (5)

► Sprzedam działkę budowlaną 13 arów. Kupie nieużytek rolny pod Oławą, tel. 504-678-158 (3)

► Tanie sprzedam mieszkanie trzypokojowe, 70 m kw, IV piętro, Oława - centrum, tel. 503-048-508, 540-013-524 (5)

► Sprzedam garaż ul. Wiejska. 502-895-504 (5)

#### DO WYNAJĘCIA

► Lokal użytkowy w Rynku, 42 m kw., parter, witrny parking, na każdą działalność - 2700 zł miesięcznie + media, kaucja, [www.capri-nieruchomosci.gratka.pl](http://www.capri-nieruchomosci.gratka.pl), 601-990-187

► Biura w centrum Oławy - 32 m kw., 38 m kw., I piętro witrna, klimatyzacja, [www.brzeska.olawa.pl](http://www.brzeska.olawa.pl) tel.501-784-299 (2)

► Lokal usługowy nowy w Centrum Jelcza-Laskowic, niskie opłaty, BN 506-540-120

► 2-pokojowe mieszkanie, Jelcz-Laskowice 600zł +opłaty, BN 506-540-120

► Nowy lokal na wynajem 41 m kw., ul. 3 Maja, centrum Oławy, tel. 601-791-526 (2d)

► Do wynajęcia mieszkanie 3 pokojowe + piwnica, 69 mkw, nowe, wysoki parter, w Oławie ul. Lutosałwskiego, tel. 603 750 900 (3d)

► Lokal do wynajęcia - na biuro, gabinet, pow. 56 m kw., I piętro, Oława, ul. Brzeska, F VAT 603-315-907 (5)

DO WYNAJĘCIA LOKALE HANDLOWO-USŁUGOWE W OŁAWIE I BRZEGU. ATRAKCYJNE CENY! "SPOŁEM" OŁAWA, TEL. 713132407, [adm@spolem.olawa.pl](mailto:adm@spolem.olawa.pl) (2)

► Wynajmę czteropokojowe mieszkanie w Laskowicach ul. Hirszfelda, umeblowane, 650zł, wynajem plus opłaty, tel. 604-944-993 (4)

► Wynajmę trzypokojowe mieszkanie w Laskowicach, 600 zł plus opłaty, tel. 604-944-993 (4)

► Wynajmę lokal użytkowy 76 m kw., w przziemiem z witrną przy ul. 1 Maja (obok starego sądu), możliwość podziału na 2 mniejsze, 602-443-872, 604-239-079 (1)

► Wynajmę lokal użytkowy przy ul. 11 Listopada 7 w Oławie (po gabinecie kosmetycznym) 33 m kw., nadający się na fryzjera, kosmetyczkę, biuro itp., 602-443-872, 604-239-079 (1)

► Pokój z kuchnią w Miłoszycach - 71 318- 48 -56 (1)

► Lokal 43 mkw, przy ul. Hirszfelda 4 A w Jelczu-Laskowicach - 510-265-979 (1)

► Lokal na targu miejskim w Jelczu-Laskowicach - 691-016-313 (1)

► Wynajmę część lokalu na usługi kosmetyczne, tel. 606-247-369 (1)

► Wynajmę lub sprzedam mieszkanie trzypokojowe, 49 m kw., w centrum Oławy, 536-755-042 (3)

► Wynajmę nowe, w pełni wyposażone pokoje jednoosobowe dla osób prywatnych w Marcinkowicach z miejscem parkingowym, kontakt 535-080-816 (2)

► Posiadam mieszkanie do wynajęcia w Jelczu-Laskowicach, 2 pokoje, całkowicie umeblowane, wyposażone w agd, klimatyzacja, satelita, 40 m kw. Wynajmę na dłuższy okres, IV piętro, cena 750 pln plus czynsz, tel 532774700 (1)

► Wynajmę mieszkanie w Oławie - trzy pokoje od zaraz, cena 1000 zł, 723-346-404 (2)

► Do wynajęcia mieszkanie trzypokojowe, 107 m kw., w centrum Oławy - Rynek, I piętro, wyremontowane na biuro lub gabinet lekarski, cena do negocjacji, kontakt: 691-187-523 (2)

► Mieszkanie ok. 55 m kw., dwupokojowe, stare budownictwo, c.o. gazowe, łazienka z WC, II piętro przy ul. ks. Kutrowskiego, tel. 724-858-148 (2)

► Wynajmę mieszkanie w Oławie - trzy pokoje od zaraz, cena 1000 zł, 723-346-404 (2)

► Do wynajęcia mieszkanie trzypokojowe, 107 m kw., w centrum Oławy - Rynek, I piętro, wyremontowane na biuro lub gabinet lekarski, cena do negocjacji, kontakt: 691-187-523 (2)

► Mieszkanie ok. 55 m kw., dwupokojowe, stare budownictwo, c.o. gazowe, łazienka z WC, II piętro przy ul. ks. Kutrowskiego, tel. 724-858-148 (2)

► Wynajmę mieszkanie dwupokojowe, Hirszfelda - Jelcz-Laskowice, 505-387-853 (2)

► Wynajmę dwupokojowe, umeblowane w Laskowicach, nowe bloki, Oławska, 1250 zł całość z internetem i TV, tel. 604-944-993 (3)

► Wynajmę mieszkanie dwupokojowe o pow. 38,5 m kw. + piwnica, umeblowane, wyposażone, możliwa kablówka i internet, przy ul. B. Chrobrego w Oławie obok PKS-u, tel. 600-289-578 (1)

► Garaż na os. Słonecznym, ul. Grabskiego w Jelczu-Laskowicach - 609-785-994 (1)

► Mieszkanie 51 m kw. w Jelczu-Laskowicach - 782-555-764 (3)

► Do wynajęcia pokoje dla firm lub cały budynek 138 m kw. w Jelczu, 608-652-214 (3)

► Kawalerka do wynajęcia przy ul. 3 Maja, tel. 795-523-499 (3)

► Wynajmę komfortową kawalerkę - pełnie wyposażenie i umeblowanie kuchni, pokoje, przedpokój i łazienka + taras 24 m kw. (ogrodzony). Opłata do uzgodnienia. Kontakt tel. 71-313-45-38 lub 663-934-839 (3)

► Wynajmę lokal użytkowo-handlowy w Oławie przy ul. 3 Maja 8u przed światłami, 35 m kw., tel. 602-735-547

► Wynajmę kawalerkę, centrum Oławy, od lutego, super okazja, tel. 501-316-010 (3)

► Wynajmę mieszkanie w Jelczu-Laskowicach, 3 p., 3 pokoje, balkon.600 zł+ opłaty+ kaucja. 607882170 (4)

► Do wynajęcia pomieszczenie warsztatowe o pow. 144 m kw, wszystkie media, tel. 665-003-548 (2)

► Mieszkanie do wynajęcia, IV piętro, 2 pokoje, umeblowane, 609-396-581 (4)

► Do wynajęcia samodzielne pokoje w Oławie, 608-610-584 (4)

► Do wynajęcia mieszkanie w Oławie, 60 m kw., 608-610-584 (4)

► Do wynajęcia lokal w Oławie na Sobieskiego, 608-610-584 (4)

► Garaż do wynajęcia w Jelczu-Laskowicach, przy ul. Grabskiego, na osiedlu Słonecznym, 604-469-525 (1)

► Lokal usługowo-przemysłowy, 110 m kw., z placem w Oławie, tel. 885-450-521, 695-549-443 (4)

► Do wynajęcia dwupokojowe mieszkanie w pełni wyposażone, I piętro, osiedle Kasprowicza, Oława, kaucja 1200 zł, 850 zł z czynszem + światło, woda, gaz, tel. 506-170-108 (1)

► Dwa mieszkania po 45 m kw. w Jelczu-Laskowicach, ul. Witosa - 609-485-999 (1)

► Kwatery, lokal Marcinkowice 602 503 553 (1)

► Wynajmę mieszkanie w Oławie przy ul. 3 Maja, na I piętrze, o pow. 39 m kw. (1 pokój, kuchnia, łazienka, p. pokój). Mieszkanie po remoncie, rozkładowe, umeblowane i wyposażone. Budynek dwupiętrowy, opłaty - 550 zł plus liczniki, telefon 799-131-428 (1)

► Wynajmę pokój w centrum Oławy, tel. 692-009-780 (1)

► Wynajem biur, 3 Maja Oława, od 30 zł/m kw., Hendson 790 425 899 (3)

► Wynajem biur, Lwowska Oleśnica, 30 zł/m kw., Hendson 790 425 899 (3)

► Lokal 43 mkw przy ul. Hirszfelda 4a - 510-265-979 (5)

► W Oławie - tanio wynajmę mieszkanie dwupokojowe, umeblowane, do zamieszkania od zaraz, blisko dworca PKS, 502-213-731 (2)

► Wynajmę mieszkanie dwupokojowe, 46 m kw., Oława, ul. Kamienna, 650 zł + opłaty, kaucja 650 zł, te. 663-573-222 (2)

► Do wynajęcia w centrum Jelcza-Laskowic 17 m kw. na biuro, usługi lub handel, tel. 508-295-103 (5)

► Mieszkanie do wynajęcia, dwupokojowe, umeblowane, ul. Zacisza, 609-767-590 (5)

► Pokój umeblowany, słoneczny, czysty, w Oławie, kuchnia i łazienka wyposażona, tel. 511-735-887 (1)

► Wynajmę dom w Marcinkowicach, tel. 782-710-029 (1)

► Nowy lokal do wynajęcia, 39 m kw., klimatyzacja, witrna, parking, ciąg handlowy, 602-485-680 (3)

► Wynajmę kawalerkę w Jelczu-Laskowicach na osiedlu, cena 500 zł + opłaty, kaucja 1000 zł, 792-363-013 (1)

► Wynajmę lokal o powierzchni 48 m kw., Strzelna 18, tel. 71-303-43-73, 71-313-81-73 (2)

► Piękne mieszkanie czteropokojowe w centrum Oławy. Po całkowitym remoncie, o podwyższonym standardzie. Kaucja 1 tys. zł + wynajem 1 tys. zł + liczniki - 665-144-651 (2)

► Wynajmę pokój samotnej osobie - tanio, 71-313-55-23 (1)

► Lokal w Oławie, 28 m kw., na biuro lub usługi. Możliwość wykorzystania dodatkowo pomieszczenia o pow. 24 m kw., 606-938-002 (5)

► Kawalerka w Oławie - pokój z wnąką kuchenną i łazienką. W pełni wyposażone, o wysokim standardzie. Zapewniam internet, TV Sat, miejsce parkingowe, 606-938-002 (5)

► Wynajmę mieszkanie 3 pokojowe + piwnica, 69 mkw, nowe, wysoki parter, w Oławie ul. Lutosałwskiego, tel. 603 750 900 (3d)

► Wynajmę kawalerkę, centrum Oławy, od lutego, super okazja, tel. 501-316-010 (3)

► Wynajmę mieszkanie w Jelczu-Laskowicach, 3 p., 3 pokoje, balkon.600 zł+ opłaty+ kaucja. 607882170 (4)

► Do wynajęcia pomieszczenie warsztatowe o pow. 144 m kw, wszystkie media, tel. 665-003-548 (2)

► Mieszkanie do wynajęcia, IV piętro, 2 pokoje, umeblowane, 609-396-581 (4)

► Do wynajęcia samodzielne pokoje w Oławie, 608-610-584 (4)

► Do wynajęcia mieszkanie w Oławie, 60 m kw., 608-610-584 (4)

► Do wynajęcia lokal w Oławie na Sobieskiego, 608-610-584 (4)

► Garaż do wynajęcia w Jelczu-Laskowicach, przy ul. Grabskiego, na osiedlu Słonecznym, 604-469-525 (1)

► Lokal usługowo-przemysłowy, 110 m kw., z placem w Oławie, tel. 885-450-521, 695-549-443 (4)

► Do wynajęcia dwupokojowe mieszkanie w pełni wyposażone, I piętro, osiedle Kasprowicza, Oława, kaucja 1200 zł, 850 zł z czynszem + światło, woda, gaz, tel. 506-170-108 (1)

► Dwa mieszkania po 45 m kw. w Jelczu-Laskowicach, ul. Witosa - 609-485-999 (1)

► Kwatery, lokal Marcinkowice 602 503 553 (1)

► Wynajmę mieszkanie w Oławie przy ul. 3 Maja, na I piętrze, o pow. 39 m kw. (1 pokój, kuchnia, łazienka, p. pokój). Mieszkanie po remoncie, rozkładowe, umeblowane i wyposażone. Budynek dwupiętrowy, opłaty - 550 zł plus liczniki, telefon 799-131-428 (1)

► Wynajmę pokój w centrum Oławy, tel. 692-009-780 (1)

► Wynajem biur, 3 Maja Oława, od 30 zł/m kw., Hendson 790 425 899 (3)

► Wynajem biur, Lwowska Oleśnica, 30 zł/m kw., Hendson 790 425 899 (3)

► Lokal 43 mkw przy ul. Hirszfelda 4a - 510-265-979 (5)

► W Oławie - tanio wynajmę mieszkanie dwupokojowe, umeblowane, do zamieszkania od zaraz, blisko dworca PKS, 502-213-731 (2)

► Wynajmę mieszkanie dwupokojowe, 46 m kw., Oława, ul. Kamienna, 650 zł + opłaty, kaucja 650 zł, te. 663-573-222 (2)

► Do wynajęcia w centrum Jelcza-Laskowic 17 m kw. na biuro, usługi lub handel, tel. 508-295-103 (5)

► Mieszkanie do wynajęcia, dwupokojowe, umeblowane, ul. Zacisza, 609-767-590 (5)

► Pokój umeblowany, słoneczny, czysty, w Oławie, kuchnia i łazienka wyposażona, tel. 511-735-887 (1)

► Wynajmę dom w Marcinkowicach, tel. 782-710-029 (1)

► Nowy lokal do wynajęcia, 39 m kw., klimatyzacja, witrna, parking, ciąg handlowy, 602-485-680 (3)

► Wynajmę kawalerkę w Jelczu-Laskowicach na osiedlu, cena 500 zł + opłaty, kaucja 1000 zł, 792-363-013 (1)

► Wynajmę lokal o powierzchni 48 m kw., Strzelna 18, tel. 71-303-43-73, 71-313-81-73 (2)

► Piękne mieszkanie czteropokojowe w centrum Oławy. Po całkowitym remoncie, o podwyższonym standardzie. Kaucja 1 tys. zł + wynajem 1 tys. zł + liczniki - 665-144-651 (2)

► Wynajmę pokój samotnej osobie - tanio, 71-313-55-23 (1)

► Lokal w Oławie, 28 m kw., na biuro lub usługi. Możli



HERRMANN AGD  
OŁAWA, UL. IWASZKIEWICZA 35,  
TEL. 603-835-219. PRALKI, SPRZĘT  
CHŁODNICZY, GRZEWCZY ORAZ  
INNE. NAPRAWA, SPRZEDAŻ. (3d)

NAPRAWA I SPRZEDAŻ URZĄDZEŃ  
CHŁODNICZYCH I AGD –  
DOMOWYCH I SKLEPOWYCH –  
OŁAWA, PL. ZAMKOWY 19,  
TEL. 71-301-42-71, 508-267-478 (3d)

► Zakład naprawy sprzętu AGD. Pralki, lodówki, zmywarki, zamrażarki, maszyny do szycia i inne sprzęty AGD. Olawa – ul. Grota-Roweckiego 4, tel. 71-313-26-73, 502-868-817 (5)

► Naprawa pralek, lodówek, zamrażarek, lod, regałów – gwarancja. Tel. 71-318-65-37, 792-016-323 (1)

### ELEKTRONIKA RTV

► Montaż i serwis anten satelitar-  
nych, www.satix.net.pl, 602-495-749

► Montaż i serwis anten naziemnych  
DVB-T i satelitarnych, 602-495-749 (17)

► Serwis RTV – SAT, 602-49-57-49 (20)

► Pogotowie RTV – SAT, tel. 665-  
155-525 (17)

► Naprawy domowe telewizorów  
LCD, plazma i kineskopowe tel. 509-  
064-432 (24)

► Anteny i tunery, 604-613-483 (1)

► Naprawy domowe i warsztatowe  
telewizorów i monitorów LCD i plazm,  
tel. 603-701-066 dojazd gratis! (5)

### CZYSZCZENIE

► Profesjonalne czyszczenie dywa-  
nów, wykładzin, tapicerek, 607-916-  
795

► KARCHER! Wykładziny, dywany,  
tapicera meblowa, NAPRAWĘ  
WARTO! 505-093-019 (30)

► Karcher - profesjonalne czyszcze-  
nie dywanów, tapicerek meblowej  
oraz samochodowej, 504-163-100 (30)

► Czyszczenie dywanów, tapicerek  
meblowej, samochodowej. Komplek-  
sowe sprzątanie biur, domów, miesz-  
kań, 724-429-736 (17)

► Kompleksowe usługi: czyszczenie  
dywanów, tapicerek meblowej i samo-  
chodowej, sprzątanie domów, miesz-  
kań, biur (również po remontach) my-  
cie okien, profesjonalnie i tanio, tel.  
503-663-375 (2)

► Pranie tapicerek meblowej dywa-  
nów, wykładzin i foteli samochodow-  
ych 513 655 883 (2)

► Karcher! dywany, tapicera me-  
blowa i samochodowa. Konkurencyj-  
ne ceny - 509-083-386. Zapraszamy!

► Sprzątanie, prasowanie, mycie  
okien, 660-633-026 (8)

► „Czysty dom” - sprzątanie domów,  
mieszkań i poremontowe. Tanio! Tel.  
695-013-959 (5)

► Czyszczenie dywanów, wykładzin,  
tapicerek meblowych, samochodow-  
ych 71-31-39-365, 504-910-168 (5)

### TRANSPORT

SPEED-TRANS.  
USŁUGI TRANSPORTOWE.  
BUSY 3,5,8-PALETOWE,  
TEL. 721-584-990 (3d)

TRANSPORT KONTENEROWY,  
PODSTAWIANIE KONTENERÓW  
POD GRUZ, ŻŁOM I ŚMIECI  
TEL. 501-278-422 (1d)

► Transport bus 1.5 t. Przeprowad-  
ki, 693-372-032 (5)

► Wypożyczalnia, przyczep i lawet,  
tel. 504-004-772, 508-295-104 (17)

► Przeprowadzki - transport, niskie  
ceny, 24 h, duże auto, 661-515-308 (3d)

► Przewóz osób, tanio, 604-332-147

► Tani transport bus 1.1, 604-441-  
548 (1)

► Przewóz mebli, 661-515-308 (3d)

PRZEWÓZ OSÓB, WYNAJEM  
BUSÓW, AUTOBUSÓW, WESELA.  
TEL. 601-780-731 (3d)

► Transport: tłuczeń, piasek, ziemia,  
żwir, zboża 797-515-252 (30)

► Tani transport samochodem do-  
stawczym, 693-103-666 (7)

► Olavia Taxi całodobowa, tel. 691-  
166-605 (3d)

► Transport, przeprowadzki kraj  
zagranica, tanio, weekendy, 664-117-  
076 (3)

► Usługi transportowe, tel. 665-150-  
778 (2)

► Przeprowadzki, tanio! - 509 -323  
-228 (1)

BAGAŻÓWKA, 518-375-844 (4)

► Laweta – 691-064-200 (4)

► Przewóz osób 608-574-041 (26)

► Ducato maxi, kraj zagranica, 693-  
372-032 (5)

### HYDRAULICZNE

► Junkersy, kuchenki, gaz, hydraulic-  
czne, naprawa, montaż, wodomie-  
rze, 71-313-44-39 (9)

► Usługi hydrauliczne, remont łazie-  
nek i mieszkań 693-753-029, 71-301-  
52-59 (35)

► Junkersy, piece - naprawa, monta-  
ż. Vaillant, Saunier Duval, Ariston,  
Senseo. Hydrauliczne - c.o., woda,  
gaz, 501-278-041, 71-313-38-19, 501-  
714-308 (24)

► Instalacje c.o., wod-kan, gazowe,  
montaż - kotły, kuchenki, junkersy,  
wodomierze, Polan, 601-754-709 (9)

► B&S Usługi hydrauliczne. Ogrze-  
wanie, wod-kan, udrażnianie rur i  
kan., tel. 71-301-42-74, kom. 795-877-  
954 (4)

HYDRAULIKA SOLIDNIE  
602-186-281, 71-725-62-10 (1d)

POGOTOWIE HYDRAULICZNE 24 H.  
INSTALACJE WOD-KAN, C.O., GAZ,  
UDRAŻNIANIE KANALIZACJI.  
PROFESJONALIZM, RZETELNOŚĆ,  
FACHOWE DORADZTWO,  
KONTAKT:  
667-545-633, 603-991-144 (10)

KOLEKTORY SŁONECZNE  
- SKORZYSTAJ JESZCZE  
Z 45% DOPLATY  
- OSTATNIE MIESIĄCE  
- SPRZEDAŻ, MONTAŻ,  
FORMALNOŚCI - BEZPŁATNY  
POMIAR, DOBÓR, OFERTA  
- ORAZ PÓŹNIEJSZE  
PRZYGOTOWANIE DOKUMENTÓW.  
HS SOLAR SYSTEM  
OŁAWA 792 951 299 (5)

### BUDOWLANE

► Adaptacje poddaszy. Kompleksowe  
remonty mieszkań i łazienek, 71-  
301-52-59, 693-753-029 (33)

► Remontowo-budowlane, 889-  
312-688 (10)

ETKA-PROJEKT. OŁAWA,  
UL. CHROBREGO 17/3.  
PROJEKTOWANIE I KIEROWANIE  
BUDOWAMI. 10 000 PROJEKTÓW  
TYPOWYCH DOMÓW DO WYBORU.  
www.etka.pl  
tel. 603-685-925, 71-303-28-05 (35)

► Malowanie wnętrz i fasad, 889-  
312-688 (10)

► Cyklinowanie bezpyłowe, układanie  
parkietów 71-392-05-19, 691-268-  
795 (14)

USŁUGI  
KOPARKO-ŁADOWARKĄ + MŁOT,  
JACEK BENDER, 601-212-889 (51)

► Docieplenia budynków, 607-916-  
795

► Cyklinowanie solidnie podłóg i  
schodów, 697-143-799 (2d)

WYNAJEM KOPARKI GAŚNIENICOWEJ  
24 T, TEL. 501-278-422 (1d)

► Malowanie, gładzie, wykańczanie  
poddaszy, regipsy, panele, przeróbki  
hydrauliczne, kafele, 698-623-537 (3)

► Remonty: klinkier, papa termo-  
zgrzewalna, wymiana drzwi, docie-  
plenie, podbitki, 698-623-537 (3)

PRACOWNIA PROJEKTOWA „ABT”,  
UL. BRZESKA 26/9, OŁAWA,  
www.abtprojekt.pl,  
TEL/FAX. 71-303-36-99,  
abt\_olawa@o2.pl  
PROJEKTUJEMY I BUDUJEMY (8)

► Gładzie, malowanie, panele, regipsy,  
kafle, tanio i solidnie, docieplenia,  
500-254-830 (8d)

► Usługi remontowo-budowlane.  
Tanio, szybko i solidnie, 663-625-229

► Ciesielstwo-dekarstwo, 697-177-  
730 (1)

► Usługi remontowo-budowlane od  
A do Z (ślusarstwo), 723-636-532 (2)

► Usługi budowlane - Kafelkowanie,  
Malowanie, Panele i inne, tel. 725-  
143-324 (13)

► Tynki maszynowe gipsowe, 888-  
087-667 (3)

► Malowanie, kafelkowanie, wykoń-  
czenie wnętrz, 607-893-073 (5)

► Cyklinowanie bezpyłowe i reno-  
wacja schodów, 600-170-178 (23)

► Koparko-ładowarka, roboty ziem-  
ne, 509-806-585 (4)

► Domy od podstaw – fundamen-  
ty – mury, stropy, dachy. Długoletnia  
gwarancja, 661-563-060 (7)

► Remonty łazienek, 661-563-060 (6)

► Docieplenia budynków. Twój dom  
to ciepły dom. Długoletnia gwaran-  
cja, 661-563-060 (6)

► Budowa domów, elewacje, regipsy,  
wykończenia wnętrz. Solidnie! -  
781-412-379 (8)

► Remonty domów i dachów. Po-  
miary kamerą termowizyjną - 511-  
536-155 (2)

► Usługi remontowo-budowlane,  
tel. 502-505-001 (2)

► Remonty i wykończenia od A do Z.  
Duże rabaty do 20% na wykończenia  
do końca marca, tel. 782-495-853 (3)

► Budowa domów o A do Z, przy-  
mujemy zlecenia murarskie, docie-  
plenie budynków i poddaszy, tel. 782-  
495-853 (3)

► Ciesielstwo-dekarstwo, 697-177-  
730 (51)

► Usługi remontowo-budowlane.  
Tynki, płytki, regipsy, kapitalne re-  
monty itp. Tanio, szybko i solidnie, tel.  
788-069-378 (4)

► Szpachlowanie, malowanie, tape-  
towanie, panele, sufity podwieszane  
ozdobne, zabudowy z regipsu. Niskie  
ceny, wysoki standard usług! Tel. 782-  
192-207 (4)

► Malowanie regipsy, panele, gładzie,  
kafelki, ogrodzenia. Solidnie -  
501-528-186 (1)

► Minikoparka - 691-064-200 (4)

► Produkcja siatki ogrodzeniowej,  
akcesoria, słupki, panele ogrodzenio-  
we. Montaż ogrodzeń. Oławska firma  
!! 693-372-032 (5)

► Usługi remontowo-budowlane,  
łazienki, kuchnie – kompleksowo.  
Schody kamienne, podłogi, elewacje.  
Referencje, tel. 666-975-843 (5)

► Wypożyczalnia sprzętu budowlane-  
go, 512-148-762 (5)

► Usługi koparko-ładowarką, 601-  
306-236 (5)

► Usługi remontowo-budowlane  
Dar-Bud, tel. 665-289-776 (5)

► Brukarstwo, tel. 665-289-776 (5)

► Remonty mieszkań, adaptacja  
poddaszy: malowanie, gładzie, płytki,  
panela podłogowe, wymiana okien i  
drzwi, murowanie w cegle i kamieniu,  
tarasy, tel. 509-165-639 (5)

► Adaptacja poddaszy (regipsy,  
wełna), montaż okien dachowych i  
rynien - 513-999-524 (2)

► Firma z 17-letnim doświadcze-  
niem w docieplaniu budynków (sty-  
ropian, wełna mineralna), profesjo-  
nalnie, szybko, tanio i solidnie, tel.  
508-311-610 (5)

► Brukarstwo. Tanio i profesjonalnie,  
791-612-969 (1)

► Dachy od A - Z 661-934-931 (5)

► Dekarstwo-Ciesielstwo 661-934-  
931 (5)

### UROCZYSTOŚCI

► Dekoracje ślubne, komunijne  
kompleksowo (kościół, sala, auto, bu-  
kiet ślubny, wypożyczenie pokrow-  
ców, art. weselne itp.) Kwaciarnia w  
DH Kwadraciak, ul. Chrobrego 23a,  
Pasaż Tesco, ul. 3 Maja 51, Olawa,  
www.kameliaolawa.pl tel. 603-122-  
603 (20)

► Dekorowanie sal weselnych, ko-  
ściołów, wynajem fontanny czekola-  
dowej, wypożyczenie dekoracji we-  
selnych, 691-969-370 (31)

► Styppy od 25 zł/os. Tel. 530-705-  
770 (7)

► Wystrój kościołów, 503-041-449

► Profesjonalna ekipa (kucharze  
+ kelnerzy) obsługująca imprezy  
okolicznościowe: wesela, komunie,  
chrzciny, urodziny itp., tel. 886-044-  
479 (1)

► Catering. Promocja wesel - 605-  
130-667 (5)

### FOTOGRAFIA

WWW.FOTOHQ.COM.PL  
STUDIO FOTOGRAFICZNE  
-ŚLUBY-KOMUNIE-CHRZCINY-  
UL. IWASZKIEWICZA 9  
-DH JAKUB- tel. 512-272-357

► Fotografia VIDEO-FOTO-CYFRA  
„U PAWŁA”, 607-165-625 (6d)

► www.fotoreklama.olawa.pl

► www.fotoreklama.olawa.pl

► www.fotoreklama.olawa.pl

► www.fotoreklama.olawa.pl

► www.fotoreklama.olawa.pl

► WWW.STUDIOHQ.PL

► Stylowa Fotografia Ślubna, www.  
paulagracja.com (16)

### VIDEOFILMOWANIE

MMFILMS.EU  
VIDEOFILMOWANIE  
TEL. 695-271-667

► Video-foto-cyfra „U Pawła”, prze-  
grywanie VHS na DVD, tel. 607-165-  
625 (6d)

► www.arturstudio.eu, 888 664 585

► Video-Cyfra Andrzej, 605-741-660

► Videofilmowanie, tel. 508-295-  
104 (17)

► www.pacyfikstudio.pl tel. 607 307  
821 (38)

► Zgrywanie z kaset VHS na DVD.  
3 Maja 8u/2a. 792 502 051 (3d)

► Nietypowe, nowoczesne, satys-  
fakcjonujące - www.moviecocktail.pl  
505-350-052 (14)

► Gregmar Video – kamerzysta na  
Twoje wesela, komunie oraz każdą  
inną okazję. Reklama video dla firm,  
661-081-202 www.gregmarvideo.pl

► Videofilmowanie Full-HD - 606-  
855-427 (24)

### ZESPOŁY

► Dj Robi - wesela, integracje, plene-  
ry, scena - doświadczenie - ponad 16  
lat www.djrobi.pl 507-053-028 (15)

► ZGRANA PARA, 692-717-384 (7)

► FOR-YOU, tel. 604-421-959 (15)

► Muzyczna Obsługa Imprez RadiDj,  
663-634-904 (27)

► LIMIT, 697-792-933 (31)

► DJ, 781-660-311 (31)

► Zespół K&K. Atrakcyjne ceny -  
600-232-074 (85)

► www.tuttifruttiband.pl, tel. 600-  
726-426 (9)

### TŁUMACZENIA

► Tłumacz przysięgły j. niemieckie-  
go JAKUB MOŻEJKO, briefy, doku-  
menty, Tel. 502-125-909 (18)

► Tłumacz przysięgły j. niemieckie-  
go KRYSZYNA JONKO (dokumenty  
samochodowe, USC, sądowe i inne),  
tel./fax 71-311-59-24, 604-287-675 (9)

BIURO TŁUMACZEŃ ETO.  
TŁUMACZENIA  
ZWYKŁE I PRZYSIĘGŁE,  
OŁAWA, UL. BRZESKA 19,  
71-318-10-50, 501-621-443 (21)

► Mgr EWA JÓZKÓW – tłumacz  
przysięgły j. niemieckiego, tel. 605-  
292-921 (3d)

► Vision jobs - tłumaczenia przysię-  
głe i zwykłe wszystkie języki. Olawa,  
ul. Magazynowa 3/9, 71-758-4840,  
www.visionjobs.com (17)

### KOMPUTERY

► Pogotowie i serwis komputerow-  
y, rozwiąże każdy problem, dojazd  
do klienta, 10-letnie doświadczenie,  
tanio, szybko, solidnie, tel. 603-715-  
185 (43)

► S-Computers: komputery, kasy  
fiskalne, serwis, NC +, PLAY. Nowy ad-  
res: 3 Maja 8u/2a. 792 502 051 (3d)

► Serwis i naprawa laptopów,  
komputerów i kas fiskalnych sklep  
komputerowy JWW sp. jawna Olawa  
ul. Zeromskiego 2 tel. 71 303-41-14  
Jelcz-Laskowice ul. Chabrowa 14 tel.  
71-318-36-08 (2d)

### RÓŻNE

Biuro rachunkowe „ZAWEX”  
Ewa Zawłódzka-Parlej,  
ul. Osadnicza 21/2, Olawa  
– oferujemy usługi z zakresu pełnej  
księgowości, ksiąg przychodów  
i rozchodów, ryczałtu, kadr, płac,  
rozliczeń z US i ZUS.  
Kontakt: 71-303-27-31,  
71-307-02-11 lub e-mail:  
biuro@biurozawex.pl (1)

Konflikt z pracownikiem?  
Trudności z pracodawcą?

MEDIATOR  
Złatw sprawę szybko, tanio i bez walki  
w sądzie. Kontakt: 608 531 415

### PRZYJMĘ

► Przyjmę ziemię w Oławie, tel. 692-  
471-877

### PŁYWALNIA MIEJSKA w Jelczu-Laskowicach

Czynna w godzinach:  
poniedziałek - sobota  
10.00 - 22.00  
niedziela 11.00 - 21.00

Ceny biletów za godzinę  
do 16.00: normalny - 8 zł,  
ulgowy - 6 zł, dzieci do lat 7 - 2 zł,  
po 16.00: normalny - 10 zł,  
ulgowy - 8 zł

Siłownia  
czynna poniedziałek - sobota  
10.00 - 22.00 niedziela - nieczynna  
cena biletu: 6 zł za godz.

► Pity, Zwrot podatku VAT budow-  
lanego, poprowadzę księgę przycho-  
dów, 604-441-548 (1)

BIURO RACHUNKOWE INCOME  
- KSIĄŻKI PRZYCHODÓW  
I ROZCHODÓW,  
PEŁNA KSIĘGOWOŚĆ,  
ROZLICZENIA Z ZUS I



**AD SERWIS** **GUZ**  
 Mechanika Pojazdowa i Blacharstwo - Wiesław Guz  
**KOMPLKSOWA NAPRAWA POJAZDÓW  
 RÓWNIŻ NADWOZI ALUMINIOWYCH**  
 tel. 713028544, 500110300

**MOTORYZACYJNE**  
 SKUP SAMOCHODÓW DO KASACJI  
 - ZA KAŻDY PŁACIMY GOTÓWKĄ,  
 TRANSPORT SAMOCHODU  
 GRATIS, WYSTAWIAMY  
 ZAŚWIADCZENIA NIEZBĘDNE  
 DO WYREJESTROWANIA W  
 WYDZIALE KOMUNIKACJI I FIRMIE  
 UBEZPIECZENIOWEJ.  
 OŁAWA UL. ZWIERZYŃSKA 11  
 TEL/FAX 7131-33-024, 509-582-251,  
 505-045-414 (5)

Blacharstwo, lakiernictwo i inne.  
 Stefan Rolka, Oława, ul. Turkusowa 2  
 (Nowy Otok), tel. 71-303-80-21, 508-  
 287-203 (3d)

KUPIĘ KAŻDE AUTO DO 5000 ZŁ,  
 TEL. 504-004-956 (15)

Sprzedam różne felgi i opony,  
 501-955-042 (5)

Rejestracja sprowadzanych pojaz-  
 dów, 501-955-042 (5)

Usługi blacharsko-lakiernicze,  
 mechanika, spawanie plastików, Jacz-  
 kowice, tel. 665-150-778 (2)

**AKUMULATORY**  
 ROWERY AKCESORIA OGUMIENIE  
 NOWE UŻYWANE  
 SERWIS NAPRAWA  
 Pn-Pt 9-17 So 9-14 Oława, ul. Lipowa 13  
 501 775 746 (obok sklepu ogrodniczego)  
 www.rowerylipowa.pl

**AKUMULATORY**  
**BOXY DACHOWE**  
**WYPOŻYCZALNIA**  
 Pn-Pt 9-17 So 9-14 Oława, ul. Lipowa 13  
 501 775 746 (obok sklepu ogrodniczego)  
 www.rowerylipowa.pl

Autolaweta - usługi, 501-955-042

Usługi blacharsko-lakiernicze. Solid-  
 nie i tanio. Kontakt pod nr tel 501498409

Kupię samochody na złom. Płatne  
 gotówką. 609-734-168 (2)

Kupię auto do 5 tys. 889-747-799

Ursus- Zetor części, podzespoły-  
 nowe i używane, po regeneracji; silni-  
 ki, skrzynie, mosty, przednie napędy,  
 zwolnice, WOM, podnośniki i inne  
 cena od 50zł, 601-478-051 (1)

Sprowadzę auto! Sprzedam Opel  
 Astra Kombi 99r, VW Polo TDI, 71-303-  
 84-09, 501-955-042 (1)

Sprzedam mercedesa 260SE lub  
 zamienię na ciągnik z łyżką - C360 lub  
 C340. Mercedes z 1989, stan dobry,  
 benzyna, kolor zielony groszek - 509-  
 097-152 (2)

**AKUMULATORY**  
**ROWERY**  
 Części rowerowe i motorowerowe  
 AKU-MOTO-BIKE  
 ul. ks. Janowskiego 27  
 Tel. 71 313 29 93  
 www.akuolawa.pl

## Życzenia

W dniu Twojego święta, jest ktoś, kto o Tobie pamięta.  
 Pamięta o Tobie i śle Ci życzenia, by spełniły się  
 wszystkie Twoje marzenia. Żyj w szczęściu i radości,  
 a uśmiech niech Ci życie uprości.  
 Halinie Wesołej życzy mąż Jurek z dziećmi

\*\*

Z okazji 80. rocznicy urodzin Tadeusza Cieleckiego  
 życzymy: Niech ten radosny dzień na zawsze Twe  
 troski odsunie w cień. Niech się śmieje do Ciebie Świat,  
 blaskiem szczęśliwych i długich lat  
 tego życzą syn Zbyszek i rodzina z Godzikowic

## Podziękowania

Zarząd Stowarzyszenia Pomocy Dzieciom „Tęcza”  
 w Oławie składa serdeczne podziękowania słuchacz-  
 kom Uniwersytetu Trzeciego Wieku: Janinie Ożdże,  
 Łucji Mielcarek, Aleksandrze Narolskiej, Bronisławie  
 Olearczuk, Krystynie Tołwińskiej, Bożenie Potoczy,  
 Halinie Dziedziuch, Kazimierze Woźnicy, Stanisławie  
 Jędruszek, Ewie Dzierżanowskiej, Krystynie Majo-  
 rek, Teresie Kucharczyk. Dziękujemy Zbigniewowi  
 Szwarcowi prezesowi „Term Jakuba” Waldemarowi  
 Orlińskiemu - dyrektorowi Zakładów Aktywności Za-  
 wodowej z Mikoszowa, Władysławowi Supersonowi,  
 Piotrowi Rojkowi, Renacie Żuchyńskiej i Monice Czer-  
 wińskiej z firmy Artmore, Anecie Wizła-Gut, Elżbiecie  
 Wojdyle z Centrum Odnowy Biologicznej „Wellnes”,  
 Sławomirowi Kraczkowi-LZS Zaodrze, Januszowi  
 Sienkiewiczowi z Klubu Jeździectwa Sportowego  
 w „Siodle”, przyjaciółom z Jelcza-Laskowic - za prze-  
 kazanie wspaniałych przedmiotów na licytację. Bardzo  
 dziękujemy wszystkim osobom niewymienionym  
 z imienia i nazwiska, którym podziękowania się należą.  
 Dziękujemy za wsparcie tej cennej inicjatywy, dzięki  
 Państwu będziemy mogli skutecznie i efektywnie re-  
 alizować naszą misję niesienia pomocy

## OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY OŁAWA

o wyłożeniu do publicznego wglądu projektów  
 zmian Studium uwarunkowań i kierunków  
 zagospodarowania przestrzennego Gminy Oława  
 Na podstawie art. 11 pkt. 10 ustawy z dnia 27 marca 2003  
 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (tekst  
 jednolity, Dz. U. z 2012 r. poz. 647 z późn. zm.), zgodnie z  
 art. 30, 39 i 54 ust. 2 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o  
 udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie,  
 udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz  
 ocenach oddziaływania na środowisko (tekst jednolity,  
 Dz. U. z 2013 r. poz. 1235 z późn. zm.) zawiadamiam o  
 wyłożeniu do publicznego wglądu projektów:

1. Zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospo-  
 darowania przestrzennego Gminy Oława (obejmu-  
 jącej tereny dz. nr 326/6 i 326/8 wraz z przyległą drogą  
 w obrębie wsi Gaj Oławski oraz dz. nr 27 wraz z  
 przyległymi drogami w obrębie wsi Bolechów w gminie  
 Oława);
2. Zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospo-  
 darowania przestrzennego Gminy Oława (obejmu-  
 jącej tereny w obrębie wsi Niwnik oraz w obrębie wsi  
 Bolechów w gminie Oława);
3. Zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospo-  
 darowania przestrzennego Gminy Oława (obejmu-  
 jącej tereny w obrębie wsi Jaczkowice oraz w obrębie  
 wsi Stanowice w gminie Oława).

Projekty ww. zmian Studium wraz z prognozami  
 oddziaływania na środowisko zostaną wyłożone do  
 publicznego wglądu w dniach od 27 lutego 2014 r. do 28  
 marca 2014 r. w siedzibie Urzędu Gminy Oława, pl. M.J.  
 Piłsudskiego 28, 55-200 Oława, w pok. nr 19 w godzinach  
 pracy Urzędu oraz na stronie internetowej Urzędu Gminy  
 Oława pod adresem: <http://bip.gminaolawa.pl/>  
 Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projektach ww.  
 zmian Studium rozwiązaniami odbędzie się w dniu 25  
 marca 2014 r. w siedzibie Urzędu Gminy Oława, pl. M.J.  
 Piłsudskiego 28, 55-200 Oława, w sali konferencyjnej o  
 godzinie:

1. 09:00 dla zmiany studium uwarunkowań i kierunków  
 zagospodarowania przestrzennego Gminy Oława  
 (obejmującej tereny dz. nr 326/6 i 326/8 wraz z  
 przyległą drogą w obrębie wsi Gaj Oławski oraz dz. nr  
 27 wraz z przyległymi drogami w obrębie wsi  
 Bolechów w gminie Oława);
2. 09:30 dla zmiany studium uwarunkowań i kierunków  
 zagospodarowania przestrzennego Gminy Oława  
 (obejmującej tereny w obrębie wsi Niwnik oraz w  
 obrębie wsi Bolechów w gminie Oława);
3. 10:00 dla zmiany studium uwarunkowań i kierunków  
 zagospodarowania przestrzennego Gminy Oława  
 (obejmującej tereny w obrębie wsi Jaczkowice oraz w  
 obrębie wsi Stanowice w gminie Oława).

Zgodnie z art. 11 pkt 11 ustawy o planowaniu i zagospo-  
 darowaniu przestrzennym, każdy, kto kwestionuje  
 ustalenia przyjęte w projektach zmian studium, może  
 wnieść uwagi. Uwagi należy składać na piśmie do Wójta  
 Gminy Oława na adres: Urząd Gminy Oława, pl. M.J.  
 Piłsudskiego 28, 55-200 Oława, z podaniem imienia i  
 nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej, adresu,  
 oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w  
 nieprzekraczalnym terminie do dnia 18 kwietnia 2014 r.  
 Zgodnie z art. 40 i 54 ust. 3 ustawy o udostępnianiu  
 informacji o środowisku i jego ochronie, udziale  
 społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach  
 oddziaływania na środowisko (tekst jednolity, Dz. U. z  
 2013 r. poz. 1235 z późn. zm.), uwagi do prognoz  
 oddziaływania na środowisko mogą być wnoszone w  
 formie pisemnej, ustnie do protokołu lub za  
 pośrednictwem środków komunikacji elektronicznej do  
 Wójta Gminy Oława na adres: Urząd Gminy Oława, pl.  
 M.J. Piłsudskiego 28, 55-200 Oława lub na adres e-mail:  
 gp@gminaolawa.pl, z podaniem imienia i nazwiska lub  
 nazwy jednostki organizacyjnej, adresu, oznaczenia  
 nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekra-  
 czalnym terminie do dnia 18 kwietnia 2014 r.

Jan Kownacki - wójt gminy Oława

## Oscarowe spotkanie

OŁAWA  
 Projekcje

Już w sobotę 22 lutego odbędzie się „Wieczór z Oscarem”

Ośrodek Kultury wyemituje dwa kultowe filmy: o godz.  
 18.00 - „Slumdog. Milioner z ulicy”, o godz. 20.00 - „Wróg  
 numer jeden”. Bilety, w cenie 10 złotych, do nabycia w OK.

(KT)

## REDAKCJA

### DANE TELEADRESOWE

“Gazeta Powiatowa  
 - Wiadomości Oławskie”  
 tel. i fax 71-313-70-78  
 internet: www.gazeta.olawa.pl;  
 e-mail: redakcja@gazeta.olawa.pl  
 55-200 Oława, ul. Chrobrego 19;  
 tel. 71 313 70 78,  
 Jelcz-Laskowice, ul. Partyzantów 2,  
 tel./fax 71-318 39 88

### REDAGUJĄ

Jerzy Kamiński (red. naczelny), Krzysztof  
 Andrzej Trybalski, Zbigniew Bachul, Edward  
 Bykowski, Monika Gałuszka-Sucharska,  
 Wioletta Kamińska, Agnieszka Herba i  
 Jacek Polasz.

Redakcja zastrzega sobie prawo skracania,  
 adiacji materiałów i zmiany tytułów.  
 Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi  
 odpowiedzialności i nie zwraca materiałów  
 niezamówionych.

(TS) - tekst sponsorowany

### DZIAŁ REKLAM

tel. i fax 71-313 70 78  
 Bogusław Szymański - reklama, przetargi  
 e-mail: reklama@gazeta.olawa.pl

### BIURA OGŁOSZENI

Biuro ogłoszeń w Oławie, Małgorzata  
 Najgebaur, ul. Chrobrego 19, tel. i fax  
 71 313 35 57, e-mail: gosia@gazeta.  
 olawa.pl, czynne: poniedziałek, wtorek,  
 środa 9-17, czwartek 9-15, piątek 9-17,  
 sobota nieczynne.

Biuro ogłoszeń w Jelczu-Laskowicach,  
 ul. Partyzantów 2, tel./fax 71-318-39-88,  
 ogłoszenia@gazeta.olawa.pl

czynne: poniedziałek i wtorek 10.00-12.00,  
 środa, czwartek i piątek - nieczynne.

Biuro ogłoszeń w Oławie,  
 sklep FOTOKOKER  
 (market JAKUB, os. Sobieskiego)  
 (market TESCO, ul. 3 Maja)

### WYDAWCA

RYZA Sp. z o.o.,  
 55-200 Oława, ul. B. Chrobrego 19,  
 NIP: 912-184-21-80, KRS 0000321273,  
 tel. 71 313 35 57

Druk: Polskapiresse,  
 Bielany Wrocławskie



## Dziękuję, nie tyje!

OŁAWA  
 Akcja

Chcesz schudnąć zdrowo?  
 Stowarzyszenie Inicjatyw  
 Społecznych „Zawsze  
 aktywni” w Oławie szu-  
 ka chętnych do udziału  
 w bezpłatnym programie  
 profilaktycznym

Aby wziąć udział w pro-  
 gramie, trzeba przede wszystkim  
 chcieć - już niedługo  
 - cieszyć się dobrym zdrowiem  
 i wspaniałą sylwetką. Nad  
 każdym z uczestników przez  
 trzy miesiące pracować będzie  
 zespół specjalistów: instruk-  
 torzy fitness, dietetyk, lekarz  
 kardiolog, a także psycholog.  
 Po wstępnym etapie rekrutacji  
 uczestnicy przejdą badania le-

karskie, określające możliwość  
 udziału w projekcie. Zaraz po  
 tym zabrają się do pracy, każdy  
 w oparciu o indywidualny pro-  
 gram żywieniowy oraz dzien-  
 niczek kontrolny. Oprócz zajęć  
 fitness przewidziano warsztaty  
 prawidłowego odżywiania oraz  
 zajęcia z „odchudzania umy-  
 słu”. Zajęcia odbędą się m.in.  
 w Oławie i siedleckich lasach.

Czas trwania projektu:  
 15.03-15.05.2014. Liczba  
 uczestników ograniczona jest  
 do 12 osób. Zgłoszenia: tel. 664  
 098 900. Więcej informacji na  
 www.zawsze-aktywni.pl

„Dziękuję, nie tyje!” to  
 społeczny program profilak-  
 tyczny realizowany przez  
 Stowarzyszenie Inicjatyw  
 Społecznych „Zawsze Aktyw-  
 ni” w Oławie.

(CK)

**PRZESTAŃ TYC  
 ZACZNIJ ŻYĆ!**  
 odmień swoje życie w 3 miesiące

dietetyk  
 kardiolog  
 psycholog  
 trener osobisty

15.03-15-05  
**2014**  
**OŁAWA**

bezpłatne i społeczne  
**ODCHUDZANIE**

tylko 12 wolnych miejsc  
 dzwoń już teraz  
**tel. 664 098 900**



## WĘDKARSTWO

W „dziewiętnastce”

**Wędkarze Koła PZW nr 19 w Oławie spotkali się 12 lutego w Klubie „Parnas”, na zebraniu sprawozdawczym**

Obrodom przewodniczył Mieczysław Oleksa. Prezes Zdzisław Leniak poinformował w sprawozdaniu zarządu, że w 2013 roku koło zrzeszało 161 członków. Zorganizowano sześć zawodów spławikowych, w tym 3 dla dzieci. Sponsorami imprez dla najmłodszych byli tradycyjnie: burmistrz Oławy Franciszek Październik, prezes Banku Spółdzielczego Ryszard Żuraw i prezes Spółdzielni Mieszkaniowej „Odra” Jan Tkaczyk.

Członkowie koła zarybiali akweny, które są pod jego opieką - „Starorzecze

# Absolutorium dla zarządu



Prezydium walnego zebrania sprawozdawczego Koła PZW nr 16: Mateusz Małogłowski, Mieczysław Oleksa, Zdzisław Leniak, Wincenty Ciężczyk i Agnieszka Miłosz-Kmita

Odry” koło Siedlec i „Dziesiąty most” koło Janikowa. Wpuszczono do wody ma-

teriał zarybieniowy, w tym 150 kg krocza karpia i 20 kg szczupaka.

W planie pracy na rok 2014 ustalono terminarz imprez. Cykl dla dzieci roz-

pocznie się 24 maja - zawodami o puchar prezesa Banku Spółdzielczego; 28 czerwca

**Wszyscy wędkarze mogą współtworzyć tę rubrykę, kontaktując się telefonicznie: 600-378-240.**

młodzi wędkarze powalczą o puchar prezesa SM „Odra”, a 24 sierpnia - o puchar burmistrza Oławy. Seniorzy rozpoczną rywalizację 12 kwietnia; zaś 10 maja będą walczyć o mistrzostwo koła, a o puchar prezesa koła - 14 czerwca. Zawody zakończenia sezonu wyznaczono na 21 września.

Uczestnicy zebrania udzielili absolutorium zarządowi koła, za działalność w roku 2013.

(GRARO)

## Szukają domu



5-miesięczny szczeniak czujny, stróżujący, tel. 504-211-752



Młody wykastrowany łagodny, przyjacielski mieszaniec husky, tel. 504-211-752



Młody mieszaniec teriera, tel. 667-735-988



3-miesięczna suczka, tel. 667-735-988



Młody, pilnujący, posłuszny mieszaniec, tel. 667-735-988



Rudy krótkowłosey łagodny jamniczka, tel. 504-211-752



Wysterylizowana łagodna suka owczarek niemiecki, tel. 504-211-752



2-letnia suczka, owczarek niemiecki, dobra do pilnowania, tel. 667-735-988



Psy w różnym wieku, różnej płci i maści, tel. 504-211-752



Kilkuletni rudy mieszaniec, tel. 667-735-988



Urodziwy czarny młody, łagodny psiak, tel. 504-211-752



Znaleziono w Oławie szarego młodego kotka, tel. 504-211-752



Piesek czarny-podpalany, nieduży, znaleziony na ul. Sportowej w Oławie, tel. 504-211-752



Duży, beżowy mieszaniec teriera, dobry do pilnowania, tel. 667-735-988



Młody, rudy, łagodny piesek, tel. 667-735-988

2-miesięczna mała czarna suczka, tel. 505-211-752



Mała ruda łagodna suczka, tel. 504-211-752



Starszy, łagodny kundelek, tel. 667-735-988



Młoda, posłuszna, pilnująca suczka, tel. 667-735-988



3-miesięczna żywiolowa, wesółka suczka znaleziona w miejscowości Gać, tel. 667-735-988

(KT)  
ktysa@gazeta.olawa.pl



## Listy, polemiki, opinie

OPINIE PREZENTOWANE W TEJ RUBRYCE NIE ZAWSZE SĄ ZGODNE Z POGŁĄDAMI REDAKCJI

# Krajobraz po bitwie (6)

„Nie czyni drugiemu, co tobie niemiłe, bo jemu może być... miłe”. Autorem tej mądrej rady jest Marian Kruk, doświadczony długoletni konstruktor, kierownik sekcji autobusów w biurze konstrukcyjnym JZS Jelcza, od lat na emeryturze.

Miałem to szczęście, że pracowałem pod jego kierownictwem ponad 6 lat. Wiele w tym czasie od niego się nauczyłem. Był życzliwy dla swoich podwładnych, szczególnie dla młodych konstruktorów. W wolnych chwilach miałem nietypowe hobby, pisałem do „Głosu Jelcza” felietony, humor, pocztówkę z Laskowic itp. Z początkiem marca 1977 redaktor naczelny „GJ” Edward Bykowski zaproponował mi przejście do redakcji, od razu na etat sekretarza. Zachęcił tym, że oprócz pensji redakcja płaciła honorarium autorskie. Na etacie sekretarza redakcji pracowałem 19 lat i 7 miesięcy. Taki był wówczas rekord Polski w pracy na tym stanowisku. 30 sierpnia 1996 roku odszedłem na emeryturę. Na pożegnaniu spotkaniu było mnóstwo kwiatów, książek, dyplomów i podziękowań. Życzono mi miłego wypoczynku. A ja jak zwykle wypoczywałem, pisząc felietony, tym razem do „Wiadomości Oławskich”. Moje artykuły ukazywały się tam dość często. Po pewnym czasie, kiedy ogłoszono upadłość „Jelcza”, otrzymałem propozycję zbierania materiałów na temat przyczyn postępującej od 1990 roku zapaści fabryki. Był to temat bardzo trudny, bo żaden z potencjalnych winowajców nie przyznawał się do powodowania narastających trudności i cała sprawa otoczona była tajemnicą. W tym czasie takie duże fabryki, jak „Jelcz”, przeżywały podobne kłopoty. Z miesiąca na miesiąc spadała sprzedaż samochodów, brakowało pieniędzy na lokalne inwestycje, podwyżki płac dla pracowników i odpłaty dla ludzi, których trzeba było zwolnić.

Parę lat wcześniej, kiedy dyrektorem naczelnym

w JZS był Jan Dalgiewicz, w kierownictwie fabryki zdawano sobie sprawę ze zmieniającej się sytuacji gospodarczej i politycznej w kraju. Jan Dalgiewicz przygotowywał plan zbliżenia się Jelcza do firmy Volvo i podpisania z tym wielkim koncernem umowy o współpracę. Trzeba było liczyć na własną zaradność.

Na przełomie lat 80. i 90. nie oczekiwał na cudowną pomoc znikąd. Otrzymał ją niespodziewanie, i to od strony przeciwników z Rady Pracowniczej Przedsiębiorstwa. 4 czerwca 1990, na posiedzeniu Rady, poinformowano dyrektora Dalgiewicza, że jej decyzją został odwołany z funkcji dyrektora naczelnego JZS. Było tajemnicą poliszynelem, że RPP chce obsadzić to stanowisko swoim człowiekiem, związanym z Radą (Krzysztof Rozenberg). Jej przewodniczący Ryszard Wrzesiński uważał, że gdyby to jego zwalniano z funkcji przewodniczącego RPP bez podania przyczyny, byłby to dla niego cios i wielka krzywda. Sądził, że Dalgiewicz też tak to odczuje i zrozumie, że wyrządzono mu krzywdę. Gdyby tak było, Dalgiewicz na pewno zwróciłby się do ministerstwa, z prośbą o anulowanie decyzji. Do odwołania dyrektora dużego zakładu upoważniony był bowiem jedynie minister lub jego zastępca, a nie RPP.

Odwołując Dalgiewicza ze stanowiska, RPP przyjęła tym samym na siebie wszystkie działania i odpowiedzialność, które musiałby podejmować Jan Dalgiewicz, chcąc uratować przedsiębiorstwo. Po wszechnie było wiadomo, że tylko nawiązanie kontaktów z bogatym sponsorem strategicznym uratuje „Jelcz”. Zapewne przykro było Dalgiewiczowi, że odwołano go bez powodu i nie pożegnano, jak nakazuje przyzwoitość. Z drugiej jednak strony przypuszczać należy, że nachodziły go refleksje, że tym samym został zwolniony od zmartwień co do korekt wielko-

ści i asortymentu produkcji, dostosowania wielkości załogi do zadań, poszukiwania i zdobywania rynków zbytu. Zdjęto z niego ogromną odpowiedzialność, a teraz zajmą się tym ludzie z RPP i nowo powołany następca. Nieświadomie sprawili, że coś, co wówczas wydawało się „niemiłe”, po latach wcale takie nie było. W czerwcu 1990, kiedy fabryka pracowała jeszcze pełną parą, nie przypuszczał, że takie działanie RPP doprowadzi do upadłości „Jelcza”.

Wkrótce komisja konkursowa z poręczenia RPP wybrała Krzysztofa Rozenberga na dyrektora naczelnego. Jakiś czas potem nie ukrywał, że „Jelcz” nie da się już uratować. Radził, aby brać co się da i ile się da. Ostatecznie fabryka została przejęta przez firmę Sobiesław Zasada Centrum SA. Firma ta, pod pozorem łączenia wszystkich zakładów samochodowych w Polsce w jedną całość, wykupiła od skarbu państwa większość pakietu akcji Jelcz SA i stała się właścicielem jeliczańskich fabryk. Nie zamierzała jej jednak ratować. Nie inwestowano. Produkcja spadała. Ludzi zwalniano. Zapaść finansowa narastała. Świadomie, bądź nie, prowadzono przejętą firmę do upadłości. Majątek - kawałek po kawałku - wyprzedawano za bezcen. W zaistniałej sytuacji warszawska Centrala SZC odwołała Krzysztofa Rozenberga z funkcji dyrektora. W opinii publicznej panuje przekonanie, że gdyby Dalgiewicza nie odwołano i gdyby dalej kierował „Jelczem,” doszłoby do nawiązania współpracy z Volvo. Mimo trudności losy fabryki i zatrudnionych tysięcy ludzi potoczyłyby się inaczej. Jan Dalgiewicz nie miał zamiaru dopuścić przedsiębiorstwa do upadku. Za dużo serca włożył w ciągły 13 lat w rozwój fabryki oraz zżył się z załogą, by ten dorobek zaprzepaścić.

Nikt wówczas nie spodziewał się, jak potoczą się sprawy. Entuzjastom świetlanej przyszłości zabrakło

głowy i wyobraźni. Zamiast łatwej naprawy, według ich myślenia, „błędów” ekipy Dalgiewicza i spodziewanej sielanki, okazało się, że w fabryce piętczą się trudności. Nowe władze „Jelcza” wpadły w spiralę niekompetencji i szarpaniny. Upadłość firmy, do której doprowadzono bezmyślnością, nieporadnością i brakiem właściwych przedsięwzięć zapobiegawczych, stała się tragedią dla ogółu pracowników i członków ich rodzin.

Z początkiem roku 1989 organizowałem w Jelczu z wielką pompą XIII międzynarodowe mistrzostwa Polski dziennikarzy w szachach. Z dyrektorem Janem Dalgiewiczem nie zawsze było nam po drodze. Bywało, że w naszych relacjach od czasu do czasu coś iskrzyło. A jednak, kiedy jako organizator tej ważnej imprezy zwróciłem się o pomoc, zgodził się bez wahania. Stał na czele komitetu honorowego oraz podjął m.in. decyzję o nieodpłatnym zakwaterowaniu i wyżywieniu uczestników mistrzostw. Wyraził zgodę na bezpłatne telefoniczne połączenia dziennikarzy z macierzystymi redakcjami. To był wyborny chwyt reklamowy dla „Jelcza”. W pierwszym dniu imprezy najpierw zawodnicy zwiedzali fabrykę. Później Dalgiewicz przyjął dziennikarzy na dwugodzinnej konferencji prasowej. Odpowiadał szczerze i obszernie na wszystkie pytania. Z niedowierzaniem dziennikarze przyjęli informację, że „Jelcz” oddaje do skarbu państwa 80% dochodu z zysków, a mimo to starcza na wszystkie potrzeby, zwłaszcza na inwestycje i zapewnienie potrzeb socjalnych załogi. JZS wówczas dzięki gospodarności, mądrej polityce ekonomicznej prowadzonej w latach 80. XX wieku, pod kierownictwem dyrektorów: ekonomicznego Mariana Łackiego i finansowego Kazimierza Kawalca, stał się bogatą firmą i dysponował znaczącymi zasobami finansowymi. Z okazji tych mistrzostw opracowaliśmy



Wyburzenie BOT

i wydaliśmy encyklopedię „Od A do Z o JZS”. Dużą pomocą służyła mi także sekretarka redakcji - Marysia Grdeń, która przygotowała dokumenty, potrzebne do organizowania mistrzostw i pisma do licznych sponsorów (było ich ponad pięćdziesięciu, toteż dziennikarze otrzymali po dwie nagrody). Słowa uznania należą się kierowniczce zakładowego domu kultury - Aleksandrze Boczkowskiej, za przygotowanie lokalu dla dziennikarzy i organizację poczęstunku. We wszystkich gazetach, z których dziennikarze brali udział w mistrzostwach, ukazały się pochlebne informacje o naszej imprezie. W przedsiębiorstwie był sprzyjający klimat dla podejmowania takich oraz podobnych społecznych inicjatyw i przeprowadzania ich z powodzeniem. Z powodu nawału pracy, nie miałem okazji wówczas podziękować dyrektorowi Dalgiewiczowi za jego udział w tych bardzo udanych mistrzostwach szachowych. Chciałbym to niedopatrzenie naprawić i choć minęło wiele lat, serdecznie dziękuję mu za pomoc, bardzo odczuwalną w czasie mistrzostw. Docenili to też nasi goście - uczestnicy mistrzostw.

Sukces XIII mistrzostw skłonił wrocławskich dziennikarzy (i mnie także) do wystąpienia z prośbą do nowego dyrektora „Jelcza” o zorganizowanie podobnej imprezy w roku 1994. Choć też się udało, nowy dyrektor aż tak się nie zaangażował.

Tu dużej pomocy udzielił nam zastępca dyrektora Jan Dubielak. Dwukrotne organizowanie mistrzostw Polski dziennikarzy w szachach w Jelczu-Laskowicach było ewenementem - w żadnym mieście nie zorganizowano tych mistrzostw dwukrotnie - tylko w „Jelczu”.

W tym czasie nie było już w „Jelczu” Jana Dalgiewicza, ale „Jelcz” nadal żył wspomnieniami z czasów jego rządów, tym bardziej, że były to lata sukcesów. Wtedy jednak fabryka już chyliła się ku upadkowi. Dziś trudno zrozumieć, dlaczego ta tragedia musiała nastąpić. Nie ma winnych tej upadłości i nie znosi się na to, by kiedykolwiek ich ukarano.

W mojej głowie ciągle tli się refleksja: nie rób drugiemu co tobie niemiłe, bo jemu może być miłe. O tej maksymie zapomniano, gdy RPP przygotowywała „niemiłe” zawiadomienie dla Dalgiewicza, o odwołaniu go z funkcji dyrektora naczelnego JZS. Wydaje mi się, że Jan Dalgiewicz po pewnym czasie doszedł do wniosku, że choć decyzja ta była niesprawiedliwa i krzywdząca, to jednak zwolniła go z dalszych trosk.

Dalsze dramatyczne losy jeliczańskich fabryk i jej załogi trwale obciążą jego następców. Tak więc ich zwycięstwo w czerwcu 1990 stało się ich klęską i klęską JZS. Przykre jest tylko to, że ten dramat położył się cieniem na naszej okolicy. Czy tak musiało być? I czy nie da się tego zmienić?!

MICHAŁ SZCZUPAK



# sport

Szef działu: Krzysztof A. Trybulski kat@gazeta.olawa.pl

## Lepsi od drugoligowców

s.37



## Co w trawie piszczy?

s.39

LEKKOATLETYKA  
VII etap

Zakończył się „Zimowy Maraton na Raty 2014”. Zwycięzcą ostatniego etapu, oraz całego cyklu, został oławianin Rafał Tyburek. Wśród pań pierwsze miejsce zajęła ratowiczanka Joanna Bartoszek-Kunecka

Jeszcze przed startem do tego etapu, który rozgrywano 16 lutego, w lesie nad jelczańskim stawem, było niemal pewne, że tegorocznym zwycięzcą zostanie Rafał Tyburek. Jego najgroźniejszy rywal, Grzegorz Kielczewski, który tydzień temu biegał pomimo choroby, tym razem nie startował. Oławianin znów był najszybszy, odnosząc szóste zwycięstwo etapowe. Jest to wynik imponujący, tym bardziej, że na etapy, rozgrywane w Jelczu-Laskowicach, Rafał

# Znamy zwycięzców „ZiMnaRa 2014”

POD NASZYM  
PATRONATEM



Najlepsza wśród pań Joanna Bartoszek-Kunecka mija metę VII etapu w towarzystwie swojego męża Norberta

przybiegał z Olawy i również na nogach wracał do domu.

Z nieobecności Kielczewskiego skorzystał Piotr Spaliński, który na niedzielnej etapie był czwarty i zajął drugie miejsce w klasyfikacji generalnej maratonu. Przed nim przybiegli na metę Paweł Rak i Daniel Danielecki. Dziewiąty był Bartosz Roskosz, co

mu zapewniło trzecie miejsce w „generalce”.

W rywalizacji kobiet wygrała etap Agata Litwin, która - podobnie jak Tyburek - odniosła sześć zwycięstw etapowych. Z przyczyn rodzinnych nie startowała w przedostatniej części maratonu, wskutek tego straciła szansę na końcowy triumf. Na tym skorzystała Joanna Bartoszek-Kunecka, która w niedzielę była druga, a w ostatecznej klasyfikacji zajęła pierwsze miejsce. Trzecia minęła metę Jolanta Klimaszewska, za nią przybiegła druga w „generalce” Zuzanna Marek, przed Dorotą Fojtar - trzecią w końcowej punktacji.

W kategorii nordic walking pierwsze trzy miejsca - na etapie i w „generalce” - przypadły kolejno Jakubowi Kopczyńskiemu z Jelcza-Laskowic, Katarzynie Rak z Oleśnicy, oraz Małgorzacie Jarzyńskiej z Sobótki.

-Wszystkim uczestnikom serdecznie dziękuję i gratuluję wytrwałości - mówi organi-



Fotogaleria na

gazeta.olawa.pl

Rafał Tyburek (pierwszy z lewej, z nr 144) był bezkonkurencyjny na trasach tegorocznego „ZiMnaRa”. Obok niego biegał m.in. drugi w klasyfikacji końcowej Piotr Spaliński (nr 105), oraz trzeci Bartosz Roskosz (nr 124)

zator „ZiMnaRa”, Arkadiusz Tołłoczko. - Za tydzień mamy przerwę, a spotkamy się po raz ostatni w tym roku 2 marca, w Jelczu-Laskowicach. Tam będzie rozgrywany „Joker” - dodatkowy etap tegorocznego „ZiMnaRa”. Wtedy wręczymy najlepszym medale i statuetki. Tegoroczna edycja olawsko-jelczańskiego zimowego biegania była dla nas bardzo udana. Wydaliśmy 294 numery startowe, a pełny dystans maratonu zaliczyło 140 osób.

Na dodatkowy etap tegorocznego cyklu zapowiedział niespodziankę zwycięzca - Rafał Tyburek.

ARKADIUSZ OKOŃ  
Fot.: Piotr Wicher

## Klasyfikacja końcowa

### Mężczyźni

1. Rafał Tyburek	2:27:05
2. Piotr Spaliński	2:32:50
3. Bartosz Roskosz	2:34:00
4. Paweł Szyler	2:34:46
5. Daniel Danielecki	2:35:42

### Kobiety

1. Joanna Bartoszek-Kunecka	3:10:21
2. Zuzanna Marek	3:17:26
3. Dorota Fojtar	3:19:53
4. Marta Gotfried	3:24:25
5. Alicja Baran	3:26:51

### Nordic walking - mężczyźni

1. Jakub Kopczyński	5:21:07
2. Aleksander Mitek	5:44:19
3. Robert Kwiatkowski	6:04:47

### Nordic walking - kobiety

1. Katarzyna Rak	5:21:58
2. Małgorzata Jarzyńska	5:34:26
3. Agnieszka Bejda	5:35:28



W tegorocznej edycji startowało w sumie 294 zawodników. Na zdjęciu jedna z ostatnich, którzy dołączyli do zawodów - Grażyna Selent (nr 293)

## CIEŻARY

Na zgrupowaniach

Już niedługo rozpocznie się nowy sezon w podnoszeniu ciężarów, do którego intensywnie przygotowują się sztangiści LKS Polwica Wierzbno. Duża grupa młodych sportowców z gminy Domaniów przebywa obecnie na różnych obozach sportowych

Dominik Góralski - aktualny brązowy medalista mistrzostw Polski juniorów młodszych (do lat 17), od 16 lutego szlifuje swoją formę w Zakopanem, na obozie

# Polwica szykuje się do walki

kadry narodowej w tej kategorii wiekowej. Od kilku dni, na zgrupowaniu w Grudziądzu, z kadrą Polski do lat 20 trenują Mieczysław Dereń, Mateusz Szatkowski i Adrian Franczyk.

Na zgrupowanie kadry narodowej dziewcząt do lat 17 pojechała do Giżycka 14-letnia Natalia Pawlik, aktualna wicemistrzyni Polski junierek młodszych.

Na obóz szkoleniowy kadry Dolnego Śląska, który poprowadzą trenerzy Zbigniew Krzyśków i Adam Kraska, pojedzie wkrótce do

Spały szóstka utalentowanych sztangistów i sztangiści LKS Polwica: czołowy zawodnik drużyny pierwszoligowej Damian Suseł, najmłodszy obecnie zawodnik klubu Kamil Góralski oraz czwórka dziewcząt - Magdalena Szymańska, Daria Resmer, Kamila Czechowska oraz Weronika Olejnik.

Z innych informacji warto dodać, że z powodu zmiany miejsca zamieszkania nie będzie już trenować w Wierzbnie Patrycja Kostrzewa. Trzykrotna srebrna medalistka mistrzostw Polski junierek



Młodzi ciężarowcy LKS Polwica Wierzbno szlifują formę przed nowym sezonem na zgrupowaniach kadry narodowej

oraz Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży, od nowego sezonu będzie reprezentowała UKS Talent Wrocław.

Po okresie macierzyństwa treningi wznowiła pochodząca z Wierzbna wychowanka LKS Polwica, Katarzyna Szostak-Kraska, która od kilku

sezonów jest zawodniczką Górnika Polkowice.

(KAT)



Moto Jelcz HT Oława - EUCO „Dziewiątka” Legnica 30:33

# Szpital w Moto-Jelczu

PIŁKA RĘCZNA

II liga

- Gramy u siebie, ale ta drużyna nam nie leży, zawsze mamy z nią problemy - mówił Robert Padula i się nie pomylił. Oławianie przegrali 15 lutego w Siechnicach z przedostatnią drużyną w tabeli

Słowa prezesa oławskiego klubu nie były kurtuazją. Legniczanie przewyższali gospodarzy warunkami fizycznymi, a trener Krzysztof Mistak ma coraz większy ból głowy. Do grona kontuzjowanych dołączyli przed sobotnim meczem Maciej Taśmiński i Tomasz Padula.

Goście przeważali przez pierwszy kwadrans gry. Oławianie mieli duże problemy z większymi i silniejszymi rywalami, popełniali też błędy w ataku, kończące się stratą bramek. Po голу Wojciecha Szyby w 7 minucie goście prowadzili 7:4, a trener Mistak zmienił bramkarza. Za Rafała Sapałę wszedł Jakub Jarząbek, który popisował się udanymi interwencjami, czym pomagał kolegom w kontratakach i zdobywaniu goli.

Od stanu 9:11 w 15 minucie oławianie przejęli inicjatywę. W ciągu siedmiu minut



Oławianie mieli ogromne problemy z zatrzymaniem większych i silniejszych przeciwników

strzelili sześć bramek, a stracili jedną, więc prowadzili 15:12. Potem trwała wymiana ciosów, do przerwy było 19:17 dla gospodarzy. Mogło być lepiej, ale Moto-Jelcz nie wykorzystał czterech szans na gole.

Druga połowa zaczęła się od ataków obu stron. O losach spotkania zdecydowała gra między 40 a 46 minutą. Goście zdobyli wtedy sześć bramek, nie tracąc ani jednej, w efekcie prowadzili 27:23. Oławianie usiłowali odrabiać straty, ale proste błędy popełniał nawet niezawodny zazwyczaj Piotr Kijek. Podopieczni trenera Mistaka grali twardo w obronie, a z tego wynikały dwuminutowe kary. Doszło nawet do sytuacji, w której na

boisku znajdowało się tylko trzech oławskich zawodników z pola i tyle samo siedziało na ławce kar.

Porażka na swoim boisku aż tak nie martwi, jak kolejne osłabienie. Na początku drugiej połowy kontuzji doznał Daniel Piłat, który prawdopodobnie skrzył kostkę. Wkrótce przymusowa przerwa czeka również Jakuba Olejniczaka, który ma się poddać operacji barku. Problemy zdrowotne zawodników, to obecnie największe zmartwienie w klubie. - Mamy prawie trzydziestoosobową kadrę, ale jak tak dalej pójdzie, to nie będziemy mieli kogo wystawić do gry - mówił zmartwiony Robert Padula, prezes M-J HT.

Fotogaleria na  
gazeta.olawa.pl



Do grona kontuzjowanych dołączył Daniel Piłat

## II liga piłki ręcznej

Wyniki XVIII kolejki, rozegranej 15 lutego

Moto-Jelcz HT Oława - EUCO „Dziewiątka” Legnica	30:33
SSRIR Start Konin - SKS Orlik Brzeg	23:25
KU AZS UZ Zielona Góra - SKF KPR Sparta Oborniki Wlkp.	24:13
LKS OSiR Komprachcice - ASPR Stal Zawadzkie	33:31
AZS Politechnika Wrocławska - MKS Tęcza Kościan	37:30
SPR Bór Oborniki Śląskie - MKS Zagłębie II Lubin	40:27
UKS Lider Swarzędz - MKS Żagiew Dzierżonów	28:28

MIJESCE DRUŻYNA	ZWYCIĘSTWA	REMISY	PORAŻKI	BRAMKI
1. KU AZS UZ ZIELONA GÓRA	15	2	1	32 541:396
2. MKS ŻAGIEW DZIERŻONIÓW	15	3	3	27 506:436
3. SPR BÓR OBORNIKI ŚLĄSKIE	13	1	4	27 543:496
4. LKS OSIR KOMPRACHCICE	10	2	6	22 533:515
5. ASPR ZAWADZKIE	10	1	7	21 578:532
6. UKS LIDER SWARZĘDZ	7	6	5	20 534:529
7. SKF KPR SPARTA OBORNIKI	8	3	7	19 463:471
8. <b>MOTO-JELCZ HANDBALL TEAM OŁAWA</b>	8	2	8	18 445:457
9. SKS ORLIK BRZEG	7	2	9	16 474:510
10. MKS TĘCZA KOŚCIAN	6	1	11	13 512:526
11. MKS ZAGŁĘBIE II LUBIN	5	2	11	12 492:542
12. KS AZS POLITECHNIKA WROCŁAWSKA	6	0	12	12 514:541
13. EUCO UKS DZIEWIĄTKA LEGNICA	5	2	11	12 460:495
14. SSRIR START KONIN	0	1	17	1 398:547

\*  
W XIX kolejce, w sobotę 22 lutego, Moto-Jelcz HT Oława zagra na wyjeździe z Tęczą Kościan. Początek spotkania o godz. 18.30.

(AO)

### Moto-Jelcz HT Oława

Rafał Sapała, Jakub Jarząbek - Maciej Pieńczewski 10, Dawid Piłat, Oktawian Jurczyk 10, Dariusz Myśliński, Mariusz Hubal, Paweł Brzeziński 3, Bartosz Markiewicz, Łukasz Kuberacki, Michał Zarych, Bartosz Padula, Jakub Olejniczak 4, Paweł Szczabel 1, Piotr Kijek 2.

### EUCO „Dziewiątka” Legnica

Daniel Wąsik, Michał Kubiak - Kamil Mosiołek 7, Konrad Turalik 2, Dawid Dawydzik 5, Mateusz Pawlak 2, Dominik Jankowski 3, Wojciech Szyba 2, Łukasz Maliń-

ski 2, Mateusz Dobrołowicz 5, Julian Jedlecki 2, Bartosz Piotrowicz 1, Radosław Sydor, Dawid Gorczyca.

ARKADIUSZ OKOŃ  
sport@gazeta.olawa.pl

FOT.: PIOTR WICHER

PIŁKA RĘCZNA

Gimnazjada

Oławskie zespoły wygrały turniej powiatowy i awansowały do zawodów międzypowiatowych

6 lutego, w hali OCKF, rozgrywano mistrzostwa powiatu szkół gimnazjalnych. Wśród chłopców pierwsze

## Grali w szczypiorniaka

miejsce zajęła drużyna Gimnazjum nr 1 w Oławie, która wygrała wszystkie mecze: z Gimnazjum w Domaniowie 10:6, z Gimnazjum nr 3 w Oławie 13:4 oraz z Publicznym Gimnazjum nr 2 w Jelczu-Laskowicach 7:3. Drugie miejsce zajął zespół z Domaniowa, miał tyle samo

punktów co jelczanie, ale lepszy bilans bramkowy.

W zwycięskiej drużynie grali: Kajetan Biliński, Grzegorz Jazienicki, Paweł Furmański, Maciej Leszko, Adrian Marcjan, Szymon Tusznio, Wojciech Zagąła, Michał Miszczuk, Jakub Kulczycki, Filip Gurkowski, Ma-

ciej Grzeszek, Adrian Pałucki, Michał Hawro i Michał Miller. Ich opiekunem był Jacek Bereźnicki.

W kategorii dziewcząt rywalizowały tylko trzy zespoły, zabrakło gimnazjalistek z gminy Domaniów. Każda drużyna wygrała jeden mecz, więc o kolejności decydowała

różnica bramek. Najlepszy bilans miało Gimnazjum nr 2 w Oławie, przed Publicznym Gimnazjum nr 2 w Jelczu-Laskowicach i Gimnazjum nr 3 w Oławie.

W zespole oławskiej „Dwójki” grały: Karina Wojewoda, Aleksandra Gachowska, Barbara Zemankiewicz, Hanna Zemankiewicz, Marlena Babij, Sandra Wojciechowska, Natalia Berezowska,

Katarzyna Czernik, Karolina Gostyńska, Agata Szczepk, Marta Żygadło, Andżelika Płoszaj i Roksana Sadlej. Ich opiekunem był Maciej Stelmaszek.

Zwycięskie drużyny chłopców i dziewcząt awansowały do zawodów międzypowiatowych.

(POL)

Fot.: Kaja Czarnowusy



Zwycięska drużyna oławskiego Gimnazjum nr 1, z opiekunem Jackiem Bereźnickim



Dziewczęta z Gimnazjum nr 2 w Oławie, ze swoim opiekunem Maciejem Stelmaszkiem



# Jeszcze mi się chce, ale już coraz mniej...

## SIATKÓWKA

### Krytyczne spojrzenie

**Ze Stanisławem Pławskim, trenerem i działaczem MKS Olavia Olawa, rozmawia Krzysztof Andrzej Trybulski**

**- Od dłuższego czasu jest pan już na emeryturze, ale wciąż aktywnie działa w sporcie. Chce się panu jeszcze?**

- Ostatnio jakby coraz mniej, ale nie dlatego, że czuję się zmęczony czy wypalony, tylko dlatego, że widzę wokół siebie coraz więcej niekompetencji i powszechnego olewania wszystkich i wszystkiego.

**- Niedawno zaangażował się pan także w politykę - był pan powiatowym radnym, a nawet członkiem Zarządu Powiatu. Głośno było wtedy o pańskim pomysle budowania hali sportowej na gruzach „Taniego sklepu”, w rejonie placu Gimnazjalnego. Nic jednak z tego nie wyszło...**

- To długa historia. Pomysł wziął się z potrzeby wybudowania nowej sali gimnastycznej dla ogólniaka, w bezpośrednim sąsiedztwie szkoły. Wtedy zasugerowałem, żeby ją nieco rozbudować i zrobić od razu halę z prawdziwego zdarzenia, dla gier typu siatkówka, koszykówka czy piłka ręczna, bo takiej w Olawie brakuje. Okazało się, że skomplikowane procedury prawne oraz silna opozycja w Radzie Powiatu wobec poprzedniego starosty, praktycznie zablokowały możliwość realizowania tej inwestycji. Potrzeba budowy takiego obiektu w Olawie tylko dla gier halowych wciąż jednak istnieje. Niekoniecznie w tym miejscu, o którym mowa.

**- Ale jest przecież duża hala Olawskiego Centrum Kultury Fizycznej na stadionie przy ulicy Sportowej, którą niedawno zmodernizowano, i to za niemałe pieniądze.**

- Tak, to prawda, tylko że modernizację przeprowadzono głównie pod kątem potrzeb piłkarzy. Reprezentanci typowych gier halowych zostali potraktowani po macoszemu. W hali było kiedyś osiem szatni z toaletami, pozostało pięć, w tym



**- Czekam na reakcję burmistrza Października. Liczę na to, że on na odchodnym jeszcze chwyci to wszystko silną ręką i poustawia tak, że będzie mi się jeszcze chciało nadal działać w sporcie - mówi Stanisław Pławski, sekretarz i trener MKS Olavia**

jedna duża, zarezerwowana na stałe dla futbolistów MKS. Jako Olavia mieliśmy kiedyś w hali osobny kantorek na nasz sprzęt, a teraz wszyscy są w jednym pomieszczeniu. Siatki i piłki leżą razem z nagłośnieniem oraz z obuwiami, mają też różnych właścicieli. Każdy może tam wejść i zabrać, co mu się żywnie podoba. Często są organizowane w hali jednodniowe zawody - przez zakłady pracy czy jakieś inne instytucje, bądź szkoły. My po nich długo nie możemy pozbiierać do kupy swoich rzeczy. Niektóre nawet całkiem nam znikają. W hali nie ma maszyny do mycia podłogi i niemal po każdej imprezie potrzeba paru dobrych godzin, by ją doprowadzić do porządku. Na stadionie zbudowano dla piłkarzy nowiutką tablicę elektroniczną, a w hali została ta z czasów króla Ćwieczka, która zresztą co rusz nawala. Nie ma gniazdek elektrycznych, do których podczas meczu bądź innej imprezy można by podłączyć np. kamerę czy inny sprzęt elektroniczny. Mieliśmy ostatnio taką sytuację, w czasie drugoligowego meczu siatkarzy Olavii z Chrobrym Głogów. Goście chcieli się gdzieś wpiąć z kamerą i nie mieli gdzie. Kombinowanie z przedłużaczami też się nie sprawdza, bo na mecze siatkówki przychodzą rodzice z małymi dziećmi, które często biegają po kątach, więc nie można rozciągać kabli po podłodze, bo to niebezpieczne. W hali nie ma też stałego nagłośnienia. Teraz każdy, kto organizuje tutaj mecz albo jakąś imprezę rekreacyjną, musi przystąpić do siebie wzmacniacz, kolumny i mikrofony.

To jakiś absurd! Kolejna kwestia to brak monitoringu. W przypadku organizacji imprez w hali, nawet szkolnych, ze względów bezpieczeństwa on musi być. PZPS na razie tylko zaleca stosowanie monitoringu, ale już wkrótce będzie tego wymagał.

W miejscu, gdzie powinna być siłownia, ulokowano biura OCKF. Taka siłownia na stadionie, oprócz swoich podstawowych zalet, o których nie trzeba mówić miłośnikom sportu, byłaby także dodatkową salą do ćwiczeń, ułatwiającą organizację zajęć treningowych. Pan dyrektor OCKF ma też w hali swój gabinet - z łazienką i prysznicem. Pytam, po co? On w pracy raczej się nie brudzi, więc po jej zakończeniu kąpać się chyba nie musi?! Tymczasem praktycznie nie ma toalet dla widzów. Jest tylko jedno oczko, przy wejściu do hali od strony boisk treningowych. Gdy organizujemy mecz drugiej ligi w siatkówce, to w przerwach między setami kibice defilują przez środek parkietu, w drodze do tego jednego oczka. Potem często stoją tam długo i trzymają się za spodnie, bo ktoś inny siedzi zamknięty w środku od kwadransa, bo ma akurat taką potrzebę. Moim zdaniem sprawa toalet w hali to też wielki skandal. Chciałbym zapytać, gdzie były służby nadzoru budowlanego oraz sanepid, gdy odbierano halę do użytku, po modernizacji? Ta sytuacja spowodowała np. to, że musieliśmy zaniechać organizacji imprezy „Z Mikołajem na sportowo”, która miała już bardzo długą tradycję i cieszyła się sporym powodzeniem wśród uczniów klas młodszych z olawskich

szkół podstawowych. Czasami gromadziliśmy w hali na tej imprezie nawet pięćset osób. A teraz co? Proszę sobie wyobrazić kolejkę dzieci do tego jednego oczka toaletowego. Ona pewnie by się skończyła na placu Zamkowym - obok gabinetu szefa wydziału inwestycji Urzędu Miejskiego...

**- Sugeruje pan w ten sposób jednoznacznie, kto odpowiada za tę sytuację?**

- Za wszystko, co podlega burmistrzowi, odpowiada oczywiście on sam, ale szef miasta ma też swoje służby. Wiem, że modernizację obiektu nadzorowali i prowadzili inspektorzy Wydziału Rozwoju Gospodarczego i Inwestycji UM. Co roku na jednej tematycznej sesji Rady Miejskiej są omawiane sprawy sportu. Szefowie klubów sportowych wysyłają radnym i burmistrzowi sprawozdania ze swojej działalności. Do tego często dołączane są różne wnioski. Bodajże przez cztery kolejne lata, pod koniec sprawozdania mojego klubu, grubą i dużą czcionką numer 20 czy nawet 24 pisałem, żeby wszystkie inwestycje czy remonty, dotyczące infrastruktury sportowej, już na etapie projektowania konsultować z przedstawicielami zainteresowanych klubów. Grochem o ścianę! Teraz już nic nie piszę, bo to nie ma sensu.

**- Ale przecież resortowy wiceburmistrz Jerzy Hadryś wszędzie deklaruje, że jest otwarty na sugestie czy propozycje, kierowane do niego przez kluby bądź organizacje sportowe...**

- Skoro jest taki otwarty, to dlaczego przez 12 lat, kiedy pełni funkcję zastępcy burmistrza i odpowiada m.in. za sprawy sportu, ani razu i w żadnej sprawie nie spotkał się z przedstawicielami klubów sportowych? Powtarzam - ani razu i w żadnej sprawie! Niedawno sygnalizowałem urzędnikom, że jeszcze trochę, a zawali się mała hala, w której ćwiczą ciężarowcy. Oni rzucają na podłogę potężne ciężary i cały grunt drży. My mamy po sąsiedzku pomieszczenia klubowe i u nas coraz bardziej są widoczne pęknięcia na ścianach, a z dachu cieknie woda. Nie mówię, żeby wyrzucić sztangistów ze stadionu, bo przecież mają spore sukcesy na skalę nie tylko regionalną czy ogólnopolską, ale nawet międzynarodową i brawo im za to. Apeluję do władz miasta, żeby w małej hali wzmocnić podłogę betonem na tyle, żeby ciężarowcy mogli tam spokojnie i bez obaw ćwiczyć, nie demolując przy tym obiektu.

**- Krytycznie ocenia pan także modernizację stadionu na potrzeby lekkiej atletyki, z czego są dumne władze miasta.**

- Przepraszam, bo nie dosłyszałem - dumne czy może...?! Owszem, stadion z pewnością wygląda ładniej niż przed modernizacją, ale popełniono sporo błędów, nie konsultując się z zainteresowanymi, czyli z tymi, którzy będą korzystać z obiektu. Moim zdaniem zrobiono przy ulicy Sportowej takiego dużego orlika, a nie dobry stadion lekkoatletyczny. No bo jak mamy organizować zawody lekkoatletyczne dla dzieci, gdzie są dyscypliny rzutowe, skoro nie ma odpowiedniego rozbiegu, bo na całej szerokości murawy postawiono siatki, jako tzw. piłkochwyty. Pytanie więc znowu brzmi podobnie jak w przypadku hali: dla kogo modernizowano ten obiekt - dla lekkoatletów czy dla piłkarzy? Zbudowano misterny rozbieg do trójskoku, a tej dyscypliny nie ma w żadnych zawodach szkolnych, począwszy od podstawówek do szkół ponadgimnazjalnych, a zapomniano o właściwym przygotowaniu skoczni wżwyz. Nie chcę już wspominać o wcześniejszych błędach, takich jak oświetlenie trybun, zamiast bieżni i murawy, bo o tym mówią już od dawna wszyscy, którzy korzystają ze stadionu po południu i wieczorem.

**- Ostatnio stał się pan ofiarą miejskiej polityki stypendialnej...**

- W pewnym sensie tak, bo odpowiadam za to w naszym klubie. W ubiegłym roku dostawaliśmy określoną kwotę na stypendia i mogliśmy to rozdzielać dowolnie, według naszego uznania, na zawodników drugoligowej drużyny. Teraz na początku roku ktoś się obudził i stwierdził, że ma być po równo. To kolejny absurd, bo mamy w drużynie bardzo młodych zawodników, którzy tak naprawdę dopiero zaczynają karierę, uczą się w szkole i są na garnuszku rodziców. Im stypendium w wysokości np. 500 zł miesięcznie całkowicie wystarcza. Mamy także dorosłych zawodników, z dużym doświadczeniem i odpowiednią klasą sportową, występujących w podstawowej „szóstce”, którzy mają żony i dzieci na utrzymaniu. Dla nich 1200 zł to niewiele. W ubiegłym roku mieliśmy więc w klubie zróżnicowane stypendia, teraz się okazuje, że mamy je wypłacać wszystkim po równo, w myśl zasady *Czy się stoi, czy się leży, 1200 zł się należy*.

**- Wiem, że ma pan ciekawe pomysły na szkolenie młodzieży w szkołach oraz w klubie, ale nie wiem, czy zechce się panu wcielić to w życie, bo ponoć jednak Stanisław Pławski rezygnuje z działalności sportowej?**

- Faktycznie, mam chwile zwątpienia i często zastanawiam się, czy nie rzucić wszystkiego w cholerę? Jednak z drugiej strony żal tego, co się zbudowało przez 20 lat. Niedawno zaproponowałem kolegom z klubu „Sobieski” fuzję z Olawią, ale nie wyrazili zainteresowania. Nie wiem jeszcze, co ze mną dalej będzie. Zastanawiam się nad objęciem funkcji trenera koordynatora w Dolnośląskim Związku Piłki Siatkowej. W kwietniu będziemy mieli walne zebranie sprawozdawczo-wyborcze w klubie i być może to będzie ten moment na podjęcie przełomowej decyzji. Dziś tego jeszcze nie wiem. Dużo będzie zależało od tego, jak do moich propozycji podejrze burmistrz Franciszek Październik. Wiem, że on kończy kadencję i pracę w urzędzie, ale liczę na to, że na odchodnym jeszcze chwyci to wszystko silną ręką i poustawia tak, że będzie mi się jeszcze chciało chcieć...

**- Dziękuję za rozmowę.**





Waldemar Gancarczyk (na pierwszym planie) to nowa „stara” twarz w drużynie MKS



Ci dwaj młodzi piłkarze strzelali gole dla MKS po przerwie - Adrian Okoń (z lewej) i Damian Szaciło (w środku)

**W kolejnym meczu sparingowym piłkarze MKS SCA Oława pokonali drugoligową UKP Lechię Zielona Góra, i to niespodziewanie wysoko - aż 4:0**

Mecz rozegrano wczesnym popołudniem, w niedzielę 16 lutego, na sztucznej nawierzchni boiska Zespołu Szkół Budowlanych przy ulicy Grabskiego w Legnicy, z którego na co dzień korzystają zespoły młodzieżowe miejscowego klubu Konfeks. Podobnie jak w poprzednich sparingach, nasza drużyna w pierwszej połowie wybiegła na murawę w potencjalnie najsilniejszym składzie. W porównaniu z meczem sprzed tygodnia, z LKS Stary Sleszów, nie było kontuzjowanych Jakuba Kalinowskiego, Marcina Mazura i Radosława Krzyškowa oraz testowanych wtedy dwóch graczy - obrońcy Kamila Szymańskiego i bramkarza Kamila Kosuta.

- Po tym naszym wysokim zwycięstwie w Legnicy, przestrzegam wszystkich przed hurraoptymizmem - mówi trener MKS Zbigniew Smółka



# Lepsi od drugoligowców

Pierwszego z tych nowych nie chce zwolnić za darmo macierzysty klub - Orzeł Ząbkowice, a drugi, pochodzący z Namysłowa wychowanek opolskiej Odry, a obecnie zawodnik Gwarka Zabrze, stara się o angaż w drugoligowym MKS Kluczbork, bo chce grać bliżej rodzinnego domu.

Byli za to Dawid Lipiński i Dominik Wejerowski, których brakowało w sparingu ze śleszowianami. Pojawił się również kontuzjowany Filip Wichman, który jednak nie zagrał, tylko pod opieką masażystki Agaty Pasierbowski trenował indywidualnie. Z nowinek kadrowych warto jeszcze odnotować, że wiosną nie zobaczymy już w MKS Norberta Pierzgi, który wrócił do swojego poprzedniego klubu - czwartoligowego Orła Ząbkowice.

Piłkarze MKS nie najlepiej rozpoczęli niedzielną grę

z drugoligowcami. Zbyt łatwo tracili piłkę na środku boiska lub na swojej połowie, ale na szczęście lechici strzelali za słabo, by zaskoczyć dobrze dysponowanego Radosława Florczyka.

Pierwszą okazję bramkową oławianie stworzyli w 12 minucie. Waldemar Gancarczyk podał z rzutu różnego do Dawida Lipińskiego, ten główkował, ale niecelnie. Chwilę później Mateusz Gancarczyk zaatakował lewym skrzydłem i uderzył z ostrego kąta, ale trafił w słupek.

W 18 minucie Mateusz Gancarczyk wyluskał rywalom piłkę przed ich polem karnym i podał sprytnie w uliczkę do Krzysztofa Gancarczyka, lecz bramkarz UKP był szybszy. W następnej akcji już nie miał tyle szczęścia. Oławianie skontrolowali po rzucie różnym, a akcję rozpoczął Waldemar Gancarczyk. Jeszcze będąc na swojej połowie, podał prostopadle do młodszego brata, a ten popędził w stronę bramki. Golekiper Lechii wybiegł poza pole karne i wykopując piłkę, trafił wprost w Mateusza Gancarczyka. Futbolówka odbiła się od pomocnika MKS i wtoczyła do bramki.

W 21 minucie mogło być 2:0. Po podaniu Mateusza Gancarczyka, zza pola karnego mocno uderzył Dawid Lipiński, ale trafił w poprzeczkę. - Co się odwlecze, to nie uciecze - mawia stare piłkarskie porzekadło. Cztery minuty później, w środkowej części boiska, trójkową akcję

rozegrali Mateusz Peroński, Krzysztof Gancarczyk i Waldemar Gancarczyk. Ten ostatni podał w uliczkę do Mateusza Gancarczyka, który wbiegł na pole karne i płaskim strzałem po ziemi po raz drugi pokonał zielonogórskiego bramkarza.

W końcówce pierwszej połowy oławianie mieli jeszcze dwie okazje na bramki, ale dobrze spisał się golekiper Lechii, broniąc strzały Dawida Lipińskiego i Krzysztofa Gancarczyka.

Jak to zwykle w sparingach bywa, w obu zespołach nastąpiły w przerwie radykalne przetasowania kadrowe. Po zmianie stron, zarówno w MKS, jak i w Lechii, grali przede wszystkim młodzi oraz testowani zawodnicy. Sporo było też tzw. lotnych oraz powrotnych zmian. Gra nie była więc już tak płynna.

Oławianie rozpoczęli drugą połowę od mocnego uderzenia. Indywidualną i skuteczną akcję przeprowadził testowany w MKS junior wrocławskiego klubu FC Academy - Damian Szaciło i drużyna z Oławy prowadziła już 3:0.

Po wznowieniu gry od środka groźnie było pod oławską bramką, ale dobrze spisał się Florczyk, wygrywając pojedynkę jeden na jeden z napastnikiem UKP.

W 51 minucie zaatakował skrzydłem Mateusz Gancarczyk, który rozpoczął drugą połowę na prawej obronie. Po wygraniu pojedynku biegowego z defensorem UKP, „Mati”

dośrodkował na piąty metr, do brata Krzysztofa, który chciał strzelić przewrótką, ale nie trafił w piłkę. Przejął ją jednak zamykający akcję Adrian Okoń i wślizgiem wpakował do bramki.

W 55 minucie testowany w MKS Paweł Skorupa z Burzy-Dombud Chwalibóżyce otrzymał czerwoną kartkę za brutalny faul, ale po kwadransie arbiter pozwolił mu wrócić na boisko. Zgodził się także, by zaraz po wykluczeniu zastąpił go inny zawodnik MKS (Mateusz Peroński).

W 85 minucie oławianie mogli podwyższyć, ale po dośrodkowaniu Mateusza Kluzka, atakujący wślizgiem Damian Szaciło trafił z bliska w poprzeczkę.

- Zielonogórska Lechia przyjechała do Legnicy w mocno odmłodzonej składzie, dlatego po tym naszym wysokim zwycięstwie przestrzegam wszystkich przed hurraoptymizmem - komentuje trener MKS Zbigniew Smółka. - Nie licząc 45 minut z Rakowem Częstochowa, nie zagraliśmy jeszcze w tym roku sparingu z godnym siebie przeciwnikiem. Wygraliśmy co prawda z LZS Piotrówka, naszpikowanym Brazylijczykami, ale to przecież zespół niezbyt dobrze poukładany, z końca słabszej grupy trzeciej ligi śląsko-opolskiej. Zresztą, nasza wygrana w tym meczu była dość szczęśliwa, bo szybko zdobyliśmy dwa gole, ale potem oni przez prawie 70 minut jechali za nami równo. W sparingu z Lechią

zagraliśmy z kolei fatalnie na początku, na szczęście potem było już lepiej. Prawdziwym sprawdzianem naszych umiejętności będzie piątkowy sparing z opolską Odry, która w zimie bardzo się wzmocniła i nie ukrywa pierwszoligowych aspiracji...

**MKS SCA w I połowie:** Florczyk - Dołgan, Sikorski, Galuś, Kielbasa - Wejerowski, Peroński - M.Gancarczyk, W.Gancarczyk, K.Gancarczyk - Lipiński.

**MKS SCA w II połowie:** Florczyk - M.Gancarczyk (65 Dołgan), Skorupa (55 Peroński, 70 Skorupa), Sikorski, Kielbasa - Okoń, W.Gancarczyk (65 Wejerowski) - Kluzek, Szaciło, K.Gancarczyk (55 Zieliński) - Majbroda.

\*  
Kolejnym sparingpartnere oławskiej drużyny będzie drugoligowa Odra Opole. Mecz zaplanowano na piątek 21 lutego. Dokładne miejsce jest uzależnione od stanu murawy oraz warunków atmosferycznych. Mecz będzie więc rozegrany albo w Oławie, na normalnej murawie stadionu OCKF, albo w Opolu, na sztucznej, w Centrum Sportu przy ul. Wandy Rutkiewicz. Początek spotkania przewidziano na godzinę 15.00 (w Oławie) lub 16.00 (w Opolu).

**KRZYSZTOF A. TRYBULSKI**  
kat@gazeta.olawa.pl

**WSPÓŁPRACA:**  
**DOMINIK CZERENDA**

Fot.: Piotr Wicher



## MKS SCA OŁAWA







Drużyna reprezentująca SP w Marcinkowicach zwyciężyła w powiatowym turnieju halowej piłki nożnej. Na fot. z opiekunką Agnieszką Rutkowską-Kłak



SP Bystrzyca zajęła w marcinkowickim turnieju drugie miejsce i wraz ze zwyciężcą będzie reprezentować powiat olawski w zawodach strefowych LZS. Na fot. z opiekunem Krystianem Pikausem

## FUTSAL

## Turniej powiatowy

**Szkoła Podstawowa w Marcinkowicach wygrała halowe zawody piłki nożnej drużyn do lat 13**

## „Niegościnni” marcinkowiczanie

Impreza zorganizowana przez Powiatowe Zrzeszenie LZS w Oławie, odbywała się 14 lutego, w marcinkowickiej hali sportowej. Uczestniczyły 3 drużyny

- dwie z gminy Oława i jedna z Domaniowa. Grano systemem każdy z każdym. Zawody wygrał zespół gospodarzy - SP Marcinkowice, pokonując SP Bystrzyca 7:0

i SP Wierzbnio 5:0. Drugie miejsce zajęła drużyna z Bystrzyca, po zwycięstwie 2:0 nad zespołem z Wierzbnia.

Sędzią głównym zawodów był Szczepan Kobel,

a wspomagali go Bogdan Prusak i Waldemar Chwajol.

Dwie najlepsze drużyny z marcinkowickiego turnieju zagrają w zawodach strefowych LZS, które odbędą

się 5 marca, w Prusach koło Strzelina.

(KAT)  
Fot.: archiwum Powiatowego Zrzeszenia LZS w Oławie

## Włodarczyk na podium

POOLBILARD  
LMB

**W trzeciej rundzie ligi miłośników bilarda, w odmianie „9 bil”, dobrą formę zaprezentował weteran olawskich bilardzistów - Jan Włodarczyk**

Trzecią rundę „dziewiątki” rozegrano 11 lutego, w Sportowym Klubie Bilardowym Oława, z udziałem 10 zawodników. W pierwszej fazie walczyli w dwóch grupach, każdy z każdym. Po czterech

najlepszych awansowało do ćwierćfinałów, od których rywalizowano systemem pucharowym.

W grupie „A” najlepszy bilans po czterech meczach mieli Arkadiusz Machij i Andrzej Niedziółka. Trzecie miejsce przypadło Bartoszowi Mydlowskiemu, a czwarte zajął Marcin Białowas. Z turniejem pożegnał się Piotr Majewski.

W grupie „B” trzech zawodników miało na koncie jedną porażkę i po trzy zwycięstwa. O kolejności zajętych miejsc decydowały małe punkty i wyniki bezpośrednich pojedynków. Pierwszy był Waldemar Turzański, a z

drugiego miejsca awansował do fazy pucharowej Dariusz Czajka. Trzecie zajął Zdzisław Wesołowski, a z ostatniej pozycji awans wywalczył Jan Włodarczyk. Na widownię powędrował Mirosław Pańków.

W pierwszym ćwierćfinale Jan Włodarczyk niespodziewanie pokonał Arkadiusza Machija 4:2, a w drugim Bartosz Mydlowski, po zaciętej walce w każdym frejmie, wygrał z Dariuszem Czajką, także 4:2. Następnie Zdzisław Wesołowski uległ Andrzejowi Niedziółce 1:4. W ostatniej parze tej fazy Waldemar Turzański stoczył zażarty bój z Marcinem Białowasem, wygrywając 4:3.

W półfinałach najpierw Włodarczyk ambitnie walczył z Mydlowskim, ale miał słabe momenty w decydujących fragmentach każdego frejma, więc uległ mistrzowi „ósemki” 1:4.

W drugim meczu tej fazy Waldemar Turzański wygrał z Andrzejem Niedziółką 4:2.

Zdolowany porażką w półfinale popularny „Niedziela” w meczu o trzecie miejsce nie sprostał weteranowi olawskiego bilarda - Janowi Włodarczykowi, ulegając mu 1:4.

W finale Bartosz Mydlowski nie miał łatwej przeprawy z Waldemarem Turzańskim. Przy wyniku 3:2 rywal miał szansę na remis, ale zwycięzca zawodów Masters w odmianie „8 bil” wykazał się większym kunsztem. Wygrał mecz 4:2 i cały turniej, dzięki czemu po trzech rundach jest samodzielnym liderem.

## TABELA PO III RUNDZIE

	PUNKTY	TURNIEJE
1. Bartosz Mydlowski	3	25
2. Waldemar Turzański	3	23
3. Dariusz Czajka	3	18
4. Jan Włodarczyk	3	17
5. Marcin Białowas	3	16
6. Piotr Majewski	3	14
7. Krzysztof Biegański	2	12
8. Arkadiusz Machij	2	12
9. Mirosław Pańków	3	11
10. Zdzisław Wesołowski	2	11
11. Andrzej Niedziółka	2	11

Relację z czwartej rundy, w odmianie „9 bil”, rozebranej 18 lutego, zamieścimy w następnym wydaniu „GP-WO”. Piątą rundę zaplanowano na 25 lutego, w SKB Oława, przy ul. Żołnierzy Armii Krajowej 5. Początek gier o godzinie 18.00.

KRZYSZTOF A. TRYBULSKI  
kat@gazeta.olawa.pl



Sara Litorowicz i Oskar Drózd zajęli 11. miejsce na mistrzostwach Polski

## Oławianki tańczyły w Ełku

TANIEC TOWARZYSKI  
MP

**Marta Sygiet i Sara Litorowicz startowały w mistrzostwach Polski w tańcach latynoamerykańskich**

Zawody rozgrywano 8 i 9 lutego, w Ełku, w hali widowiskowo-sportowej MO-SiR. Uczestniczyło ponad 50 par seniorskich i blisko 40 juniorskich. W pierwszej grupie rywalizowali Marta Sygiet i Jiri Gatnar z KTT „Athina” Oława. W drugiej startowała młoda oławianka Sara Litorowicz, która wraz z partnerem Olgierdem Drózdem reprezentowała

wrocławski klub taneczny „Iglia”.

Para z olawskiego klubu tańczyła w kategorii mistrzowskiej powyżej 15 lat, w stylu latynoamerykańskim i w gronie 53 par została sklasyfikowana na miejscach 16. i 17.

Sara Litorowicz i Olgierd Drózd występowali w kategorii „Junior I” (14-15 lat), w stylu standardowym. Świetnie szło im w eliminacjach, po których znaleźli się w grupie par sklasyfikowanych na miejscach od drugiego do piątego. Młodzi tancerze debiutowali w tak świetnie obsadzonym, doskonale zorganizowanym i prestiżowym turnieju. W finale trochę ich zjadła trema i w grupie 37 par zajęli ostatecznie 11. miejsce.

(KAT)



Jan Włodarczyk w trzeciej rundzie LMB udowodnił, że w poolbilarda można dobrze grać także na zawodowej i sportowej emeryturze



## PIŁKA NOŻNA

## Klasa „A”

Do rozpoczęcia rundy rewanżowej coraz bliżej. W grupie III wrocławskiej klasy „A” gra pięć drużyn z naszego powiatu. Oto informacje o ruchach kadrowych, meczach kontrolnych i celach sportowych

## Lotos Gaj Oławski

Runda jesienią zakończyła się wielkim sukcesem beniaminka z Gaju Oławskiego, wicelidera tej grupy. Nastroje w klubie są optymistyczne. - Z zespołu nikt nie odszedł, jesteśmy w trakcie załatwiania kilku nowych zawodników, ale nie będę wymieniał nazwisk, dopóki nie dopełnimy formalności; na początku marca będziemy wiedzieć znacznie więcej - mówi Stanisław Kohut, prezes Lotosu. - Wiosną również chcemy się pokazać z dobrej strony. Teraz nie odpowiem na pytanie, czy będziemy walczyli o awans. Wszystko zweryfikuje nasza postawa na boisku. Organizacyjnie jesteśmy przygotowani na grę w wyższej klasie. Intensywnie trenujemy na oławskim stadionie i na orliku oraz w bystrzyckiej hali. Przygotowania przebiegają

# Co w trawie piszczy?



Stanisław Zakliński (z lewej) był podporą minkowickiego Huraganu w rundzie jesiennej. Kibice tej drużyny liczą na to, że także wiosną popularny Stasiu będzie należał do najlepszych graczy zespołu

bez zakłóceń, jesteśmy z tego bardzo zadowoleni.

Podopieczni Romana Płachty rozegrali sparing z Orłem Święta Katarzyna, remisując 1:1. Bramkę strzelił Mateusz Wojciechowski. Kolejnymi rywalami będą juniorzy brzeskiej Stali, Burza Lipki, Polonia Wrocław i Czarni Jelcz-Laskowice.

## Huragan Minkowice

Minkowiczanie rozpoczęli przygotowania do rundy wio-

sennej pod koniec stycznia. Zajęcia odbywają się w Jelczu-Laskowicach, na orliku przy PSP nr 2 oraz w hali sportowej przy pl. Partyzantów. W drużynie panuje dobra atmosfera i frekwencja jest zadowalająca.

- Trenujemy trochę inaczej niż w poprzednim zimowym okresie przygotowawczym, więcej ćwiczeń odbywa się z piłkami. Mam nadzieję, że to przyniesie oczekiwane efekty - mówi Tomasz Mol, trener Huraganu.

Odszedł Dariusz Żerdziński, wyjechał za grani-

cę. Po półrocznej przerwie wznowili treningi Krzysztof Szymalak, Michał Chmura i Marcin Bocheński. Chęć gry w Huraganie wyraziłi Mateusz Hoja z Polonii Miłoszyce, Daniel Walorski z Dolomitu Chwałowice oraz Wojciech Dobrowolski (ostatnio Czarni J-L). W zespole zostają doświadczeni zawodnicy - Waldemar Żelasko, Stanisław Zakliński i Jarosław Sady. Z Czarnych Jelcz-Laskowice pozyskano Wojciecha Jaszczyszyna. - Wojtka wypożyczyliśmy jesienią na pół roku, był cennym wzmocnieniem, więc zdecydowaliśmy się na transfer definitywny. W poprzednich sezonach, po udanej jesieni, wiosną prezentowaliśmy się znacznie gorzej, a teraz chcemy wywalczyć miejsce w pierwszej piątce - wyjaśnia Waldemar Chmielewski, prezes Huraganu.

W pierwszym sparingu minkowiczanie zremisowali z Rapidem Domaniów 1:1, a gola strzelił Wojciech Jaszczyszyn. Planowane są jeszcze mecze kontrolne z Czarnymi

J-L, Polonią Godzikowice, Wratławią i Zalesiem Wójcice.

## Polonia Miłoszyce

W tym klubie znowu zmienił się trener. Pod koniec rundy jesiennej zrezygnował z prowadzenia zespołu Sławomir Miziniak, skonfliktowany z działaczami i piłkarzami. Zastąpił go Andrzej Ignasiak, były zawodnik m.in. Śląska Wrocław oraz MKS SCA Oława.

- Nowy szkoleniowiec kładzie duży nacisk na dyscyplinę, której nam często brakowało - mówi Andrzej Mycka, obrońca Polonii. - Trenujemy trzy razy w tygodniu, w sali i na boisku. Zarząd nie wyznaczył nam konkretnego celu, wiosną chcemy prezentować efektowny i skuteczny futbol.

W miłoszyckiej drużynie prawdopodobnie nie zobaczymy Marcina Koselskiego, który wybrał czwartoligową Pogoń Oleśnica. Dużym osłabieniem jest odejście Pawła Łodygi - najlepszego strzelca, który szuka nowego klubu.

Z zespołem trenuje pomocnik Damian Kemski z Czarnych J-L, jednak jelczański klub jeszcze nie wyraził zgody na transfer, ze względu na problemy kadrowe. Z wypożyczenia do juniorów MKS SCA Oława wrócił rozgrywający Maciej Pawłowski.

W dotychczasowych spotkaniach kontrolnych poloniści wygrali z drużyną juniorów 5:0 i zremisowali z Czarnymi Sobocisko 3:3 oraz z Polonią Wrocław 1:1 (bramka: Piotr Wyrzykowski).

## Burza Bystrzyca

W kadrze tego klubu nie ma większych zmian. Po niezbyt udanej rundzie je-

siennej działacze wzięli się ostro do pracy, żeby wzmocnić zespół. - Nikt od nas nie odchodzi, natomiast sprowadziliśmy trzech zawodników Zalesia Wójcice - Mateusza Taracińskiego, Tomasza Szydłowskiego i Mateusza Jarosławskiego - mówi Mariusz Pelc, wiceprezes Burzy. - Taraciński i Jarosławski grali wcześniej w naszej drużynie, a teraz pozyskaliśmy ich na stałe. W kręgu zainteresowań jest także Marcin Chorzępa ze Skry Wojnowice, który jesienią był wypożyczony do minkowickiego Huraganu. Trenujemy dwa razy w tygodniu, a w weekendy przewidujemy sparingi na boisku ze sztuczną nawierzchnią. Nasza sytuacja w tabeli nie jest komfortowa, więc celem będzie utrzymanie się i mam nadzieję, że wykonamy to zadanie.

Podopieczni Jacka Sorbiana rozegrali dwa spotkania sparingowe. Ulegli Czarnym J-L 1:4, a honorowego gola strzelił Michał Gałaszewski, z rzutu karnego. Następnie rozgromili B-klasowego Orła Biały Kościół 12:0 (gole: Michał Gałaszewski - 5, Paweł Pióro - 2, Rafał Bielecki - 2, Mateusz Jarosławski, Patryk Dobrzański i Dariusz Leniak)

## Foto-Higiena II Korona Osiek

Rezerwa Foto-Higieny Gać zaczęła przygotowania na początku lutego. - Trenujemy dwa razy w tygodniu, na marcinkowickim orliku i w hali - mówi Krzysztof Smoliński, trener Korony. - Z kadry klubowej nikt nie ubył, nikt też nie doszedł. Motorem napędowym będą zawodnicy, którzy nie zmieszczą się w składzie trzecioligowego zespołu, a teraz trenują pod nadzorem Krystiana Pikausa. Nie graliśmy jeszcze spotkań kontrolnych, jesteśmy na etapie ustalania szczegółów. Wiosną będziemy walczyli o pozostanie w klasie „A”.

TOMASZ NEUMANN  
sport@gazeta.olawa.pl

## FUTSAL

## Turniej orlików

## Drużyna oławskiej „Akademii Talentu” wygrała w finale z MKS Oława

9 lutego rozegrano w Wołowie turniej, na który zaproszono dwa oławskie zespoły. „Akademia Talentu” wygrała trzy spotkania grupowe: z Tri-

## Podbili Wołów

kiem Sołtysowice 1:0 (gol Jakuba Grzeszczuka), z Bambini Nadolice 3:0 (Michał Kaczmar - 2 i Michał Pluciński - 1) i z MKP Wołów 2:0 (Michał Bernacki i Jakub Graj) oraz zremisowała bezbramkowo z Polonią Wrocław.

Podobnie spisała się drużyna MKS. Wygrała ze Sportingiem Wrocław 2:0

(gole Maksymiliana Nowaka i Macieja Maciejewskiego), z Polonią Środa Śląska 1:0 (Maksymilian Nowak) i z TKKS Wołów 2:0 (Adrian Ferkałuk i Maciej Maciejewski). Bezbramkowym remisem zakończył się mecz ze Śląskiem Wrocław.

Obie oławskie drużyny zajęły pierwsze miejsca w swoich grupach i zagrały w finale. Podopieczni Krzysztofa Wierzbickiego wygrali 2:0, po dwóch trafieniach Michała Plucińskiego. Za najlepszego zawodnika „Akademii Talentu” uznano Kacpra Plucińskiego, który z Kacprem Uryszem tworzyli zaporę nie do przejścia. Ich zespół nie stracił ani jednej bramki w całym turnieju. Wśród podopiecznych Mariusza Łuniewskiego uznano debiutanta - Patryka Puławskiego, za najlepszego w drużynie MKS. Organizatorzy i trenerzy zespołów, biorących udział w zawodach, uznali Adriana Ferkałuka z MKS za najlepszego piłkarza turnieju.

(POL)



Zespół „Akademii Talentu”, od lewej stoją: Michał Kaczmar, Jakub Graj, Michał Bernacki, Natan Dębiński i Kacper Urysz, a za nimi trener Krzysztof Wierzbicki. Klęczą: Kacper Pluciński, Michał Pluciński i Jakub Grzeszczuk

Poszukujemy współpracowników i agentów.  
Szkolenie 7 marca 2014 r.

**UBEZPIECZENIE OD KOSZTÓW LECZENIA CHORÓB NOWOTWOROWYCH do 1 mln euro. NISKA SKŁADKA!**

**OŁAWA, ul. BRZESKA 13**  
CZYNNE PON. - PT: 9.00 - 17.00 SOB. 10.00 - 12.00 TEL. 605 837 775, 71 303 25 89





Spojrzenie na powiat z góry.  
Jest na co popatrzeć

# Odlotowe Chwalibóżyce

Tekst i fot.:  
Piotr Turek  
redakcja@gazeta.olawa.pl



W centrum Chwalibóżyce łatwo dostrzec skrzyżowanie dróg i wieżę transformatorową



Część wsi od strony Jankowic Małych



Kościół p.w. św. Antoniego

Wieś w gminie Olawa, zajmuje 629,79 ha. Mieszka tam blisko 400 osób. Sołtysiem jest Dorota Radziwińska. Domy i gospodarstwa są położone wzdłuż dwóch równoległych dróg. Najbardziej charakterystycznym obiektem jest kościół p.w. św. Antoniego. Z góry można łatwo dostrzec skrzyżowanie dróg i wieżę transformatorową, przy placu w centrum wsi.